工商日報

The Kung Sheung Daily News

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六 採訪部：二八零八七、二七三四九二、二八二五四零 營業部、廣告部：二七九三零七、二八零七零八 社長室：二八二四五五 總編輯：二七五零五六 經理室：二七七二六一 中區辦事處：二弍五四九五、二弍一弍三八

電報掛號二零七五 郵箱六二號

今日出紙兩張半每份叁毫

（外埠版精編一大張）

新聞紙第一六八零八號

為爭奪南海石油權益

南越 [illegible]

中共船舶嚴密監視油井 南越聲言不惜戰爭維護

【西貢九日合衆國際社電】南越已火急派遣一支艦隊駛往受到中共船舶嚴密監視的一部為美國所有的探海石油探鑽機。

至少有一艘驅逐艦護航艦，一些小型戰艦和兩艘有電子裝備的護航艦已向該個位於西貢東南大約二百五十哩南中國海的石油探鑽區駛去。

高級海軍官員形容局勢十分緊張，如果情況必須南越保護該部石油探鑽機的話，南越亦決心冒上和中共再爆發另一場戰爭的危險。

中共的拖網船並無對該部石油探鑽機採取敵意的行動，但在過去一週內，它們曾數次迫近該部石油探鑽機僅三哩。

南越在一月十九日至二十日曾在西沙羣島和中共打了一場歷時才兩天便潰退的敗仗，西沙羣島是位於該部美國石油探鑽機的北部四百哩左右。

西貢已同時作出恐嚇稱：如果它的領海受到侵犯，它將不惜和任何鄰國爆發戰爭，即使這些鄰國是它的盟國。

柏丹石油探鑽機是在它的首兩個試掘石油井中發現石油，這兩個石油井是位於南越湄公河三角州一百二十哩之處。

直至星期六日中午為止，南越政府仍未在任何官方文件或廣播中作出包含戰爭意味的新恐嚇。

阮文紹政府考慮與毛俄北越建交

倘共黨不干涉南越內政

【西貢九日美聯社電】阮文紹總統星期六日說：南越準備與中共、北越以及蘇俄建交，「如果這些國家不會干涉南越內政的話」。

阮文紹上述建議是向一批訪問總統府的法官公佈的，西方外交使節稱建議為「良好公共關係的行動」，並說：建議肯定會遭拒絕。

這些外交使節說：阮文紹可能預先獲悉共黨集團國家不會認真考慮他的說話，但他的聲明「基本上是要表示他的彈性及有理性，與此同時使共黨看來是像死硬分子及不能妥協的」。

非共反對派團體一直要求驅走阮文紹，指摘他貪污並且說他的政策彈性不足，難為南越帶來和平。

星期四日，阮文紹政府要求越共恢復無條件的政治及軍事談判，實現一九七三年巴黎協定呼籲的停火及政治和解。

越共星期六日拒絕阮文紹的建議，並再度要求推翻阮文紹乃舉行有意義的談判的一項先決條件，阮文紹較早時提出的建議同時被西方觀察家視為宣傳行動。

可憐的挨餓兒童：一羣孟加拉朋普爾救助營內挨餓的兒童。由於未能獲得食米，難民所獲得糧食祇是糖麻，但此仍不足以避免數千計的人民受到飢荒的威脅。

「加萊中尉」已獲假釋

因美萊案服刑

【喬治亞哥倫布九日合衆國際社電】前陸軍中尉加萊，今日在付出一千元保釋金後，已假釋出獄。他是被控在南越美萊村執行任務時濫殺無辜，最先被判終身監禁，後改為廿年刑期，最後又改為十年，現時僅已服刑三分之一。

黃金價格不斷扳升 料不久達二百美元

美與中東商人瘋狂搶購下

恢復黃金兌換要求勢將加劇

【倫敦九日美聯社電】黃金經紀星期六日說，美國及中東投機商人星期五瘋狂搶購黃金，導致此間黃金價格扳升至每安士一百八十四點五美元的空前高峯。

他們預測：如果搶購熱潮繼續的話，金價可於不久達到每安士二百美元水平。

財經專家指出，這將會加劇必須恢復黃金——美元可兌換世界動盪的貨幣體系的要求，所有紙幣都是以上述聯繫為基礎，直至一九七一年美國前總統尼克遜把其切斷為止。

據報美國許多公司屯積黃金，以備十二月卅一日後預期潮，那時美國人將能夠在四十一年來首次可自擁黃金。

經紀們說：那些公司顯然憂慮所藏黃金不足應付需求，而且他們還可能在本年底付更高的代價。

部分專家相信：儘管世界經濟不穩，但美國國內對黃金需求的潛力實際上不可估量，黃金傳統上一直被認為是最穩當的東西。

經紀們說：中東搶購黃金，因不斷增加會發生另一次中東戰爭的憂慮而起。

金價大張另一主要因素是美元疲弱，這助長了搶購黃金風潮，特別是在美國銀行削減主要利率後更厲害。

毛俄共內部俱不穩 各自約束避免衝突

雙方趨向尋求某種形式妥協

【紐約九日美聯社電】蘇俄與中共為着本身迫不得已的理由，現正逐漸趨向採取若干形式，控制雙方的長期鬥爭。

該兩強大共黨陣營現仍「狗咬狗骨」，但當他們在暗中摸索，欲尋求一度外交的安全活門時，他們對於從事此事是極為審慎的。

蘇俄在亞洲中部的一個共黨衛星國外蒙，最近曾在聯合國建議，中共應接納蘇俄提出希望在雙方的關係中互相放棄使用武力的要求。

由於蘇俄在本週內慶祝布爾什維克在一九一七年政變紀念，中共已獲答覆該問題的機會，及北平已利用此機會向蘇俄發出一封函件，闡明中共有興趣召該等問題舉行會談。但中共與蘇俄雙方均無提多大的理由。蘇俄因認為中共的觀念異端，及中共對蘇俄夢想世界共黨在莫斯科的指引統一的極力打擊等事，現仍極感憤怒。

最近中共與蘇俄對於雙方永無休止的論戰，似已三緘其口。他們因何會如此的？

該兩個共黨陣營在若干方面是存在着若干類似的問題。現時，雙方的政體業已「超齡」。若無其他事情發生，雙方領袖的職位在不久後，將會面臨通過若干正常程序而被取代。在如此情景下牽涉入危險的行動中實屬不智。

由於年將八十一的中共「主席」毛澤東年老體弱，及現年七十六的中共支柱人物周恩來現正臥病在床，因此，中共的領導高層現可能陷入若干複雜的人員調遣。

中共的黨、政、軍等統治階層，不久將需利用大量時間來處理巨量的內部問題，因而不欲因其與蘇俄領導階層之間的觀念異端所引起的嚴重複雜問題達到在一九六九年時的危機，當時，中共與蘇俄因越過曾發生爭執的邊境事件而爆發槍戰事件。

在蘇俄方面而言，蘇俄現已注意到中共的物理學家自一九六四年以來，已使中共擁有足夠的核武器，在邊境造成一項具爆炸性的危機。及在外蒙的聲明中曾作意味深長的指示：一項互不侵犯條約，是應同時包括常規及核子武器。

此外蘇俄與美國將於本月在極接近中國大陸邊境的海參威舉行一項高峰會議的籌備會議，及海參威乃位於中共稱是蘇俄因不公平的沙皇條約而非法佔領的百多萬平方哩的領土內。在目睹此高峰會議，中共可能不希望蘇俄表現出他是願意會談的一方面。

在任何的情形下，會談在目前來說，是極派用途的，因此舉可視作對抗可能是不合式及不愉快的後果行動的一種保証的形式。但此事並不意味共黨內部冷戰出現結束的跡像，或甚至在雙方的領導階層的變更將會使不和中止。

【香港九日合衆國際社訊】此間中共問題分析人士看不到據報中共向蘇俄提出締結一項協定，緩和中、俄邊境糾紛緊張局面的建議有特別重要的意義。

中共仍沒有公開上述建議，但來自莫斯科的報導說，上述建議載於中共致送給蘇俄領袖祝賀「十月革命」五十七週年紀念的賀電內。

此間及北平外交人士把他們的分析以莫斯科報導為基礎說，看來，建議祇不過是中共要求蘇俄履行他們早經同意的諾言而已。

據此，他們援引一九六九年九月中共「總理」周恩來在北平機場與蘇俄總理柯錫金會晤時擬定的一項協定，柯錫金當時是從河內返回莫斯科途中。

安排這次不尋常的會議，用意在於力圖停止該年年初曾經數度爆發並且使中、俄共瀕臨全面戰爭的流血衝突事件。

據周恩來說，他及柯錫金擬定一項協定，以三點方式結束戰事，並致力達成邊境問題的永久解決辦法。

第一點規定締結一項書面的臨時協定，在未達成最後解決辦法之前，雙方同意維持邊境現狀。

第二點是避免發生衝突，雙方自邊境撤軍，第三，進行確定邊界問題的談判，及重新劃定四千五百哩長的邊界。

據北平外交人士說，邊界會談於一九六九年十月，在北平以「副外長」級展開，但迄今仍無進展。

這些人士說：「迄至目前，他們還未對會議議程表示一致。」

妨碍進展的其中一個主要原因，是蘇俄拒絕從邊境把軍隊後撤至一個雙方同意的距離。

中共堅稱蘇俄沿邊境最少駐屯了一百萬人，祇要上述局勢繼續下去，中共認為蘇俄力圖在武力威脅下談判。

雖然中共於本年三月曾扣押一架蘇俄直升機及三名機員，但目前沿邊境的緊張局勢已告緩和，中共現時仍然扣留三機員。「副總理」鄧小平最近說，他們將會因偵察罪名受審。中共說：他們進行諜報。但蘇俄則說，他們當時擔任撤出傷兵前往治療的任務，不過迷途。

倘若中共真的審判三名機員，並把他們判監的話，無疑會使關係惡化。

中共多月來一直繼續進行一項有力的反俄宣傳運動，但在上個月內，這個運動已變本加厲。

汽車週刊：刊第五頁

中東六產油國商討劃一油價

【阿多杜比九日路透社電】六個主要中東石油出產國今日在此間舉行為期兩日之會議，謀求達成一項油價之聯合態度。

此次會議將緊接下月在維也納舉行之石油輸出國組織部長級會議，而阿剌伯石油輸出國組織亦準備於未來三星期內在哈林舉行一全面性之會議。

今日之會議是由阿剌伯聯合酋長國所召集的，伊朗、沙特阿剌伯、科托、伊拉克和科威特均有代表參加。

起碼有三位石油部長，包括阿剌伯聯合酋長國之要拿，他將以主席身份出席。

一位阿剌伯聯合酋長國石油部發言人說，沙特阿剌伯之耶曼尼及科威特之阿迪基亦將出席。要拿星期三日說：此次「緊急」會議之主要目的是希望在維也納會議之前達成一項油價之聯合態度。

【科威特九日合衆國際社電】石油出產國官員說：六個波斯灣石油國代表今日齊集阿多杜比，討論沙特阿剌伯之劃一油價計劃，此舉可能導致減低對某些石油消耗國之油價。

沙特阿剌伯石油部長耶曼尼今日率領代表抵達此間時說：沙特阿剌伯將提出一項建議，目的在減低石油之標價，同時增加油公司之稅項。

他說：此舉將可保持石油出產國之收入，又可減輕石油消耗國之負担和限制大石油公司之利潤。

田中極力掙扎謀保權位

料美總統來訪前 日內閣完成改組

【東京九日路透社電】日本首相田中角榮今日與日本執政自民黨領袖進行諮商，安排內閣改組。

田中於昨晚深夜從仰光返回日本，他在仰光對當地日本記者說，他不理會對他財務上的批評，將決為保留他的權位而鬥爭。

在田中前往紐西蘭，澳洲及緬甸期中，自民黨內田中派游說其他黨內議員支持田中。內閣官房長官二階堂進於今日與田中會談後對記者說，自民黨內各不同派別反對安排內閣改組。

日本報紙今晚預測政府重組可能於下週在美國總統于十一月十八日前來日本作四日訪問前完成。

田中今日亦曾與國家土地局長西村、自民黨秘書長橋元及自民黨副總裁椎名會談，按在田中出國期間，西村出任代總理職位，田中如果辭職，橋元及椎名是呼聲最高的承繼人。

田中在仰光時說，他將在國會面前澄清其財務事項的立場。他預期于本月底或十二月初召開特別會議。

國會中數名反對派議員在一個委員會中指出，他們認為田中之財務處理甚有「問題」。

日本油船撞船後大火：一艘四萬三千七百廿三噸日本油船，於九日在東京灣與一艘利比亞貨船相撞後，着火焚燒，烈焰冲天，消防輪正努力搶救，以圖控制火勢。

國際能源機構下週一成立

西班牙瑞典等五國 要求加入為會員國

【塞浦路斯八日美聯社電】五個新國家於星期五日，要求參加由美國國務卿基辛格所建議的石油分享集團，使總數達到十六國。

此等新會員國是西班牙、瑞典、瑞士、奧地利及土耳其，已經加入的會員國是美國、加拿大、日本、英國、丹麥、愛爾蘭及盧森堡。

挪威將提供捐助，但不希望成立真正會員，法國將不參加，但將透過歐洲市場會員國而獲取若干利益。

珍氏世界飛機年鑑報告

美F14型戰鬥機 稱霸空中無敵手

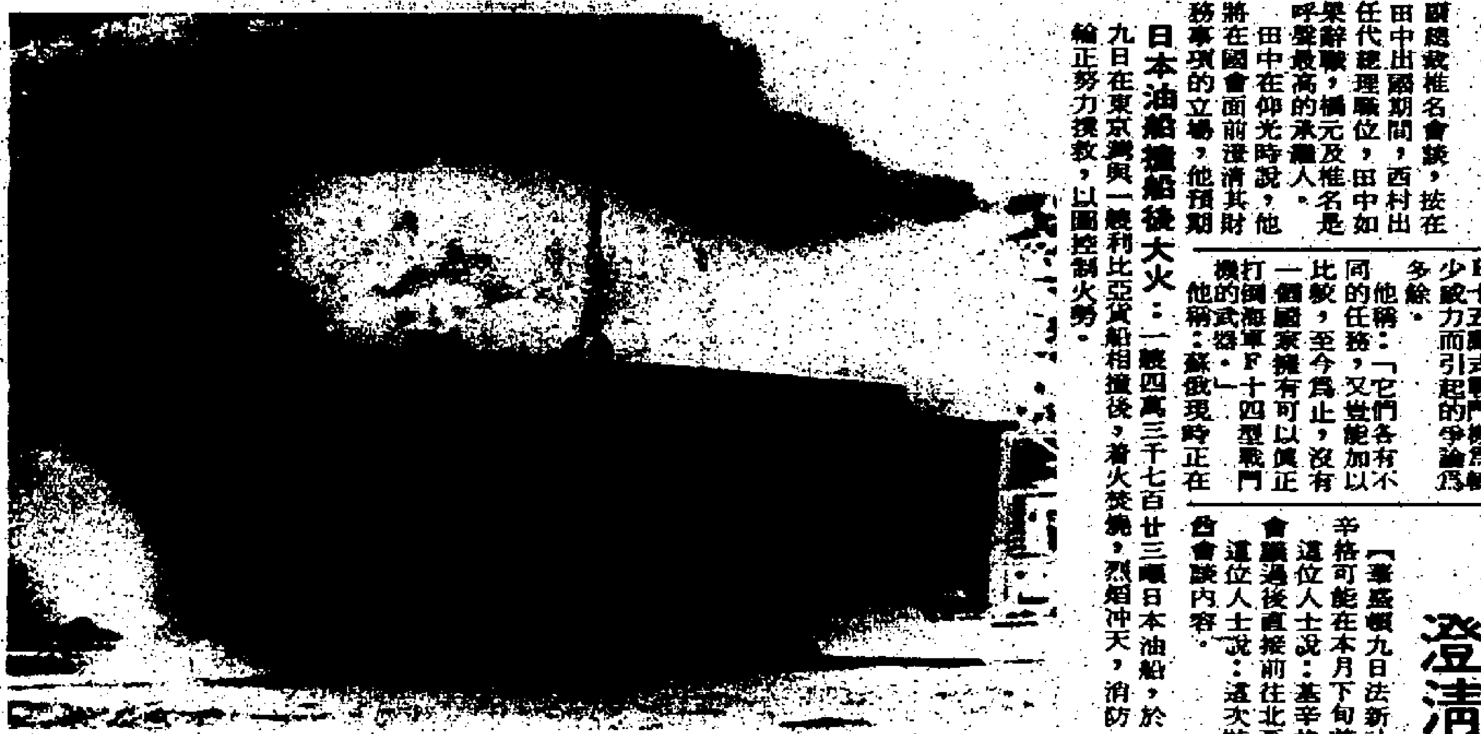
【聖地牙哥八日美聯社電】一部權威性書籍「珍氏世界飛機年鑑」的總編輯稱，第二版的「珍氏世界飛機年鑑」將描述美國戰鬥機的性能超越過蘇俄集團的任何戰鬥機。

泰來在一項訪問中稱：「蘇俄即使擁有了其中的一架美國F十四雄貓型戰鬥機，但一九七零年代後期，它將無法複製該種新型戰鬥機和它的長射程武器系統。」

但他形容美國會最近對於廿六架F十四型戰鬥機是否比新型的空軍F十五型戰鬥機為較少威力而引起的爭論為多餘。

他稱：「它們各有不同的任務，又皆能加以比較，至今為止，沒有一個國家擁有可以真正打倒海軍F十四型戰鬥機的武器。」

他稱：蘇俄現時正在研究製造一種類似B一型的由人駕駛的新式洲際轟炸機，美國空軍的製造B一型轟炸機乃已在於用以取代陳舊的B五二型轟炸機（慢過音速）而對俄亦急於發展新式的現代戰鬥機。



美蘇高峯會議後 基辛格直接飛平

澄清中共對高峯會疑慮

【華盛頓九日法新社電】此間一位中共外交人士今天說：美國國務卿基辛格可能在本月下旬首次訪問中共。

這位人士說：基辛格可能在十一月廿三日在海參威開始的為期兩天高峯會議過後直接前往北平。

這位人士說：這次訪問將使基辛格能夠讓中共領袖知悉有關福特——布里什涅夫高峯會議內容。

福特總統偕家人赴大衛營度週末

【華盛頓九日法新社】福特總統星期五晚離開此間前往馬里蘭州之大衛營。

他與妻子，女兒蘇珊及兒子史提芬同行。一位白宮發言人說，總統一家將在那裏度週末。

沙達應邀將訪東京

【開羅九日路透社電】日本外相木村俊夫今日宣稱：埃及總統沙達已接受一項邀請，訪問東京。

他對一大記者會說，訪問日期將透過外交途徑作出決定，但埃及報紙今日說，沙達於前往華盛頓後，可能前往日本。按沙達預期於明年一月底前往華府。

國際糖業專家稱

蘇俄甜菜歉收 造成糖價上漲

【倫敦九日美聯社電】據國際糖業專家稱：蘇俄的甜菜農作物歉收，乃是造成糖價急劇上漲的部分原因。

聯合國一名糖業專家稱：「引發糖價最近暴漲的火花，乃是蘇俄連續三次甜菜農作物歉收。」拒絕讓記者引述其姓名的該名專家，在一項訪問中稱，由於自一九七一年秋天開始，蘇俄的甜菜農作物便告失收，故此蘇俄乃停止售糖給世界市場，反而是開始向外買糖。

他稱，由於情形如此，世界性的食糖需求量（今年為八千一百萬噸）乃超出了供應量（八千萬噸），而糖價亦開始作火箭式的上升。舉例來說，一磅原糖的價格在紐約是四點五二仙，但在今日卻增至六十七點二仙。

該糖的成本，食糖的分配和買賣亦是同時造成糖價起落不定的因素。

【東京九日路透社電】日本農林省今日稱，日本鑒於國際食糖市場的糖價作火箭式上升，故將於不久發動一項全國性的「省糖」運動。

負蔣經國特殊使命 周書楷訪歐美

擴展總體外交

【台北九日法新社電】「聯合報」今日報導，前中華民國外交部長周書楷曾訪問西歐，現時正在美國進行一特別外交任務。

該報說，這位一度曾任中華民國駐華盛頓大使之政務委員，於十月底訪問歐洲，並逗留達一星期之久，然後前往美國。

該報又說，這位退休外交官乃奉行政院院長蔣經國之命進行一特別任務，他此行任務是取得中華民國與歐洲國家間之外交關係，貿易及文化聯繫之第一手資料。

該報說，他對政府之報告，將有助指引中華民國未來之外交政策。

光頭佬鬥艷：四名參加「光頭美麗比賽」的角逐者，顯然沒有這位史塔布先生（左）笑得那麼開心，或許這是他們心中仍認為有頭髮才是美麗的緣故罷。而這位史塔布先生却因玩笑的說他因為可惜頭髮太多而不能參加這項比賽。該項「光頭美麗比賽」是於十一月八日的午餐時間在底特律鬧市的甘通迪廣場舉行。

劃時代之產品

IMAR FLEX 伊瑪牌 慢電 電子瓦罉 CROCK-POT

保用一年

電子瓦罉，四季咸宜

各大電器行均有經售

總代理：永勝商行有限公司 英皇道14號C-D座 電話：5-707903—5

近發現市面有伊瑪牌電子瓦罉非法進口水貨，係240/250 V（伏特）電壓，此種水貨絕不適合香港200 V 電力使用，而不肖之徒竟以此亂真，作欺人漁利，顧客不察，每受其愚，殊為抱憾！除飭令廠方查究制止外，敬請顧客購貨時，當面索取總代理永勝商行所簽發之保用證明書。總代理所發行之伊瑪牌電子瓦罉，每只均貼有右列之商標印鑑，如無此標記便是偽貨，敝公司對此非法進口偽裝貨品，絕不負保用服務責任，特此聲明，敬希亮鑒幸甚。

伊瑪牌港澳總代理 永勝商行有限公司謹啟

奇華著名結婚禮餅

香港北角分行英皇道三百四十四號電話H七一九四二九

總行 旺角上海街四五八號 電話：K846196

分行 油麻地上海街三二〇號 電話：K84901

分行 深水埗北河街一八九號 電話：K863271

分行 青山道嘉業街三十五號 電話：K711612

分行 土瓜灣道七十八號E 電話：K648709

純粹租房 翡翠園別墅

汽車直達花園內

九龍塘金巴倫道31號（雅息士道口）

灣仔大道東138—144號

東昇樓 旺舖 住宅 招租

大單邊：大王西街、船街

地下閣樓 為渣打銀行分行新址 尚餘舖位一間510尺

一梯兩伙向南住宅 由460尺至630尺

三面單邊，地點近交通方便

兩房一廳已有入伙歡迎參觀洽租

知租處：協成行

地址：威靈頓街14—24號十樓 電話：H234523・250834

圖向以索還約但河西土地

【阿曼九日路透社電】「巴勒斯坦解放組織」領袖阿拉法特稱：埃及作戰部長已接受一項委託來代表他與以色列談判一項解除軍事對峙行動，如果以色列準備歸還巴勒斯坦的領土。

消息靈通人士稱：阿拉法是在具有影響力的「金字塔報」昨日刊登的一項新聞中作出該項建議，而該項建議可能將會打破阿刺伯和以色列本來舉行談判的重要僵局。以色列一向以來都拒絕和「巴解」直接舉行談判。

阿拉法是向一項詢問出上述的答覆，該項問題是詢約但王哈辛會否拒絕接受以色列的一項交還一些巴勒斯坦領土（假定是約但河西岸）的解除軍事對峙狀態建議。

他稱：「巴勒斯坦人民將以該項委託給予担任阿刺伯聯軍（包括巴勒斯坦軍隊）總司令的伊斯米爾元帥（埃及作戰部長）。」

【特拉維九日美聯社電】以色列總理拉賓謂：他相信以色列將有一日與約但國王哈辛舉行有關被佔領的約但河西岸地位問題的談判。

拉賓於星期五晚在向國會發表一項演說時稱：「他認爲約但拒絕參與談判，僅屬暫時性的」。

在拉巴特舉行的阿刺伯高峯會議，已授權「巴勒斯坦解放組織」代表在以色列佔領下的約但河西岸居住的阿刺伯人發言，而不是授權哈辛。

拉賓謂：在拉巴特會議完畢後，以色列在處理約但河西岸的阿刺伯人一事方面，有三項選擇：一是可能合併領土，「我認此舉將屬一種嚴重的錯誤」，其二是「等候世界上的變更」，三是「加强當地阿刺伯人的權力，及以經常開放跨越約但河的各橋梁，來鼓勵阿刺伯人與猶太人之間的和平共存」。

拉賓清楚說明：他選擇最後的一項辦法。他並重申以色列不與「巴勒斯坦解放組織」談判約但河西岸的地位問題。

中東之行打破和談僵局
基辛格獲以阿指示 繼續中東和平談判
基氏結束環球訪問飛返華府

【突尼斯九日美聯社電】美國國務卿基辛格星期六日完成其第八個中東任務，返回美國。他已獲得阿刺伯及以色列領袖之新指示，繼續爲解決和平而談判。

他所乘之飛機離開突尼西亞，並在西班牙托利莊之美國空軍基地降落加油。

他在此間兩日來，曾與總統布爾格伯，其他高級官員及葡國外長沙利士會晤並前往參觀迦太基之古跡。

【突尼西亞突尼斯八日美聯社電】美國國務卿基辛格星期五結束閃電式的中東訪問，深信他已經打破僵局，以便更進一步舉行以阿談判。

基辛格啓程赴突尼西亞前，對以色列人說：必須慎重探求一切新的可能途徑。

記者獲悉基辛格正發動一連串秘密外交。雙方曾敦促他繼續擔任調停角式，而在未來數週內，結果就會比較明朗。

基辛格再一次向以國保證：美國不會改變對巴勒斯坦解放組織的政策，他在耶城以色列外長阿倫所設的午宴席上說：「我不是因爲美國改變了政策而來，卻是爲了美國政策保持不變而來。」基辛格說：「在路綫方面，我們的意見大體一致，故無須使用動力，而美國政策的闡釋，是因應情勢而容有不同的。」

基辛格一方面致力謀求以埃談判復開，另一方面在處理西岸問題上，他以爲約但擔任次等角色，並非無此可能。美國官員們說：阿刺伯高峯會議承認巴勒斯坦解放組織並未阻止胡辛王代表西岸六十萬巴勒斯坦人民。

耶路撒冷方面，基辛格重申意欲循序漸進，邁向和解。他說：此辦法給予各國合作感和安全感。

基辛格又說：「我們現處於極微妙階段，情況極端複雜，頗有賴於精神的諒解，政治的感應和相互的信任。」

遭强姦的康妮法蘭西絲：歌星康妮法蘭西絲於十一月八日較早時，在威斯特貝利侯活侍遜汽車酒店的三樓房間內，在刀尖指嚇下被搶掠及强姦。

本年電子設備展覽 昨在台北隆重揭幕

【台北九日法新社電】今日在此間揭幕的一九七四年度中華民國電子設備展覽，計有一百五十五名中華民國和外國的電子裝置及電子製成品的生產人參加。

在台灣設有電子工廠的外國廠家包括了美國、日本、荷蘭、西德、法國、香港和南韓，該項展覽將至十一月十七日閉幕。預料中華民國在今年出口的電氣及電子製成品是價值十億美元，這已比前增加了百分之三十。

根據此間一名重要的電子裝備生產人稱，但在一九七五年首半年前途並不明朗，出口事業將須在明年後半年內方有蓬勃的轉機。

越共請美中止軍援 才與西貢恢復談判

【西貢九日合衆社電】越共於星期六日稱：有關越南和平的談判會議祇有在美國完全中止對西貢的軍事援助後方可恢復。

「越共臨時革命政府」發言人武同江上校對一個記者招待會稱：西貢呼籲恢復和談實在是「一項詭計」。武同江稱：由美國指揮及協助的阮文紹政府，曾不斷破壞巴黎和約。

武同江並列出恢復在今年四月份即告中止的和談的三項先決條件。該三項先決條件爲：推翻阮文紹；由一個「贊同正式履行巴黎和約的新政府」替代阮文紹的職位；結束美國對西貢的軍援，及撤退所有美軍，其中包括協助南越武裝部隊的建築工作人員。

武同江在越共每週舉行記者招待會上謂：「祇有獲得該三項先決條件方可獲得眞正及有結果的談判。」

教宗在世糧會議呼籲 開發海陸資源 挽救世界飢饉

【梵蒂岡城九日合衆國際社電】教宗保祿六世今日對世界糧食會議代表團說，各國能以開墾荒蕪土地和海洋及推展世界和平而免飢餓的。

他說節育是「不被容許的」，亦不是飢餓的正確答案。

教宗說：「飢餓及營養不足並非不可以免的命運。」

要想避免全球飢饉，教宗說：「我懇求你們：不要戰爭，戰爭永不來臨，我對你們說沒有飢饉，飢饉永不來臨。」

他說由乾旱、洪水、嚴寒及缺乏燃料及肥料價格上升，「並不是自然對人類不負責，陸地及海洋的生產力仍然大量保留及並未開發。」

教宗對三千多名代表及觀察者說，節育並非世界飢荒的解決辦法。

教宗說：「擁有世界自然資源的國家不容許用禁止生產以解決飢荒問題。」

康妮法蘭茜絲遭幪面漢强姦
並掠走名貴大衣與珠寶 警方事後拘一嫌疑男子

【紐約威斯特貝利九日路透社電】此間警方今日說，女歌星康妮法蘭茜絲報稱在她的酒店房間內，被一名男子强姦搶掠，該男子逃跑前，將她綁起，並帶走一件貂皮大衣及珠寶。

該名現年三十歲的女歌手，在五十年代及六十年代曾售出數百萬張唱片，她說：事件於昨日較早時在此長島市發生，當時該男子以毛巾裹面，出現在她房中。

警方稱：法蘭茜絲小姐對他們說，在事後，匪徒以床墊阻掩她的叫喊，在取去她的外衣、手表及戒指前，將她綁起。

稍後警方在康妮法蘭茜絲演唱的夜總會附近的酒店內拘留一名男子。

一名警方發言人未能指出是否會把他落案。

冒甘地夫人之名發信 銀行職員被警方擒獲
有人持約翰甘迺迪支票往銀行提欵二百億美元

【新德里九日合衆國際社電】印度南部的警方當局稱，他們已擒獲多年來冒用印度總理甘地夫人之信紙和簽字來寫信和美國總統及其他世界領袖通訊的署名「寫信人」。

「印度時報新聞社」星期六日報導稱，一名叫做第華西的銀行職員，他告訴警方稱，他曾取得甘地夫人的信紙簿和自從十三歲以來便開始冒甘地之名寫信。

警方稱，他的信從來沒有提及恐嚇或安全的問題，這些書信祇是要求世界各國領袖爲了顧全人類的公益而迅速採取行動處理重要問題。

警方稱，他使用的方法是很簡單的，他雖有巧妙的僞冒甘地夫人的簽名和封好信件，並且編號。

該報沒有透露甘地夫人是否有接過答覆她的「僞信」的信件。

【內布拉斯加州．俄馬哈九日路透社電】一名銀行櫃位員收到一張提取銀碼「二百億美元」及由「約翰．甘迺迪」簽署的支票時心知有異。

那張僞支票由當地一名十歲小童遞交，結果那名小童被下令解往少年法庭受審。

社論

色情與政治性電影的檢查尺度

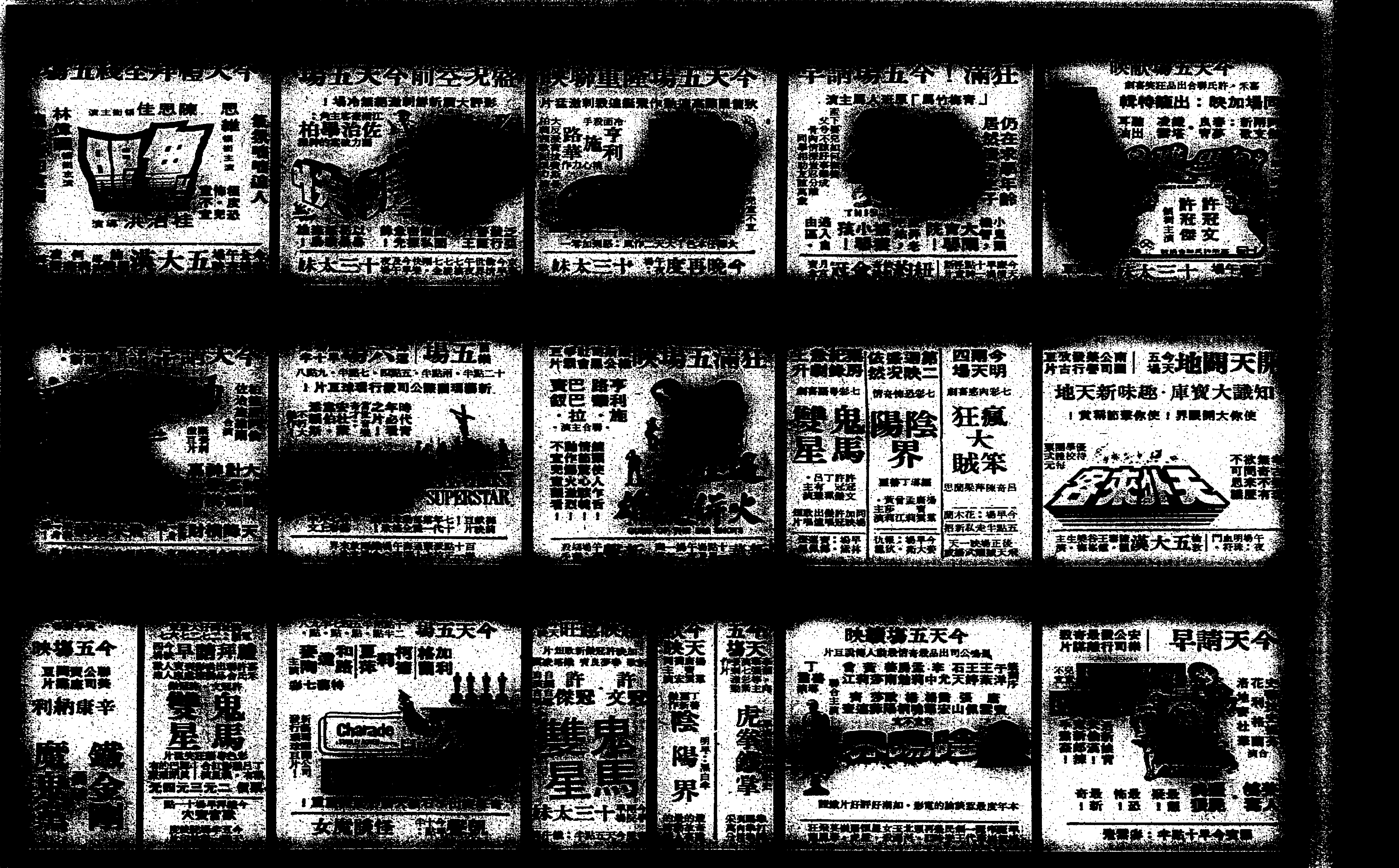
社會風氣的敗壞，色情淫猥的瀰漫，殘殺凶鬥的盛行，乖暴心理的激盪，與及一切罪案的狂增，許多人都把這種壞現象的形成，歸咎於電影，認爲現在的電影已大部分充滿這類內容，刻劃這類行動的鏡頭，若果在電影院公開的放映，以電影感染力之强，等於代爲擴大宣揚，加强渲染，對觀衆進行普遍的誘導，使他們深印於心，繼之以親身摹倣，思想怎麼不墮落，社會風氣又怎樣不頹喪？不過，電影院電影的放映，亦非院方可以自由上片，一切的影片都要經過港府電影檢查處的審查通過，才能放映的。所以，他們又認爲電影內容的惡劣，製片商、放映商的存有居心，唯利是視，或不顧道德，粗製濫造，迎合低級趣味，或本諸政治立場，擴大歪曲的宣傳作用，固負有責任，但電檢處的尺度過寬，或者放縱，或者疏忽，亦負有一部分責任。

電影檢查尺度的標準，本來確是相當難以訂定的。港府的電影檢查處，以前也曾爲了這個問題向社會人士廣徵意見。就以黃色的電影爲例，覺得道德的界限是抽象的，尤其是西方與東方的觀念不盡相同，新的與舊的感應又多有異。持之太嚴謹，易被新潮的製片家和導演指爲扼殺藝術，遠離時代的現實；操之太寬大，更被一般關心的社會人士，尤其是衛道崇法者抨擊爲鼓勵乖風，毒害人心，摧毀善良的風俗，每覺左右兩難，艱於取捨。然以今日香港色情的泛濫，暴力的猖狂，邪惡的囂張，罪案的不斷增加；兼且香港爲東方地區，富有東方純良保守的傳統，自以配合環境的需要，在尺度上採取比較嚴謹的爲宜，不能跟隨純西方的時尚走。一切在藝術名義的假託掩飾之下，在暴露社會病態作用的標榜之下，極力攝製和放映猥褻、性愛、打鬥、屠殺等一類刺激官能的色情和血腥片子，以及頌揚鬥爭，摧毀社會和平秩序一類政治宣傳的片子，都應該摒棄。

從近來香港各電影院放映的影片觀察，打鬥、武術一類崇尚暴力的動作片似頗低潮，頗爲社會的治安稱慶，但色情的和政治宣傳的一類片子，卻愈來愈盛，幷無下降。而色情片內的渲染，宣揚程度，亦反遠勝於前。如最近放映的某一類片子，不僅可稱爲色情片，簡直是一部小電影，片中出現性愛動作的直接鏡頭，疊有多次，裸露胴體胸部的更不知凡幾。整部劇情是寫各式各樣的雜交和淫交，除了誨淫之外，有甚麼藝術和社會意味？這類猥褻的電影是應檢起的；即不檢起，也應大落剪刀。側聞電檢處已轉採嚴厲的標準，而居然漏網，頗以爲異。是明縱？是疏忽？希望以後多加留意。對專以賣弄色情爲題材的電影，要勇下決心，寧缺毋濫，不容通過。收緊色情片的市場，不祇防止毒害觀衆的身心，且亦打擊其製作和銷流的一法。

至於政治性的電影，本港的審查以前均採謹慎的態度，凡蓄意挑撥階層惡感、破壞安定秩序的；爲本身作建僞的宣傳，歪曲事實的；誣蔑攻擊他人，企圖達到政治陰謀的；宣揚片面的極端主義，進行毒化思想教育的；均加拒絕，在檢查時不予通過。這種謹慎的態度是明智而可取的。因爲香港是一個尊重民主自由的城市，且廣大的港民都具有愛自由、重民主的思想傳統，固不能以一塊自由民主的土地，作爲宣揚違反自由、民主精神的極權政治主義的活躍場所，也不能驅使愛自由民主的觀衆，在觀賞電影的娛樂生活時，多接受偏激的極權的政治主義的宣傳和薰染，更不能多所製造市民間由於觀念思想不同而發生的仇恨，影響社會秩序的安寧。所以，過去的電影檢查的處理，考慮相當的週到，標準相當的中肯，值得讚揚。

可是，到了近一年來，情況已有了異樣，屬於宣傳共產極權主義的片子，蘇俄出品的雖尚未見到，然中共的和與中共聯手的北韓的片子，卻紛至沓來。內容幷非是普通故事或藝術性的，幾乎千篇一律是誇大宣傳共產的優勝，甚至惡意攻擊其敵對的國家組織或民主制度，含有絕大的陰謀。如新近放映的一部片子，就是這麽歪曲事實，惡毒宣傳，而又無恥自我吹捧的影片，必爲愛好自由人士所憤怒和反對的。如果這樣允許放映認爲是電影的自由，則忠實報導大陸眞相的安東尼奧尼所拍的「中國」、法國人所拍的「解放軍在巴黎」以及新近送檢的「中國背後」一類影片，爲何不加以通過？祇爲某一方面宣傳粉飾的面具，而不公映實際的眞相，頗有偏袒醜惡之嫌，使觀衆獲得不眞實完整的印象，是否公平而正確的尺度呢？這要歸主持電檢的機構去細心考慮了！



埔頭今銀牌賽宣告爆場
愉園人脚平均　南華全力一拼
聯賽護級戰元朗鬥電話

【本報訊】甲組足球今天銀牌及聯賽均有戰事，銀牌南華對愉園，下午三時在港府大球場舉行，聯賽元朗對電話，下午三時半在新界元朗球場上演。

今天的兩場甲組足球賽，自然是港府大球場南華對愉園銀牌賽最具叫座力，下午三時燃開戰火，票價分十元、七元、五元及三元，票已全部預沽一空，大球場今日定有爆場盛況。

南華與愉園在聯賽已一度相逢，戰果是愉園勝一比零，當日的比賽過程，南華大部份時間都處於劣勢，故兩隊今天在銀牌賽重逢，自應看好愉園。可是，銀牌是淘汰制的賽事，南華鬥志定然特別高昂，祇要在戰略上運用得宜，與愉園仍有一鬥之力。

愉園目前在聯賽的成績甚佳，七戰六勝一敗得十二分而僅失兩分，不過，他們在聯賽過去的賽事，對手大部份是中型班，鉅型班僅遇過南華與東升（對東升一役他們淨輸五球），因此，他們的實力，仍未眞正的受到考驗。

本來愉園的鋒衛人脚頗平均，但是，他們最成問題還是前鋒不能把握埋門機會，余國傑、鍾楚維失機尤多。他們今天與南華作銀牌賽，看來勝負將要於他們此一缺點能否獲得改善。

南華的陣型與後勁力不錯，可是他們的前鋒威脅并不大。以南華的人脚，平均確稍遜於愉園，爭奪中場的優勢將會處於下風，但是南華具有高昂的鬥志，奮戰不懈的精神，祇要愉園稍有錯誤或後勁不足，他們就有可乘之隙。所以，南華雖然在聯賽會受挫于愉園，但今日重逢，依然是十分接近的賽事，勝負就要決定于臨場的演出。

元朗對電話甲組聯賽在元朗大球場舉行，下午三時半開賽，雙方預備組於下午一時三刻打頭陣，票價一律三元五角。

目前元朗與電話在聯賽均成績平平，前者六戰兩勝四負得四分，後者比賽六場，依然未打開勝利之門。一和五負祇得一分，已位於降班邊緣。

由於元朗與電話都是中型班，人脚相差不遠，實力上實在非常接近，雖然電話最近獲得東昇樂錦雄，愉園趙雨亮轉會加盟，但此舉對電話的鋒力幫助並不大，試看他們數天前在聯賽以二比五敗于流浪，便可証明。

正因爲雙方都要爭取積分護級，又是勢均力敵，則今仗必然戰況激烈了。至於勝負之數，就要決定于前鋒的演出，誰的前鋒踢得較好，得勝機會就高。

總督網球單雙打賽
昨天因雨改期
今擧行準決賽
最後決賽定明日上演

【本報訊】原定昨日舉行的總督網球精英大賽，因天雨關係，使到場地濕滑，因此全部賽事被迫順延一天。原定昨日舉行的賽事，改今天下午二時起在維多利亞公園場舉行，而原定今日的秩序則改明日下午四時開始。今天的入場券仍分廿元及十五元兩種。昨日購票入場而枯候多時的球迷百餘人，及在球場門口等待開賽才購票入場的亦有百餘人。在賽會宣佈延期後，只得失望而去。據賽會消息：昨日已購票的觀衆，可保留於明日通用，而已預購今日的門票，則只限今日使用，茲錄今日秩序如下：

（單打準決賽）紐甘璧（澳）對巴棠（紐），露斯和（澳）對丹拿（美）。

（雙打準決賽）蒔波爾（澳）、卡斯（澳）對保羅洪（澳）、艾斯時（美），紐甘璧（澳）、泰萊（英）對露斯和（澳）、加米高（澳）。

今日比賽，以兩場單打準決賽最具號召力，

賽前論戰
南愉勝負[illegible]前鋒

大戰前夕，球市竟傳出南華必勝愉園的消息，且指出愉園陣中有鄭國根及鍾楚維兩人受傷，所以今天愉園將會被淘汰。

今天南華與愉園在大球場作銀牌複賽，但在大戰前夕傳出上述消息，不知是否愉園有意放出烟幕，企圖使到南華諸將存有輕敵之心，而乘機把南華擊敗，但願南華不要爲這些傳言消息所影響。

南華在聯賽曾以一球見負於愉園，而今天的形勢已有所改變，原因是南華有過上次的教訓，不會像上次那般太注重防守，若南華能夠盡量爭取主動，愉園就算要取勝，亦要付出相當的代價。

以近況而言，南華無疑是不及愉園，尤其南華陳汝楠仍未能復出，此外，梁兆華能否上陣又未悉，因梁兆華在對東方時不愼踢傷脚趾，所以梁兆華如上陣預料也未可以踢出最高水準，由此可想及今天南華的防守力是打了折扣的。不過，愉園的鋒力並不太強，鍾楚維與余國傑雖有衝刺力，惟臨門一脚欠把握，故此愉園要依靠中場的力量了。愉園中場擁有張子岱，周志雄，鄭國根，他們的脚法不錯，而且對於戰局又看得通，尤以以張子岱爲最，他不特可以替隊友製造機會，而且在廿五碼附近的勁射，甚具威脅力。所以，愉園今天能否再把南華擊倒，則要視乎張子岱的演出，及余國傑臨門一脚的表現如何了。

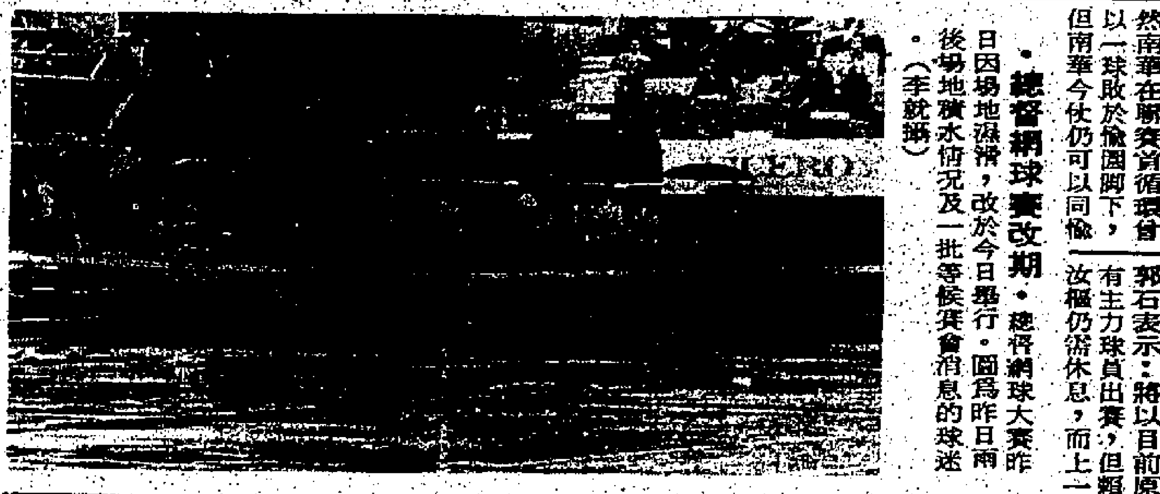
南華陣中球員雖然沒有較突出者，唯他們全隊最大的本錢是氣力，而氣力方面，愉園是不及南華的，若然愉園在九十分鐘內無法把南華擊倒，南華將可靠凌厲的後勁把愉園淘汰出局。

在賽前亦可以預料得到，南華球員的心理負担必較愉園爲輕，因爲以兩隊的實力來衡量，愉園是較優的，故此愉園是被一般人看好的一隊，而南華如憑着堅強的鬥志與愉園爭奪，以鬥志補技術之不足，再加上戰略上運用得宜，則南華把愉園打敗亦非奇事，何況南華最近在聯賽被東方迫和，間接也刺激起他們今仗的戰意。

再以兩隊的踢法來預測今仗的勝負，愉園將會踢短傳，而南華則會盡量利用馮志明及施建熙兩人的長傳去威脅愉園。由於愉園球員平均有脚法，所以他們的踢短傳滲入，將對南華爲有利，若然愉園今仗長短棍兼施的話，則比踢短傳爲佳。

反觀南華方面，整條鋒綫均是初生之犢，氣力與脚法雖有，但經驗不足，遇着踢法悍辣的愉園守衛，他們是很難有機會攻破愉園的防綫。不過，正因爲愉園守衛的悍辣作風，往往因而被罰，這樣南華便可憑罰球之便，爭取入球機會。

總括而言，南華與愉園各有優劣點，所以預料今天能夠把握埋門機會的一隊，便可以晉級。如遇加時的話，南華取勝機會便增高。（本報記者王文錦）



·總督網球賽改期·總督網球大賽昨日因場地濕滑，改於今日舉行。圖爲昨日雨後場地積水情況及一批等候賽會消息的球迷。（李就攝）

郭石談南愉大戰
南華今決定
踢攻勢足球

【本報訊】大球場今日上演的南華對愉園甲組特別銀牌複賽，仍是一幕勢均力敵比賽，雖然南華在聯賽首循環曾以一球敗於愉園脚下，但南華今仗仍可以同愉園一鬥，而南華亦對今仗有相當信心。

今日再戰愉園，南華有關上陣人選，據教練郭石表示：將以目前原有主力球員出賽，但賴汝楠仍需休息，而上一仗對東方「兩趾甲」脫落休息的梁兆華，今仗可復出，梁兆華復出，郭錦洪便退爲後備。

在聯賽不敵愉園之役，郭石認爲因攻得太遲，在最後一段時刻始較佔優，那時愉園已有信心穩守，且遇着朱柏和打出水準，亦使南華前鋒不易叩關。

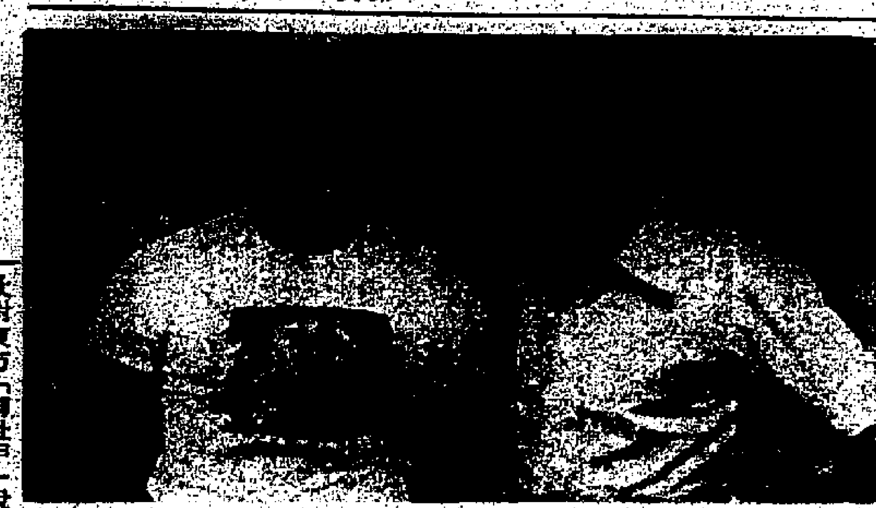
有過上一仗失敗教訓，郭石表示今仗將着重打攻勢足球，不讓愉園佔到較多攻勢，由於愉園前鋒衝刺並不怎樣強，南華後防是可應付得來。

郭石並指出：南華與愉園打法相近，但球員質素，愉園稍勝南華，而南華勝在整體合作，且後勁力較充沛，若然今日場地仍然泥濘，郭石認爲對南華球員不會有很大影響，南華球員均對爛地作賽有經驗，去周與流浪角逐總督盃錦標之夜，亦在大爛地下作賽，亦能勝任，因此場地對南華不會有影響。

愉園後防頗爲硬朗，郭石指出不易瓦解愉園後防，但能用以快打慢動作去威脅愉園後防，是有較大滲入及射門機會，能夠先佔到個前優勢，可望挫折愉園爭勝信心。

由於愉園前鋒射門威脅性頗大，同時進攻重心在於張子岱身上，因此南華防守將會採用貼身追纏及互相補位打法，並會加以注意張子岱與鄭國根活動。

南華中場與愉園比較上下，郭石則認爲大家不相上下，而今仗南華對中場控制權更會重視，全力爭取，但估計愉園亦會同樣作出此打法，因此今仗形勢，實在是「五五波」，球迷方面亦相[illegible]賽，特別是淘汰賽[illegible]往往有微妙演變。



·蘇格蘭國脚科利士·前蘇格蘭國脚科利士（左），得其妻兄韋羅比（右）介紹來港加盟流浪。圖爲前晚光華對加山時兩人合攝於大球場館。（魏正攝）

甲組銀牌形勢

光華 0	加山 2	加山
怡和	精工	
流浪	鐵行	
東方	南華	
愉園 4	電話 2	愉園
元朗 0	東升 2	東升
市政		

冠軍？

參加業餘棒球賽
中華隊昨日飛美
十四日戰波多黎各

【台北九日中央社電】參加世界業餘棒球錦標賽的中華成人代表隊，由領隊張信雄率領，今天乘班機前往美國福羅里達州，參加十三日起舉行的比賽。

中華民國棒球協會理事長謝國城，總幹事林鳳麒與棒球界人士多人，曾在機場送行，并預祝中華隊凱旋歸來。

第二屆世界業餘棒球賽，定十三日至廿五日舉行，共有九個國家參加，中華隊第一場比賽將于十四日對抗波多黎各。

元朗錦田伯裘書院校運結束

元朗錦田伯裘英文書院，於本月四、五兩日在元朗大球場舉行七四至七五年度正、分校聯合陸上運動大會，參加學生約二千餘人，下午四時全部競賽項目完成，隨即頒獎，請鍾逸傑夫人頒發各項優勝獎品。校監鄧乾新致詞。到會嘉賓有：梁重順、丁福祥、張錦鴻、張貴隆、鄭維國、古路明、李其彬、周文炳、巫文彬、鄧兆槐、黃武淵、吳翅華、趙東成。

獲獎團體總冠軍：F五，團體總亞軍：B四，團體總季軍：四A。男子甲組個人冠軍：司徒日新。男子乙組個人冠軍：陳偉才。男子丙組個人冠軍：陳滿池。女子甲組個人冠軍：李嘉華。女子乙組個人冠軍：劉惠芳。女子丙組個人冠軍：鄧采鳳。

今日足球陣容

（南華）黃金福；陳世九、蔡青瑜、梁兆華、駱德輝；葉與華、陳國雄；施建熙、黃文偉、梁金發、馮志明。

（元朗）張[illegible]；葉華偉、黃煜榮、文錦棠、許權強；梁能仁、李德權、溫耀球；游煜華、葉振發、李龍圖。

（愉園）朱柏和；[illegible]劉榮業、張子岱、鄭國根、周志雄、鍾楚維、余國傑。

（電話）邱志強；[illegible]劉秀文、鄭龍漢、李榮雨、曾牛、[illegible]財、李開。

南華銀牌賽 無綫電視直接轉播

無綫電視翡翠台，今日[illegible]三時，獨家實地直播[illegible]「南華」對「愉園」的特別銀牌複賽[illegible]。

[illegible]本年度足球[illegible]來港獻技的瑞典[illegible]足球隊在港兩[illegible]經由無綫電視[illegible]播映權。瑞典球隊在港作賽[illegible]仗於本月十五日[illegible]賽，次役於本月[illegible]日[illegible]對抗港聯。

英國足球畫冊 二十五輯出版

[illegible]稱的「英國足球[illegible]」，第二十五輯已經上市，彩色封面是英國國腳法蘭胡夫頓，彩色封底是英國國腳阿倫乞臣，要目有彼得薛里頓、東尼居里、戴維希、史超域皮雅臣、佐治岩士肖、法蘭西斯李、鄧肯麥飛時、麥利谷巴、卜比查爾頓、大衛夏飛，雅治甘姆，占美奇連諾夫及般梨球會介紹等。內容豐富，故事精采，每册一元五角，各報攤有售。

阿根庭主辦世界盃
一切設備仍欠理想

【羅馬八日合衆國際社電】阿根庭足球職員星期五稱：他們將會全力準備應付一九七八年在布宜諾斯艾理斯舉行的世界盃足球決賽。

阿根庭足總於國際足協舉行會議完畢，在廿四小時後召開記者招待會，宣佈上述的消息。

國際足協會長夏維蘭治稱：國際足協執委會不會因阿根庭國內有政治暴力的事件而改由別國接辦世界盃賽。但他說，阿根庭對於球場、酒店及交通有很多是須要改善，才可以達到世界水平。

市政盾及籃球聯賽
今日港九有廿八場

【本報訊】籃聯主辦的乙組、女子聯賽及與市政局合辦的「市政盾」青年籃球淘汰賽，今日有廿八場在九龍東啓德室內場、灣仔修頓室內及露天球場舉行，修頓場上午舉行「市政盾」賽，由中午開始上演「聯」賽，東啓德室內場則於上下午舉行聯賽的比賽，秩序如下：

（修頓室內場）「市政盾」女子組：上午十時半，安置所對潮州．十一時半，新生對伊青．下午十二時半，七賽對能力．下午一時半，滬滬對朗園。

（修頓南場）「市政盾」男子組：上午九時，聯和對伊青．十時，藍青對群星．十一時，西區對環球．乙組聯賽：正午十二時，荃灣對志誠．下午一時，大同對維友．二時，公民對東方．三時，南華對[illegible]青．四時，傑志對中儲．五時，占美對遊樂場。

（修頓北場）「市政盾」男子組：上午九時，星島對協力．十時，嘉利架對青虹．十一時，上下對烏托邦．乙組聯賽：正午十二時，榮總對悠悠．下午一時，旺角對演友．二時，天天對太古．三時，僑聯對信豐．四時，清濱對珠江．五時，青鋒園對青年。

（東啓德室內場）女子聯賽：上午九時，群青對惠青．十時，勞青對東方．十一時，大同對中儲．乙組聯賽：下午十二時，安置所對建．下午一時，東海對慧星，二時，少林對粵青。

總督網球大賽特別通告

總督網球大賽管理委員會宣佈由於天雨關係，十一月九日星期六之賽事現已取消，新賽事重新安排如下：

賽期

星期六之原有賽事改在十一月十日星期日下午二時舉行。

星期日之原有賽事改在十一月十一日星期一下午四時舉行。

門票

星期日之門票只可用於十一月十日星期日。
星期六之門票只可用於十一月十一日星期一。
星期日及星期一之門票將於星期日及星期一每日中午十二時起在維多利亞公園售票處出售。

雷雨（武俠小說）

下門如虎道：「如此說來，咱們祇好各憑手段了。」

祝巧巧的身後，除了太行第一家的八將，還有一名身着錦衣，年約三十五六的中年漢子，此人尖嘴薄唇，兩頰肥胖胖的，一付富家翁的長像。

他忽然趨前兩步，打了一個哈哈道：「祝家妹子：咱們不要聽他的駁咙，雙拳難敵四手，好漢架不住人多，不管怎樣先將他們收拾下來再說。」

祝巧巧道：「好，咱們上。」

她這一聲令下，四週之人便像潮水一般向馬車湧來。

小莞與下門兄弟迅速分開，在馬車的外圍佔了一個三角的位置，小莞當的是正面，遭遇到太行八將的攻擊。

太行八將使用的是厚背砍山刀，刀沉力猛，招數精奇，較太行九神的降魔杵威力還要勝過幾分。

此時一片刀幕，挾天河倒瀉之勢向小莞捲來，威勢之猛，實在令人觸目驚心。

小莞長長一嘆，她知道在敵衆我寡的劣勢之下是慈悲不得的，於是身如游龍，長劍吞吐，向太行八將展開了一輪急攻。

她以劍作槍，使出了南槍的絕藝，倒馬槍法威震四海，用來對付太行八將，自然是游刃有餘。

她祇使出了八招，這八招是一氣呵成。

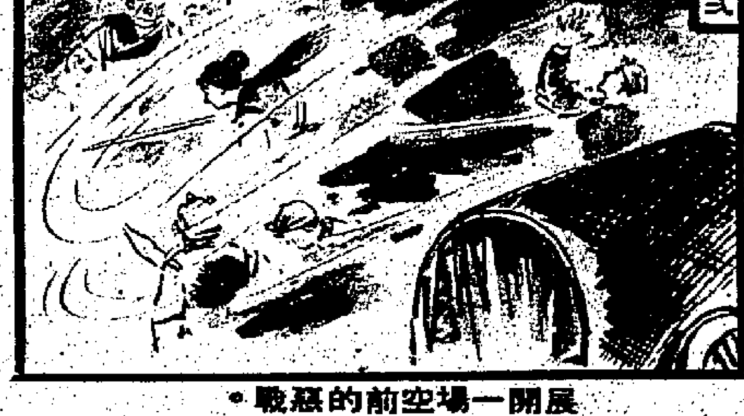
接着劍光一斂，她依然俏生生的立在馬車之前，但名噪江湖的太行八將栽了，八個人有四雙倒了下去。

另兩處的搏鬥更爲劇烈，因爲漠北雙鷗動了殺機，鋼齒刀，五行輪，像秋風中的野火，耀目的紅光颳着刀光輪影飛濺，使孟婆坡前，變作了修羅場地。

這是一場空前的惡戰，但時間卻十分短暫，幾乎是剛剛接觸，太行第一家便已潰不成軍了。

祝巧巧傻了，她曾經見識過小莞的武功，卻想不到她是如此的高明，勿怪名震江湖的漠北雙鷗會甘心以僕從自居了。

太行八將是何等功力，每一個都堪當高手之譽，然而，在小莞的手下他們竟是如此不堪一擊。



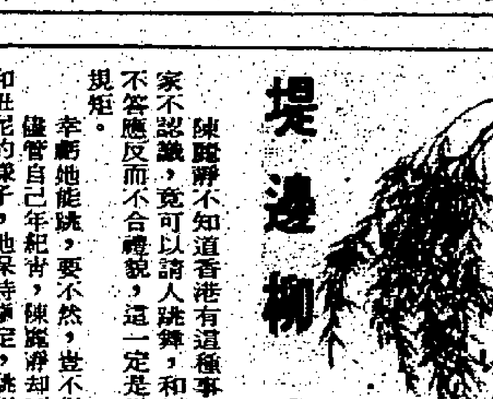
展開一場空前的惡戰。

好在小莞不爲已甚，喝止了漠北雙鷗的追殺，並以十分平靜的口吻道：「想一想，黑夫人，誤殺林夫，咱們是出於義憤，再說，太行第一家不該劫鏢，任何後果自然應由太行第一家負責。」

祝巧巧鐵足一跺道：「好，咱們認栽，不過，祝巧巧有仇必報，殺夫之事不能算完，走。」

小莞沒有留難，讓他們連傷帶死一起撤退，然後招呼店家，重新準備飲食。（八〇）

堤邊柳



陳麗靜不知道香港有這種事，男方女方大家不認識，竟可以請人跳舞，和答應人跳舞，不答應反而不合禮貌，這一定是洋人定出來的規矩。

幸虧她能跳，要不然，豈不很尷尬？

儘管自己年紀青，陳麗靜卻不願露出幼稚和忸怩的樣子，她保持鎮定，跳得十分好看，祇是，她的眼睛不肯向她的舞伴看，她看着別處，多數時間看着吳先生夫婦和馬先生，好像她不願和他們片刻離開。

一隻舞跳完了，第二隻音樂接着而來，陳麗靜堅持不再跳，那個青年很有禮貌地把她送到了她的座位中。

「爲什麼不跳多一隻？」吳太太第一個問，臉上帶着小別重逢的歡欣。

「陌陌生生的，跳一隻還不夠嗎！」陳麗靜回到座上，好像透出了一口氣，神情活像小鳥回巢。

「那個年青人不停地和你說話，說的什麼？怎麼看到你十句都不答他一句？」吳先生笑着問。

「他嘮嘮叨叨的，盡說他姓什麼，名什麼，在那裡讀書，自己介紹自己，用不着我答話，」陳麗靜笑着說：「我什麼都不和他多說，陌陌生生的，又不知道他是好人還是壞人。」

「我們的小寶貝眞有頭腦，眞難得！」吳太太來不及的稱讚，她對陳麗靜更有好感。

「假使我是你，我想我會和年青男孩子跳到不想回來，」吳先生和陳麗靜講笑。

「我在學校裡就不喜歡和男女同學玩，我喜歡和老師們在一起，」陳麗靜說道：「男同學，個個都好像沒有頭腦，亂七八糟的，最討厭！」

「眞這樣嗎？」吳先生又搶着開口了，他指住陳麗靜：「等我來給你作個心理分析，你大概是因爲缺少父愛母愛，所以才那麼肯接近年紀比你大的人，那是代償作用！」

「我不知道，」陳麗靜說：「我祇覺和年長的人在一起，我能夠學到很多東西。」

馬先生望住陳麗靜微笑，他覺得，像陳麗靜這樣不貪玩和好學的女孩子，現在眞是好少見，更可貴的是她的外表又那麼美麗可愛，而她卻一點都不想在年青人面前炫耀，祇是這麼安靜的和他們在一起。

這天分別，馬先生對陳麗靜特別依依不捨，因爲第二天他便要回台灣去了，雖然陳麗靜堅持明天一定去送機，但是忙忙碌碌的機場，那裏再有這種大家一起同玩的樂趣！

時間不早，陳麗靜心中很着急，她怕姊姊等門，又不想不回去，不回去，她看不到姊姊，怕姊姊又受姊夫的虐待。

吳先生的車子載着她，送她回到家門。下車，陳麗靜站定對車裡各人揮手又揮手，等車子一走遠，立刻飛奔而回。（一〇六）

半寂靜地帶

丹尼

港府接收「一盤混帳」的保利後，工務局即招商接手十一個地盤未完成的工程。

算盤打響，明買明賣，相信如議即成。

×　×　×

金價不斷高漲，不炒股人轉向炒金。

炒金最多炒燶，但決不會被綁，但得當心金塊倒下來時，會把人壓死。

×　×　×

本港十一個地產業集團，表示將向澳門投資一億五千萬元，作爲發展澳門新口岸，及改善水電建設之用。

「去澳門賭一口」，這是感覺到生意淡薄的人，都存有的一種僥倖心理。

有位小姐請你過那邊檯坐。

孟理仁暗中約定，跟小丁香當晚八時在華樂茶室會晤。

從前當她小女孩，五年一別，她婷婷有成人風致，再不能當她小女孩了。

不是小女孩是甚麼？女朋友！

對女朋友得保持對女朋友的禮貌。

就這一次約會而言，他得先到等候，不能使小丁香走進茶室後，到處張望不見人。

他們的約會是晚上八點鐘。

孟理仁提前一刻鐘先到，找了個靠牆卡位，面向外，小丁香進門時，他一眼便見。

剛就座，伙記迎前來，孟理仁以爲問他喝甚麼茶，隨口說聲水仙。伙計卻說：

「有位小姐請你過那邊檯坐。」說着，指指後面。孟理仁隨着他的手勢回頭一望，祇見最後那個卡位，小丁香站着向他微笑。

她選擇的卡位，比孟理仁找的深入而幽靜，極合理想。

小丁香桌上已泡了一壺香片，孟理仁便不再要水仙，在她對面坐下。

她給他斟上一杯茶說：

「你到得好早。」

「妳不是比我還早嗎？」

「我也剛到。」

「應該我等妳才合。」

「妳我間還客氣甚麼？」

「不然，當年妳是孩子。」

「現在呢？」

「現在長大了，已是個小姐模樣。」

「眞的嗎？」她的眼睛一亮，閃出喜悅的光輝。

「當然眞的。不信，有鏡子證明我的話。」

小丁香一直擔憂自己的身段長不高大，經孟理仁說她長大成小姐模樣，激動得離座起立，走至靠近四方柱子的長鏡面前，左照右照，從心裏笑出來。

她回到原座，喜孜孜說：

「你當眞沒哄我，是高了些兒。」

那股稚氣，使孟理仁迴憶前塵。（五六）

私衷

照這裏的不成文法，如果你及時走避，就不能告你阻街的罪名；如果不走，就非控告你不可。廖二嫂雖然也明白這種法律，但由於一時大意，想走也來不及了。

這個販管隊員是一張新面孔，廖二嫂過去沒有見過他，在這種情況之下，唯一的辦法就是求情，向他說明並無意阻街，祇因在過路時被一個顧客攔住買子。但這個販管隊員似乎無意聽她的申訴，因爲他的臉上毫無同情的意思。

「跟我去差館！」他說。

廖二嫂死也不肯去的，因上差館要推着自己的車去作証物，車上未賣完的水果很可能被充公，晚上再也做不成生意。他們僵持着的時候，許多行人和小販都駐足圍觀，有的還從旁爲廖二嫂說情。但是一切執法者如果拉下了面孔，不執行就有損尊嚴。這個販管隊員以警告的口氣說：「你不走我就拉你！」

廖二嫂對這種事頗有經驗，她知道在這種情況之下是不可能被開脫的。她一面嘮叨說是那個喜歡挑剔水果的女人害了她，一面無可奈何地將車推動起來。

在差館裏，她除了阻街之外，還被控告「阻差辦公」，意思就是說，不痛痛快快跟販管隊員走。帶辦考慮一下是得販管隊員既然申訴不合作，就將他找飯吃的工具扣了下來。廖二嫂甚麼都不在乎，就是怕的是這一着。她哭着求情，祇說自己借了貴利，但法律就是法律，沒有多大伸縮餘地。

「星期二上法庭，你有寃情可以向法官申訴，」帶辦說。

「到時我的水果就要壞還也賣不到錢了！」

廖二嫂的預算就此打亂，她現在非但損失將近八十塊錢的水果，而且要將手推車扣押，到星期二還得付三十或者四十塊錢罰款。如果是這樣，整個計劃都粉碎了，她不但還不了貸款的債，連做生意的本錢都沒有了。

她快快地回到家裏時，小顏就得知母親被拉上差館的消息，一見面就問道：「媽，你又要罰錢了嗎？」

「罰錢我不怕，他們把我的水果車扣留了！」

「那麼，你怎麼辦呢？」

廖二嫂不響。她還沒有好好考慮如何應變。過了一會，她抬頭向着左右看一看，問道：「文查呢？」

「他聽說你被拉上差館，找他爸爸想辦法去了。」

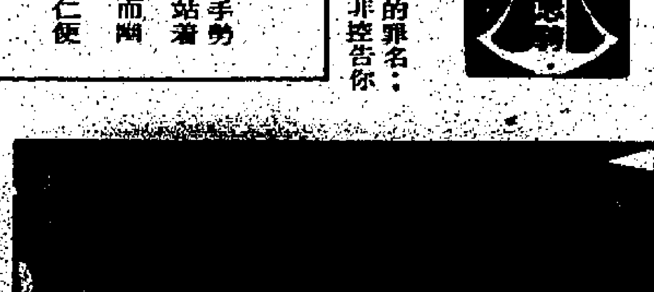
「哦，怎麼好麻煩人家呢！」

「不知道他爸爸在不在家。」

「你知道我是多麼不想求人，但看來我是不得不如此了。」

過了不到一個小時，江文查滿臉悲容地回來了，說是他的父親去了外地，祇留給凌媽三百塊錢，他說好說歹，凌媽祇肯拿出一百塊錢來。

廖二嫂見有一百塊錢，覺得也足以濟燃眉之急，因爲第二天的生意本錢有了着落。（九〇）



山川人物

禰衡雄辯收曹操

孔融荐禰衡於曹操，衡至，操不命坐，衡曰：天高地厚，全無一人。操曰：吾座下數十人，皆英雄人物，何謂無人。衡哂而激之。

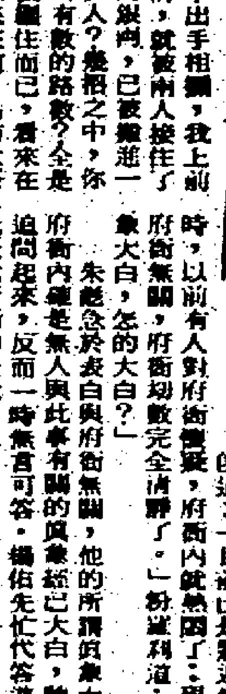
恒老

禰衡東漢平原人，字正平，有奇才，能雄辯，因其感觸靈敏，凡不平則鳴，性剛傲，矯人慢物，與北海孔文舉（融）相友善。一日，曹操正擬遣書招安劉表歸順，而後再圖徐州，時有文臣荀攸出荐曰：「如招安劉表來順，孔文舉得其任。」操然之。攸則出見孔融，語以招安劉表進介事。融曰：「曹丞相既欲以名士爲謀，吾可荐人往之。」攸曰：「何人？」曰：「吾友禰衡（正平）其人之才盡我十倍，此人甚宜在帝左右，我可力荐之來也。」攸以文舉薦人善語，乃決上表章奏於帝前，於是共策章句，意在時序至今，維嶽降神，異人四起，竊爲平原秀士禰衡，年方廿四，卓越英才，涉獵文史，輒誦於口，耳有所聞，不忘於心，以衡之才，忠勇果決，志懷霜雪，嫉惡如讎，使衡立朝，必有奇謀可觀，且其雄辯宏闊，臨敵不怯，如衡傳說，正如龍躍天衢，垂光寬虹，足昭名士，增吾邦儀。

越日，奏章上殿，帝捉表覽之，付與曹操定奪，操立派員招衡至，叩禮之後，操舉目視之，心有遲疑，不命坐，衡立而嘆曰：「天高地厚，全無一人乎？」操曰：「吾座下數十人，皆英雄人才，何謂無人。」衡曰：「願傾耳聆之。」操沉思有頃，厲聲而言曰：「文臣有荀攸、荀彧、程昱、樂進、曹子孝、郭嘉，武將有許褚、典韋、張遼，先鋒有于禁、徐晃，且夏侯惇爲四海高士，曹子孝福澤德將，何謂無人。」衡哂曰：「公所言錯人，吾識之多矣。」操曰：「可直言。」衡曰：「荀彧乃弔喪之輩，荀攸則墳墓使者，程昱可爲關卡使者，郭嘉可與賦作詞，張遼可以鳴金擊鼓，許褚可使之牧牛，樂進可使之讀詔，典韋可使之送檄，于禁可使之築牆，夏侯惇稱完體將軍，曹子孝乃要錢太守，餘者不談，一言蔽之，是衣架、飯桶、肉袋已耳。」操聞之眼瞪目赤，怒不可遏，但忍之以待其後，遂撫口詢衡曰：「然則汝有何能？」衡曰：「通天文，識地理，知三教，別九流。」時左右大將附於操之耳曰：「可殺之乎？」操曰：「不能。」因思禰衡智足才高，如今殺之，恐招天下人謂我不能容物，乃派衡任鼓手，以辱賢人。——某日，操大宴賓客，命禰衡撾鼓，衡出立鼓前曰：「撾鼓須着新衣。」操曰：「速穿勿遲。」衡當場裸體而立，座中見而掩面，操叱其無禮，衡曰：「非欺君罔上何爲無禮。」操曰：「汝不明清白，何汚濁至此，不然何以獻體乃爾？」衡曰：「請聽吾言——不讀書曰口濁，不納忠賢耳濁，不通古今身濁，不容諸侯腹濁，吾乃天下名士，用爲鼓吏，是爲心濁。」時孔融在座，恐操怒殺禰衡，出而婉言相就，使操與客皆能誠然下階，之後派衡爲使者，往荊州勸劉表來降，及至荊州，雖頌劉表之德，實即出言相譏，表不樂，令發江夏見黃祖，表謂人曰：「衡辱操而不殺，意欲假吾之手殺之，使吾負殺賢人之名。」衡抵江夏，黃祖待之以禮，一次共飲而醉，祖問衡曰：「君觀許都有何人才。」衡曰：「大者孔文舉，小者楊德祖。」祖曰：「似我如何？」曰：「汝似廟中之神，受祭祀但無靈位。」祖大怒，喝令斬之，葬於鸚鵡洲，是年廿六歲，時人有詩嘆曰：「黃祖才非長者儔，禰衡寧首在江頭，今來鸚鵡洲邊過，惟有無情碧水流。」

×　×　×　×　×

第七回　傳旨乘隙　法相難施驚法力　羣雄迷異　同心真測失同行



粉羅刹叩道：「敝門下，僅有兩人派在天官府附近，怎的搞得了這許多人？而且，你方大哥已與人動手了，也有人見了紅。這些人，你方大哥就沒看不清楚？」方伯奇突然睜着眼，嘴唇微動，卻無話可說。

石不波卻道：「方老大，我不是說你不該再疑心，不過，自己人不要疑自己人。方老三日間在馬二嬸去着了別人的道子，臨時，那班飯桶，又是個着了道兒，你們晚上動手，就該先有準備了。」

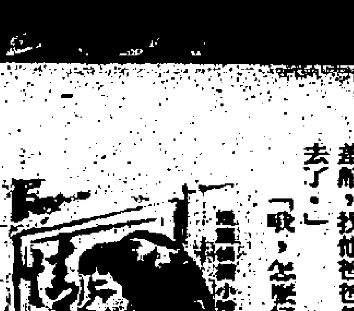
方伯奇這才開言道：「兩家主門下出手相鬥，我上前說明原委，就祇這一就過，再進天官府，就被兩人接住了，幾招過後，他們悄然退去，而房裡的銀兩，已被搬運一空。」石不波道：「你就未看到有多少人？幾招之中，你就看不出他們的路數？」方伯奇道：「有數的路數？全是鬼影幢幢，我未正式接過一招，祇是被纏住而已，看來在前，打來在後，眞是邪門得緊！」玉蝴蝶笑道：「方大哥也自認是邪門？可見我們正是遇上了邪門敵手，還能要到自己人身上？」石不波道：「我就疑心這邪門是專在我們中間生事的。就以武炎二老而論，呂老頭雖然行爲不端，他可眞未與白狐兒有關。那隻白狐兒，怎會藏在他的溫柔鄉？他眞完全不知，我們也不能就認他有可疑之處。」石不波這番話，顯然是對粉羅刹說的，粉羅刹頷也道：「白狐兒出沒無常，此事也不必對武炎二老，加以深究。」

玉蝴蝶跟着問道：「武炎二老現在怎樣了？」石不波道：「酷婆子精神仍未復原，呂老頭因被酷婆子那一衝，受了點內傷，兩人正勉強相敉，也同在安樂窩調息。」

粉羅刹忽向朱彪道：「府衙內，這兩天有無甚麼的異樣？」朱彪正在靜聽各位前輩談論，全無自己發言的機會，難得粉羅刹有此一問，發創道：「目前已是將近眞象大白之時，以前有人對府衙懷疑，府衙無關，府衙切數完全清靜了。」粉羅刹道：「你說眞象大白，怎的大白？」

朱彪急於表白與府衙無關，他的所謂眞象大白，係指府衙內確是無人與此事有關的眞象經已大白，總得粉羅刹追問起來，反而一時無言可答。獨佔先忙代答道：「朱彪祇是說府衙的嫌疑，經已眞象大白，至於最近的事故，各位前輩有所不知，又怎能稱得大白？」（一〇一）

二、轉請警方，協助偵查



在他們閒談中，一說霍滿田兄妹，這大有與斯第芬的同意，突然搬離她的寓所居住，有人擔心斯第芬可能受色魔的誘騙，設圈情網，將陷入悲慘收場。

其實霍滿田此人，貌既不揚，行爲也極怪誕。一般人最不滿他的地方，就是他竟煽動斯姑娘，把前夫遺下的寓所賣去。

在各鄰居中，其中一位霍意爲夫人，更爲斯姑娘不值，表示必須全力揭發霍氏兄妹的陰謀。蘇夫人也義憤填膺地，要偕同霍夫人，共同去揭露霍氏兄妹本來面目。現在他們已查出與斯姑娘丈夫生前最稱莫逆的裝修公司老闆賓中賢。於是霍夫人和蘇夫人，同去訪晤，希望能夠找出一些綫索。

「霍滿田是否有私家車一部，」賓老闆聽過兩位夫人的意見後說：「是去年出廠的日本車，我已抄下他的車牌，我以爲不妨把這事件，向刑警部投訴，由他們將車牌向交通部門接觸，查探汽車主人的生平，霍滿田的過去，將可瞭知底蘊。」

「這是一個十分好的意見，待我商量妥當，將立即請刑警人員進行調查。」

霍蘇兩夫人得此錦囊，在陶元難寓所一次閒談的時候，她兩人便把調查所得，向在座的鄰人陳述。

做經紀行業的霍其然，表示他知道刑警部有一位提百通探員，他是一個有正義感的私家探員，他對於我們的報告，祇要說明我們不過是本街坊守望相助之義，協助警方偵查意圖不軌之徒，相信他是會樂於接受的。

蘇夫人說出賓中賢老闆，曾說過經營百通探員，此事如果由賓老闆去和那探員接洽，必可事半功倍。

賓老闆義不容辭，於是便親去謁見那百通探員。

看棋

穆天

紙上談兵世等閒，權將坐隱在行間，
手揮目送皆雄異，淨把乾坤仔細看。
×
今古何殊旦夕看，興亡判決几筵間，
誰知淝水爭鋒日，早落東山一局閒。
×
楚漢中分一水間，公輸墨翟正相看，
不須伏地死流血，陰陽開闔意難閒。
×
成固欣然敗亦閒，兵機權作象徵看，
中西心法原無異，取次山河尺幅間。

女

告知有孕

她自語：「我的列祖，恕我，我嫁了一個外族……」

夜沉沉，在靜寂中，她想到明天的數千里路程，向一個陌生的地方，到中原，自從受義母的教育之後，她有幻想，她有恐懼，然而幻想和恐懼加起來，仍然有欲望，她冥想長安、洛陽，她渴望着自己能到那些繁華處所去——她的意念中，山，如同牛欄，局限了她的活動，她想自己的生命有如一條河流，洪濤奔發，闖破羣山，渾灑原野，到開闊之處去，去看繁華的世界，去看中原的文物，去看另外的一些人的生活，去看東面的大海——百川匯海，她願自己的生命的河流能到達大海！大海……大海……

五、

她和宗楚客見面了。

她迅速要求和他單獨談話，她告訴宗楚客，自己已經有孕了！

「啊！如花，你怎麼會知道？」他欣揚地按住她的雙肩。

「我們的祭師，他是了不起的醫生，他看出了，一定的，絕不會錯的！」她跳躍着：「楚客，想不到的事，我從來沒料到，我會和你生一個孩子，楚客，我居然有了孩子，做母親，呵……」

宗楚客雖然已有妻兒，但是，對於如花的有孕，他和這位苗族少女一樣地興奮，甚至，他還超過了如花，他將她抱住，他吻她的面頰，他笑，洋洋地……

她也笑，顫慄地！

「如花！」宗楚客忽然提高了聲音叫喚她。

她一愕，看着他——眼眸睜得很大。

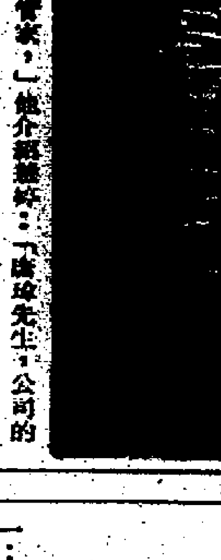
他正對着！看到她的眼眸，清澈，明瑩，眼黑亮晶晶中，漾有一些藍色的光，而且，在本形本色之外，她的眸子，似乎循帆一處靈光，有着幻想色彩的，但這又祇是一瞥之間的，當你要追捉時，那飄渺的，誘惑的靈光就消失了。

「如花，我們會有孩子！」宗楚客和他四目相對之餘，爆出了這樣一句話。

一個大人，中年了，而且，又是皇朝的大官吏，在叫喚一聲以及對視之餘，竟正經然而是稚氣地說出了這樣一句話，她被逗笑了，但不是大笑，如花朵初綻地展佈底笑，緩緩地，她合上了她的眼眸，以面頰依偎着他，低聲喚，又低聲說：

「有了孩子，我既喜歡，又恐慌——」（四〇）

我的美麗的女管家



「我的美麗的女管家，」他介紹蘿婷：「盧瑋先生，公司的中文秘書。」

盧瑋禮貌地一笑，在那慣見的客套中，似乎有一點不慣見的甚麼。

也許是驚訝，也許是喜悅，也許是——

蘿婷搖了搖頭，拚開那不實際的思想。

她是個實際的人，她老早就知道做人要實際的事。

美國人在一起，總離不開啤酒，一大箱搬出來，才一轉眼，桌上都是空罐子。

然後是抽煙，四五個煙灰缸，煙蒂堆得滿滿。

他們談得起勁，笑得也起勁，祇有盧瑋，坐在一旁，靜靜的，不喝酒，不抽煙，捧着杯咖啡，看他們談。

「我說，來，妳來陪陪我們這位中國客人，」白朗先生說：

「你們愛靜，不屬於我們這一圈。」

蘿婷過去，坐着，但不說話。

「方小姐英文說得很好，」盧瑋說。

「從小唸英文書院，馬馬虎虎。」

「怪不得！」

「你們是老同事？」

「不，我剛從英國回來，唸的是文學，做的是另一行，」他笑，笑裡面帶着自嘲和無奈。

「能學以致用的人是幸福的。」

「這種人大抵不多。」

蘿婷點點頭。

「妳本來是教書的？」

她驚訝地看着他：「你怎麼知道？」

「直覺告訴我，我也教過書。」

「或者職業會使人陷入一種型格，所以一看就知道。」

「爲甚麼轉行？」他問：「教書不好嗎？」

「爲錢，」他坦率地：「教書拿十二個月薪水，這一行十四個月，而且容易找到工作，不會失業。」

「可惜。」

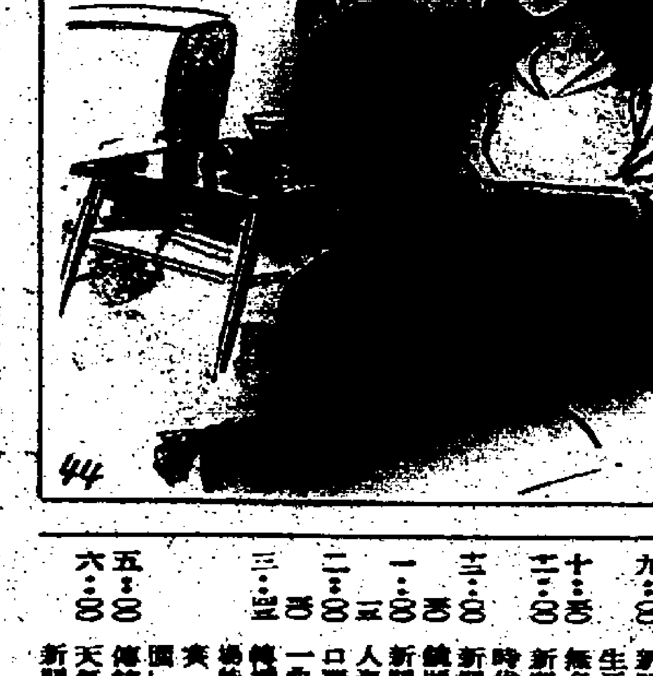
「可惜甚麼？」

「妳一定是一位好教師。」

「也不見得，教了幾年，麻木了，委實就是了。」

「委實已經不容易，好多人祇是藝術委實，我回來不久，但發現教育界一個趨向，有些當老師的人有虐待狂，或者說有一種報復心理，就像當婆婆的人要折磨媳婦，發洩她當媳婦時的怨氣一樣。」

她驚訝地看着他。（四四）



香港電台

六・00 粵語新聞
30 時代曲
45 天氣報告
七・00 香江之旅
45 天氣報告
八・00 粵語新聞
交通情況報導
漁民天氣預告
海員特別報告
每日公衆報告及特別報告
30 時代曲
九・00 粵語新聞
45 面面觀座談會
45 新聞一週
十・03 兒童節目
30 轉播中山紀念碑廣場舉行和平紀念日儀式
十一・00 粵語新聞
05 粵語流行曲
30 米高澳的故事
十二・00 新聞簡報
本地及外來生牛及生豬批發價格報導
點唱節目
05 漁民天氣預告
30 實林新記「媒灼之言」
一・00 粵語新聞
10 古今中外
30 四百匹的聯想
二・00 歐西曲點唱
三・00 新聞報告
縱橫談
45 轉播政府大球場特別銀牌復賽「南華對愉園」
五・03 舉一反三有獎問答
六・00 電影插曲「閒情敍」
30 粵語新聞
七・00 閒話香江綜合性節目
30 新聞報告
八・10 流行歌曲
30 趣劇「藍領白領」
九・00 轉播倫敦英語新聞及今晚時評節目
30 龍翔劇週
(一)寶蓮燈
(二)十八相送
十・15 轉播夜總會音樂節目
十一・00 新聞報告及天氣報告
10 男歌女愛「她是一個女人」
30 時代曲
十二・00 天氣報告
30 粵語新聞
時代曲
二・00 播音完畢

商業第一台

六・00 新聞簡報
時代曲
七・00 新聞簡報
天氣報告
清晨雅趣
八・00 新聞報告
15 時代曲
九・00 新聞簡報
生活的旋律
無名氏廊
十・30 新聞簡報
十一・00 時代曲精華
十二・00 新聞專輯
鏡頭前後
一・30 新聞報告
15 人海傳奇
二・00 口琴講座
30 一曲寄心聲
三・45 轉播政府大球場特別銀牌復賽「南華對愉園」
五・00 傳統劇目選播
天氣報告
六・00 新聞專輯
30 歌壇春秋
七・00 讀者文摘
30 粵曲點唱
八・00 新聞報告
30 時代曲
30 報告各場賽狗結果及派彩
一・00 全日廣播完畢

商業第二台

七・00 新聞簡報
天氣報告
良晨樂韻
天氣預測
八・00 新聞報告
30 續播良晨樂韻
九・00 新聞簡報
天氣報告
今日之歌
十・10 逍遙音樂會
十一・00 新聞簡報
歐西曲點唱
十二・00 新聞簡報
我愛時代曲
一・00 新聞報告
祝壽祝婚節目
兒童節目
二・00 新聞報告
年青人時間
四・00 續播年青人時間
六・03 新聞報告
星期日特輯
七・00 安全島
八・00 新聞報告
止園粵曲
十・00 新聞簡報
新聞報告
引人入勝
十一・00 新聞報告
插頭靈中心
十二・00 新聞報告
天氣報告
子夜曲
一・00 廣播完畢

麗的電視中文台

九・00 新聞、天氣及節目介紹
15 潮語長片「秦香蓮」方巧玉、張雪芳主演
十一・05 小鳥必必
金枝玉葉
十二・30 瑜伽與健康
45 儘客七日（本週新聞大事）
一・30 龍虎游俠
世界新聞及天氣報告
粵語長片「永佳」新馬師曾、鄧碧雲主演
三・30 武林小英傑
新聞及節目介紹
四・15 鐵甲萬能俠
快樂家庭
五・00 萬花筒
鑽誘前程「用心良苦」
六・00 幸福的音調
亡命天涯
30 新聞及節目簡報
七・15 政府與民衆
不進則退
歡喜冤家
八・30 海角紅樓
30 國語長片「五福臨門」李明、鄭慧主演
十・45 最後新聞報告
網球精英大賽
一・45 播影完畢

麗的電視英文台

一・30 網球精英大賽
五・00 卡通片集
六・00 愛的與偵探
新聞及天氣報告
七・45 老千保羅
獅子與我
週日歌舞特輯
八・45 新聞報導及天氣報告
九・45 每週長片「田野獲」
十一・30 萬象縱橫
十二・00 全日播映完畢

無綫電視翡翠台

八・00 粵語長片「撮錯迷魂陣」由張瑛、陸小仙主演
九・30 七彩「英國足球大賽」
十・30 七彩「港聞一週」
45 七彩「合家歡」片集
十一・15 七彩「七十」
45 七彩「彩色世界」片集
十二・35 七彩「快活谷賽馬實況」
一・30 七彩「今日美國」片集
45 午間新聞
45 七彩「珍饈百味」
二・30 電視劇場「朱門怨」
三・35 粵語長片「大情人」由蕭芳芳、胡楓主演
四・15 七彩「歌舞通宵」
五・05 新聞簡報
七彩「藍寶石王子」卡通片集
七彩「望子成龍」片集
六・00 七彩「鐵膽與你」片集
30 校際金問答比賽
七・00 七彩「節奏」
新聞及天氣報導
45 七彩「新聞特寫」
八・00 七彩「有上有落」
30 七彩「迷離劇場」
九・30 港聞摘要
45 七彩「聯邦密探」片集
十・30 七彩「龍虎羣英」片集
十一・10 最後新聞報導
50 摔角比賽
十二・10 全日播映完畢

無綫電視明珠台

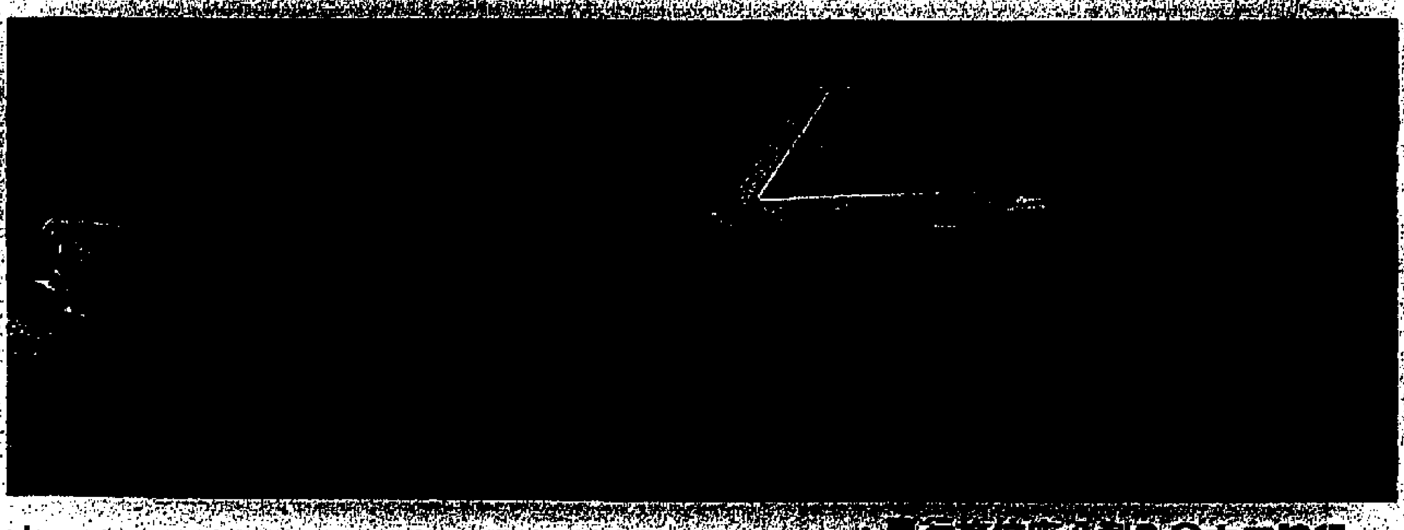
二・30 七彩「十字街頭」片集
三・30 七彩「香港足球大賽」
四・30 七彩「雷鳥」片集
五・15 七彩週日英語長片「太空怪客」由喚奧勃遜主演
六・40 新聞及天氣報導
50 七彩「時事漫談」
七・05 七彩「警網三雄」片集
35 七彩「黑市房客」片集
八・10 七彩「百聞一見」片集（中文字幕）
九・15 今日新聞
45 七彩「陣陣爽雲」（中文字幕）
十・35 七彩「羅馬綺事」
十一・05 最後新聞報導
七彩「新聞展望」
十二・00 「霸爾摩偵探案」片集
35 全日播映完畢

得勝·紳寶·保時捷

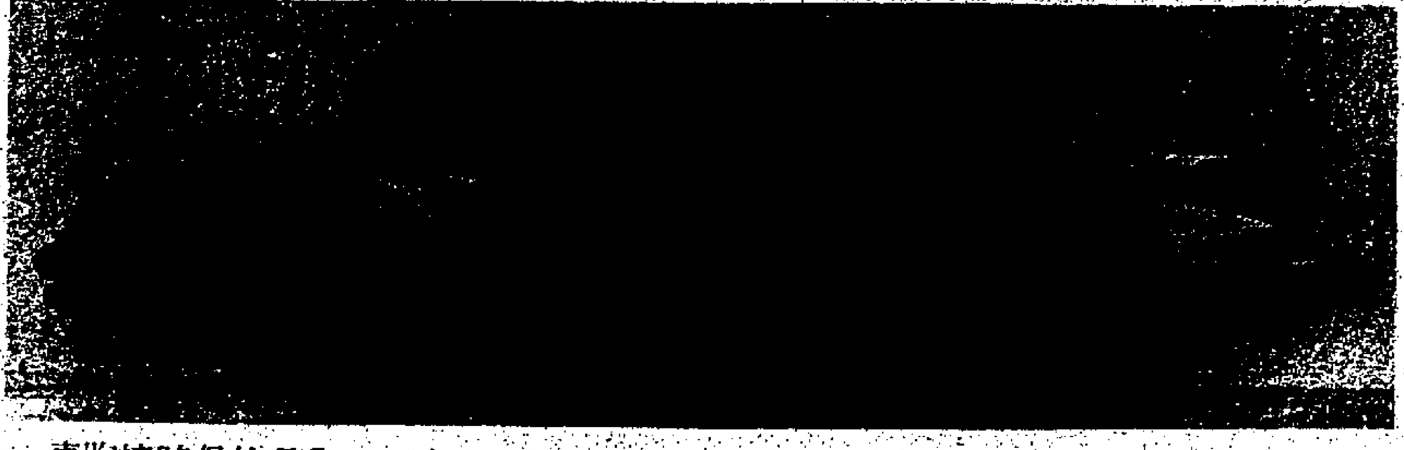
黃華

去月在倫敦舉行的英國車展，展出的新款汽車不多，值得一提的，是非英國裝的汽車，例如日本得勝，不祇已予英國製的汽車加上壓力，而且更能與其他歐洲製的汽車競爭。得勝所展出的是一輛旦型旅行車。

旅行車起先在美國流行，後來傳入歐洲，當然亦傳入英國。目前英國登記領牌的汽車之中，旅行車已佔了百分之十，而其中以福特的葛天娜為最多。



·得勝二六〇C型八座位旅行車·



·配鼓風機引擎時速一四〇哩的保時捷跑車·

得勝

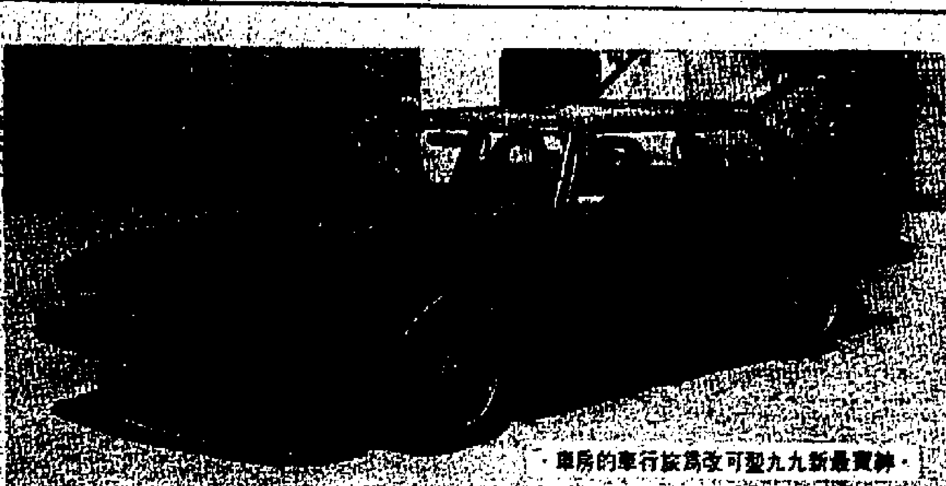
得勝在倫敦英國車展中展出的是一輛二六〇E型三排座位，後排座位摺疊的旅行車。日本政府曾為了避免惡性通貨膨脹，已禁止所有的汽車公司今年內推出新款的汽車，不過得勝的旅行車，並不是最新款，祇不過一向祇在日本本國銷售。將來若運港，將對一些澳洲製的大型旅行車很大的威脅。

本來旅行車的設備，一般來說，是不及房車那麼豪華的，然而得勝的旅行車卻不同，其設備與最豪華的得勝二六〇E房車相同。目前英國各牌的旅行車中，只福特的葛天娜型，推出二〇〇〇E型旅行車，其設備與房車相媲美。

得勝的二六〇E型為繼二四〇C推出的，配汽缸容積較大的引擎汽車，即在英國以及歐洲這傳統設計的汽車，因修理容易，而且頗為耐用，為經營營業汽車所樂用。香港的士，早已用這一型式的油渣汽車了。

這一型式的得勝二六〇C亘型旅行車，在英國市場，唯一可與該車競爭的，是福特的佳利達及領事型旅行車，其他為與得勝競爭的，非英國裝的旅行車，包括富豪一四五型、寶鹹的五〇四型、雪鐵龍和日本的豐田皇冠型旅行車。福特葛天娜的二〇〇〇型本來是英國最流行的旅行車，但是車廂比不上得勝旅行車那麼寬敞。富豪則嫌引擎馬力太少，雪鐵龍的售價過昂，而寶鹹也不及得勝那麼大。得勝二六〇C型旅行車所配用的六汽缸引擎的設計，與其最著名的得勝跑車相同。連後排可摺疊的座位在內，可容乘客七人。兩排座位摺疊後，長度超過六呎，載物量極多。

汽車周刊 逢星期日刊出



·紳寶最新九九型可改為旅行車的房車·

紳寶

另一在英國車展中展出的，目前在香港已逐漸打開市場的瑞典紳寶牌汽車，紳寶和瑞典的另一家富豪一般，同為飛機製造廠。今年的紳寶九九L型，其引擎的汽缸壓縮比例，由八·七與一之比，增至九·二五與一之比，故這新的紳寶九九L型引擎，可發出一百一十匹制動馬力，而扭力亦增至一二二磅呎。由於引擎效率增加後，耗油量反因此減少。新款的紳寶九九L型，配新設計的排氣管，減少噪音，而且廢氣管的壽命亦較長。除此以外，傳動軸及波箱的結構，亦已加強，以便於拉旅行車時，可較為耐用。即將轉向的系統齒輪比例增大，使駕車時較為靈活。軚盤可加大至十五吋，油箱的容量，加大至十二加侖。另配可發電五十五安培的交流發電機。新的紳寶，配上似福士及寶馬一般的中央擇掣，以便可了解個電子儀器，供檢驗引擎之用。另一高性能的紳寶汽車為九九E MS型，配代替化油器的噴注汽油系統。這引擎可發出一一〇匹制動馬力。

除了豪華及馬力強大的型式外，紳寶並且推出豐門設備較為簡單的，售價較廉的型式。這一型式的汽車，相信會運港銷售。這車的引擎，傳動和懸掛系統，均與九九型相同。但是座位並不豪華，與九六V型相同，也不舖地氈。另一型式的紳寶，名可改為旅行車型的紳寶。另一種以前曾運港的最菲，現已不再運港的紳寶（以前運港的紳寶配三汽缸二衝程引擎）是紳寶九六V4型房車和九五V4型旅行車。這一型式的紳寶，參加長途耐力賽車，成績甚佳，並且藉此而稱著。

保時捷

雖然能源短缺，但是豪華汽車的市場，受影響反而不大。德國的保時捷，推出引擎馬力強大的，配鼓風機型式的保時捷，並且汽缸容積增至三千CC，其型式與九一一型跑車相同。該跑車的引擎可發出二六〇匹制動馬力和二五三磅呎的扭力。由靜止加速至時速六十哩，不須五秒，最高時速可達一四〇哩。據德國的保時捷的資料，這車的引擎非常耐用。保時捷並且推出專門供賽車之用的四C型引擎，可發出五百制動馬力，最高時速竟可達到超過二百哩。

保時捷的新跑車，配備齊全，包括舒適的跑車座位，電動窗門，滿舖地氈等等。該跑車因時速極高，故必須配特製的，適跑車胎。配鼓風機型式的引擎，現已開始流行，參加賽車用的寶馬二〇〇二型，和福佳利三〇〇〇型，均配鼓風機，以增進引擎的性能，但卻不須要加大汽缸容積。

英法合作超級跑車

年前英法合作研究設計的協和號超音速民航機試飛結果，證明不但速度比普通的噴射民航機超出了一倍以上，而且性能可靠。

但是在過去五年以來，英國與法國之間，藉着一位汽車迷的促成其事，曾合作研究，並且試製成功一輛也可稱為「協和號」的跑車。

法國的達斯文君是法國全屬製品廠的老闆，他的工廠，專門製造火車用的配件和貨卡，但是他本人卻是一位汽車迷。五年前他已決心推動一項新製造跑車的計劃，並且把那一型式的跑車，定名為「蒙尼加」（MONICAS）型。

然而在法國，他卻找不到專門製造賽車引擎獨立的工廠，因此他祇好向英國設法。一九六七年他與英國的著名賽車引擎設計家羅倫斯接觸，研討他所需要的賽車引擎的規格。

由於法國的汽車牌照收費的辦法，對於大型引擎，徵稅甚重，因此他所定下的規格，指定引擎的容積，不得超過二·八公升。當時羅倫斯改裝的凱旋牌TR型引擎，汽缸容積祇二·五公升，已可發出一五〇匹制動馬力。羅倫斯那時正在設計改裝馬田牌V8型引擎，以供皮亞士馬田型一級大型賽車之用。很多人對馬田的V8型引擎的設計，發生誤解，以為那不過是把兩台福特引擎接合起來成為V8型式的設計。事實上馬田型引擎只在設計概念與福特相同，實際上型式各異。那引擎的汽缸座是以鋁合金鑄製，並且在設計時已設法使引擎的長度縮短，使能佔更小的空間。結果那引擎的重量是同型引擎中最輕的，改裝後那引擎的汽缸容積減為三公升，比原來的引擎重量減輕了二三〇磅，而其性能於每分鐘轉速七千轉時可發出二五〇匹制動馬力。

達斯文君終被羅倫斯說服，後者向馬田汽車廠訂立改引擎的合約，並且首先購買六台，以供試驗發展之用。

那一輛跑車的底架，也是由羅倫斯根據他以前設計SLR型跑車的經驗而設計，但是車身卻由法國另聘設計家設計，以保存法國式的氣派。

羅倫斯採用SL型跑車的底架，但是由於準備配在該車的引擎，馬力很大，因此底架的構造，必須加強。車中央為方式中空的鋁框，同時用為汽油箱之用。

後輪的懸掛系統，羅倫斯採用法國著名的狄地安（DE DION）型，專供賽車用的……車獨立式懸掛系統，前輪的獨立懸掛系統的設計，型式與一級大賽車相同，轉向系統為（RACK & PINION）的型式，使控制更為靈活。

這設計藍本，交由達斯文君參閱批准後，即由羅倫斯交給英國的一家小規模的車身工廠試製車身，以供試車之用。然而不幸得很，那一家試製車身的公司的老闆之一，就在該廠替將把車身完成時不幸去世，羅倫斯便祇好把法國設計的車身圖則，交給另一家也是非常著名的城尼車身製造廠，先依照圖則裝成車身模型，再依照模型裝造鋁質車身。然而那一家車身製造廠因人事的問題而中途而廢。

起先羅倫斯本來擬把那車交給賓臣汽車公司代製，但是那時該公司因為停製福利跑車，因此是否繼續生產，其政策尚未決定。參斯架斯汽車公司本來對於這跑車裝造評價頗感興趣，但是那時該公司業務的計算，尚無法可全部完成，因此指出，須待兩年後方才能夠接受羅倫斯的訂單。

最後羅倫斯把二輛試驗汽車身則由此感興趣的廠，另二輛試驗的車身完成後，交給英國著名的車身裝造廠……即邀請英國車身設計專家高華君，作最後的改良設計。高華君前任特聘車門代製車身的公司，對於車身的改良經驗豐富，他曾為羅倫斯設計其車身，……

·減產·

由於近來汽車滯銷，各汽車廠經減少產量，三間英國汽車廠和一間士拿公司的小型汽車裝配廠，亦於本月四日開始停止生產一個星期。圖示在德國市場福特裝配廠的「野馬二型」新車進行最後的裝配工作，該廠直至本月十一月才復工，約有一萬七千名小型的汽車工廠工人將停工一週，其中一千人則復工無期。

汽車設計新趨勢

正當各國政府要求汽車工業合作，設計配裝強力保把，堅固車身時，卻突然出現了油荒的現象，那是數年前各國政府擬訂汽車安全結構政策時所料想不到的。因此，目前汽車外型的設計，必須要重新作改良，其主要的目標為盡力減少風阻力的設計，以期以快速度行車時，可以節省燃耗汽油。在過去數年以來，汽車工業的設計人員，均能於改良汽車安全結構的設計，以及設法減少引擎排出廢氣污染空氣環境，故已忽略了汽車風阻力和行車耗油的問題。

綜觀各牌各型汽車的設計，的確能減低風阻力的新型汽車，祇靠意大利新款FIRENZA型雙門轎跑車的設計，可稱為滿意。負責設計這一型式的轎跑車的設計，祇靠意來君，他邀請一位對於空氣力學素有經驗的專家，協助研究，並且廣大利用當的設備，試驗並且試圖減少新設計的豪華雙門轎跑車的風阻力。新款豪華的雙門轎跑車的風阻力系統祇及〇·三三五。

很多屬於第一組規格的跑車，其車身均設為降低，汽車工業車身設計的術語稱之為「裙」型（SKIRT），以遮蓋離地較高的懸掛系統。新款的奧普卡狄型和美國通用汽車公司的龐蒂亞型跑車外型的設計，均採取這路綫。

通用汽車公司曾在法蘭克福車展中展出的配三角度葉速動型引擎豪華型汽車，也是注意風阻力而設計的，狀似水滴的車身，因此該車須改用轆翼式，向上開的車門。

英國利來汽車公司根據柯士甸一一〇〇及一三〇〇型改良設計的「輕快型」為一典型的純粹英國的設計。過去柯士甸各型汽車的設計，如當款的柯士甸六〇型，均委託意大利賓尼法蓮拿代為設計。該車的設計已算不俗，而且前後及車門的比例均衡，唯一的缺點，就是後門過窄。這型式的汽車，屢爲雙門的設計，但是如祇是雙門的型式，銷路卻受影響了。很多人對於柯士甸「輕快型」的批評，均集中於該車的方型軚盤。那是爲了不習慣所致，其實很多汽車，現已配上三角型的軚盤，祇不過那三角型沒有如柯士甸的方型軚盤的設計那麼顯著而已。

一向以改裝汽車爲業的英國基甸編，最近把柯士甸葛利來型改爲旅行車，頗爲成功。過去該公司改裝的汽車，包括凱旋三型的室車和不恰三二〇D型旅行車的型式，後者極為成功，其車型的設計，頗受好評。

積架由去年起開始製造雙門轎跑車的車型，這車去年在法蘭克福和倫敦車展展出時頗獲好評，但是目前英國因能源缺乏而導致工廠須縮短工作時間，對於積架的生產，不無影響，積架所接到的訂單已超過了該廠的生產量，變成了供不應求，顧客須等候八個多月以上，將來要等的時間更長了。

意大利的賓尼法蓮拿汽車設計家，以積架XJ十二型改配意大利設計的車身，成方角型，頗具典型的意大利風格。意大利所設計的汽車，方角甚多，比如快意的一系列各型汽車，車身均成方角盒型。

英國「每日電訊」報和英國的汽車車身及汽車製造商會聯合舉辦「設計比賽」，獲獎者爲一名英國業餘設計人（PIBLD），他以柯士甸美斯爲藍本改良其車身設計，定名爲「水」型（AQUILA）。

自從意大利的專門設計汽車的基亞汽車公司給美國福特收購後，該公司的設計人員，便不得不依照美國汽車市場的「口味」而改變他們的設計路線。目前美國福特汽車公司推出的配四汽缸較小型的「第二代」野馬型跑車，便是該公司的設計。這車已失去了基亞設計的意大利風格。

法拉利的汽車設計家巴通合作而設計成功的法拉利甸奴（DINO）308型，配V8型引擎，則更為「意大利化」。這車比舊款的配V6型引擎的法拉利甸奴型車身長了一二〇毫米，其設計是為了安裝較為寬敞的後座之用。

巴通以NSU牌R080型，配三角型旋轉引擎，汽車改裝的跑車，解決了維持較短的車身，但仍有配上後座位的難題。他把前座位縮窄，並於車的中央部份，兩旁留下空位，以供後座乘客擺放他們的雙腳。這車被名為「秋千」型。

意大利的另一家著名車身設計公司基亞亞務以菲迪牌汽車改裝車身的設計，主要是縮短的車身，車頭較長，基亞亞務稱之為（ACE OF SPADE）型。

·老程·

火石牌安全車胎

蔣中原

上週我們刊出了「基督教科學箴言報」汽車版編輯杜爾用「火石牌ACT安全車胎」作馬路試之後的實驗報告。本期續刊他訪問火石牌輪胎公司主理研究發展的副總裁史提雅博士的談話實錄如下：

車主與「取捨怪習」

有些人對「後備輪胎」總是依依不捨。即使很多車主跟本許多年來都從未試過「爆呔」，但仍抱着「寧可千日不用，不可一日不備」的信念，堅持要設「後備車胎」，致令汽車工業界的推銷人員傷透腦筋，不知怎樣才可使車主相信「後備車胎」實在多餘——他們絕對無此需要。

史提雅博士告訴我：「今時不同往日了。汽車駕駛人其實無須像三十年前那樣要倚靠「後備車胎」。所以，也許汽車製造廠大可先試辦用這類「安全車胎」裝配幾款新車去示範一下，並向駕駛人士證明：若用「ACT安全車胎」，就算車胎破了或給人放了氣，也決不會出亂子的。」

史提雅博士又說：「只要洩了氣的車胎的遭受破壞程度不太大，通常是可以在下一個加油站便可以修補妥當的了。在車胎裏灌一些特製藥液，也可幫助堵塞着給釘子刺破的地方。」

我問史博士：「用洩了氣的ACT安全車胎行車，可以走多少路？」

史博士回答說：「我們的目標是達到五十英里的『走平』性能；但也許未必辦得到。」

「中期車胎」尚待改進

史博士沉吟一下，又繼續說：「曾經有人認為十英里的『走平』性能已是適應駕駛人士不淺；但因有些州際公路上的油站幾乎三十英里才設一個，所以還是能走這些爲妙。」

（按：這種車胎在本年初曾經在雅克倫和汽車城底特律之間的公路上有「走平」二百廿五英里的紀錄。裝配着那車胎的車子大部份時間都依照路標上的時速行駛，包括在「俄亥俄州通關」的（超級公路疾馳。）

當我問起「火石牌ACT車胎」的創製經過時，史博士向我透露：ACT的前身是LXX型的跑車胎。LXX型在一九七零年開始面世，但純屬實驗性質的車胎。因為它雖在突然洩氣時仍有高度控制力，卻弊在必須用直徑較大的特製車輪，根本無法普及一般汽車使用。

「火石牌ACT仍然只算是『中期』安全車胎，因為發展中的新產品可能會後來居上。」史博士感慨地說：「例如不用傳統的逐片疊成法而用澆注橡膠合成塑料溶液入鋼模塑造的新『塑成車胎』，也有很高的『走平』性能。我們正考慮用這方法製造將來的安全車胎。但距成功之期尚遠。也許到一九八零年代才有成就。」

長壽車胎發展有礙

「將來車胎的壽命會不會延長？」我問史博士。

他答：「車胎長壽的最大障礙是『放射式結構』。我相信這類車胎的耐用程度必定會有所改進，但我並不預期『放射式結構』的車胎能夠達到可行車八萬英里的壽命，除非我們能夠把貨車輪胎裝到私家車上，並且將超級公路的行車速度降低，這是辦不到的。」

我的結論是：沒有「後備車胎」的新車也許不會一拐個彎兒就驟然來到。可是，我肯定它已在途中，甚至可能在一九七六年的新車羣中發現它，也說不定呢！（全文完）

三菱「力勁」高雅清逸 氣派出眾

三菱「力勁」外形清幽典雅氣派萬千車廂設備豪華舒適行車安穩暢順令人有如沐春風之感。三菱「力勁」乃三菱車廠秉承其精益求精的一貫宗旨下製成其優異的性能及耐用程度均在其奪得的多項國際越野賽錦標中充份表露無遺。是現代最優越的房車三菱「力勁」并備有原廠冷氣之1200及1400c.c.豪華型或5前速之GT型等多種款式以供選擇。

MITSUBISHI 三菱汽車

COLT LANCER

夏巴集團

總代理 環宇汽車有限公司

陳列室：香港希慎道22號 電話：5-761891-2 九龍柯士甸道108號 電話：3-679941, 682011

零件修理部：香港軒尼詩道256號 電話：5-726211 九龍馬頭圍道163號 電話：3-020111

澳門代理：順利車行 盧拉沙博士大馬路 電話：6992

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

(一)中區辦事處利源東街八號地下 電話：二四五九五・二式壹式三八
(二)灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
(三)彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
(四)旺角荔枝道廿二號東興大廈生記租務處
(五)油蔴地上海街三壹九號
(六)九龍城周生生珠寶金行有限公司(太子道四三二號)
(七)青山道周生生珠寶金行有限公司(青山道三二六號)
(八)油蔴地周生生珠寶金行有限公司(彌敦道二二一號)
(九)旺角周生生珠寶金行有限公司(彌敦道七〇七號)
(十)深水埗周生生珠寶金行有限公司(大埔道四七號)
(十一)佐敦道周生生珠寶金行有限公司(佐敦道卅七號L)
(十二)紅磡周生生珠寶金行有限公司(蕪湖街九九號)
(十三)荃灣周生生珠寶金行有限公司(荃灣青山道一九九五號C)
(十四)元朗周生生珠寶金行有限公司(元朗青山道八七號)

租售

寫打老道花園高尚洋樓 1400呎豪華北歐式 新裝修柚木地板 兩房大廳 工人房及入牆吊櫃 吊燈冷氣機 名貴音響彩色電視 洗衣機 請電K○三五○二六有意洽

租售 大道東 沙金馬倫道97號 鋪早及晚 電③八六五七四九

土瓜灣 貴州街和安大廈新入伙 向東南高層五百餘呎 電K九四八八九○ 售租

木屋出售 荃灣區交通方便水電齊 25×20或20×10合 請電K八八二叁二叁(强)

花園平售 空氣好二層千呎屯門 翠穀二萬二千有意 請電二八九三五陳洽

葵涌新樓 上葵涌大廈十三樓E座 一廳三房 水電裝飾適 請電二○四○三何

吉樓出售 大角咀頭對面碼頭 新裝飾東南單邊 價廉出讓有意 請電K七二四○九 K七二一三三

洋樓廉售 銅鑼灣利園山道大單邊 梗房間格七五○呎交通 旗售電H七六三五四一

吉樓急售 荃灣西樓角昌隆樓四樓C座 兩梗房裝修齊全 十一時至七時電話②二二八三七

荃灣眾安街 132號二樓480呎商住兩用 急欵平售快者得即買即住 電K三○九○六八

吉樓出售 九龍靜安街30號六樓前座 一廳兩房上午登 過時電③二六七八○四洽

靚住宅農場 出售私地一萬叁千呎 住屋兩層 花棚千二呎 碑石平頂 水電廚廁齊全 新界獨立環境 電話③八二七○七

新樓廉售 物華街50號P八樓 交通便利 厨廁全套三房 電話⑤四五五三○

石屋廉售 九龍山腰石屋大廳 所廚房水電齊全 欲購請電③二○三七七

唐樓出售 觀塘瑞寧街 四樓二房一廳前座 向南電話水電 售元電K三五一九六五 四萬餘

招租

寫字樓出租（香港） 香港中環多利皇后街四號利隆大廈170呎至800呎 電話：⑤253962

自由大閣（九龍） 元州街 閣樓仟伍呎適合批發 製衣針織五金印刷工廠 寫字樓電861320黃

地王舖租 大埔道一六○舖位新 修合任何生意請辦公 時間電九五四三叁四凌伯時裝

大單邊舖租 九龍城地王獅子山道 號月租數百元合各行生意 閣樓電器等 有意請到本商舖洽 電93

八鄉屋地 消防學校前交通便利七千餘呎 路旁可建七佰呎三層房屋 電⑫71812 K83540

蕪湖街旁旺舖平租 正門在老龍坑道26號 六百方呎舖由蕪湖街入 請用信說明行業 寄郵箱 合意者約洽 不合者恕不作覆

七百元旺舖 鋪有閣樓電燈鐵閘 慈雲山鳳凰街59號接洽

新樓出租 大同新村東大富樓高層一廳三房 ③○二七四五七洽

旺舖出租 九龍城南道20號舖連閣樓1150呎 電K865631謝

旺舖招租 九龍塘尾道186號地下連工字鐵閣 電話八六五零六八

唐樓廉租 九龍沙埔道三樓全層 可做小型工廠 電K八二七一六四

街市旺舖 紅磡老龍坑街24年前舖閣樓 其他利街 電話

新舖招租 屯門新墟D座舖位及自由閣 各為六百五拾呎 另通天樓 電話12－3

廖創興 銀行大廈角旺商住兩用 招租全層七百餘呎 電K三八一二九三

旺舖平租 彌敦道安大廈二樓舖位 全層免頂手 電K844830陳洽

荃灣貨倉 近馬路及海傍空地 可泊船 工場廠 電話③八三叁二

理髮橫門 合理 行工場 電話七二一五三式○

大單邊舖 土瓜灣 頭角道 合式號數 請到舖洽

出讓

洗衣店讓 紅磡 全部機器齊 好意 電話八五三六五二 吳洽

真空電鍍機 英國27吋 性能佳 使用未久 早晚K86295

電視機讓 24吋全新 德律風根 原價二千五百八十元 讓五百八 電⑫902159何

七針機平讓 工業電動打毛機 七針電腦打毛機 交通方便 請電⑫九○六九五二

徵求

徵古玩字畫 瓷器玉件酸枝像傢 47地下 電四四四二三五

收私家車電單車 K631374 K631429 新舊平貴都買

徵資壹萬月入壹仟元 請到土瓜灣宏昌街13號 工作人

收買酸枝 高價收買酸枝傢俬古玩字畫 請電三四八七 皇后大道中三五五號 合成行

漫會大三 九龍塘新蒲崗九龍城 補習尤精 陳自升 電K827232

接改撰文 小學中學各科 中英文及其他 電K80950 何洽

會計報稅 K690088 K672207

待聘

到府補習 現職教員 九龍各區 小學 電H 四七四有意 洽請午

聘請 男女職員多名 分全日 半日工作 待遇面議 函本報中區信箱 電及請

兼職 男女職員 某大機構急聘 職員中學程度 負責中任 九龍中央郵箱 號址

聘請

聘請男女 熟練修理 多名 電話⑫61049 別教授 證代 業

旺舖租頂 船街24號 共合 面電 連閣 洽

石屋廉讓 陶店 新界 地仟呎 有意 照 接洽

狼狗出讓 四隻 大 女一隻 對下 買 電⑫765100

名種狼狗 大小 雌雄色 元型 士街 觀塘 四樓 K880747

粥麵飯店 近工廠學校 生意好 平頂 電⑫629049 洽

出讓 玆有石屎機 全套 等大批建築工具 價廉出讓 電K九六二二五〇

洗衣機急賣 抽濕乾衣機 全新 自用 H432281・K951078

寄大陸生油 三斤式拾元 寄到 請K○二四一六九 七天

高價收買 腳鏈金頭 四大色 三大小 原子粒 接電話 K或金子

商業

特點：本社自置社址信譽可靠14年經驗歡迎參觀

特快簽証 特平機票

往星馬泰台北西貢東京馬尼拉印尼美國加拿大英國歐洲南美等機票更平專辦世界各國特快簽證升學手續銀行證明

航通旅行社 香港中環遮打道東銀行大廈五樓H431286 九龍旺角好望角大廈十一樓K314402

神愛世人 聖經說，天地萬物都是神的恩典…神愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。…歡迎函索福音資料，郵箱八九七五號

啟事

買舖啟事 茲有坐落九龍城吉祥街君前自置舖位號落地及閣樓轉與某君…任何人士於一九七四年十一月…

遺失啟事 九龍巴士公司七八四號遺失…

聲明 茲遺失興業銀行…

遺失聲明 茲遺失興業銀行九龍城分行活期存摺…特此聲明

遺失

世界名畫 本小利厚…

徵求印刷機 海底巴士…

20元修電視 包括換胆及零件 電K806379 明輝行

25元修電視 安天綫 取價公道 K802816 基源行

修理電視 價廉府天綫收機 安裝錄音 電K886229 胡記

高價收購電視 HIFI 彩色黑白電視 音響器材 K678781 K784644 永安

追債 信用服務公司 代客追收期債 電K881603

鴨仔嘜 總代理豐泰行貿易公司 電話：③868188 到人教業機衣 去洗最 有樂衛厨油黃洗力精發

西專裝改 來料工每套二百 高級手工 醫局街177號 近深水埗碼頭・K879904

特價西裝 一流款式

往台北 可帶免稅貨 合法百貨 用品交委託行兌現 旺角彌敦道607號新興大廈18樓 電話K851245 K849562 蘇洽

特價機票 加拿大1450 台北 450 馬尼拉 750 雪梨1890 東京 680 曼谷 320 星加坡 850 倫敦1390 紐約2050 四季旅遊公司 H－254272 H－254276

裝修 梗房間格 泥水油漆灰水 膠板糖水 木器 公司請電K449954

無綫對講機 旅行爬山 及修理 郵票 電K472 安裝

堅記油漆 承接油漆 乳膠漆 灰水 電話二二○零 大通 八四六

承接各種塑膠油色噴油 光明工藝社 K266912

順風車 早出晚入 車巴士 元朗 七時 電話⑫七六八二

油印 打字 謄寫 承接 價廉合約 電話：K867899

兄成工藝社 承接各種軟膠 換鍋 電K二六九六

男女衣料・服裝

新到 秋冬季

價錢平 欵式新 質料好

台灣民生物產有限公司：九龍總店：營業時間：上午十時至下午七時

旺角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

灣仔分店及北角分店：營業時間：上午十時至下午九時

安全搬屋公司 九K-675872・K-672704

福泰搬運公司 香港H-630725・632007 九龍K-331685・332081

搬運

鷄眼夾圈 附手機 英國 中環

冷氣雪櫃 承接 換膠 電話

雪櫃冷氣 修理 換膠 K65577 (立興公司)

英人聲帶 英婦主理

德誠英文學院 名師教授 香港 旺角彌敦道554號 新型冷氣課室 電話K849248

油器

成速打字 招男女生

奇異工藝

GCE LCC 試

幻燈片 日文語 國語 拼音 拉丁 班 電H435272-4

青年會

招生

幸運搬屋公司 九707036・港458550・九704084 九708019・港458617・九705074

婦科 葉友芳

婦科 朱玉華

王玉芬婦科 留日女醫 經驗豐富 通經最快

竹林氏

醫藥

強身術

吳景雲 喉 專科中醫

耳喉耳 鳴 鼻 伍品真 專醫

痔

關鐵魂

虫

耳響丸

痕癢癬 江少卿

性能衰弱

黃標腰病丹 三代祖傳

專治

月經調通力

耳喉 鼻 蔡德芬

惡疾

皮膚 馬寶來

風濕 骨 岑良子

婦科 李冰研

清才陳 四十餘年經驗 跌打刀傷 香港仔大道一五二號三樓2D座 電話：5－五二一九一八四

婦科 簡麗春 精醫久育不育婚節

胃

咳喘

風濕 黎德民

天賜胃丸

惡疾

外皮 朱約翰

何遠東 皮膚

婦科 陳鳳德

張天佑 痔瘡

尚有戲院廣告刊登在第九頁

啟德遊樂場

市內唯一最完備的遊樂場

鑽石戲院

華美歌藝團

假日加演

免費冷氣西片四場 智多星赤手擒兇

免費冷氣中片四場 七彩 迷人的愛情

實彈射擊・全部新槍

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥爲登刊也。

工商日報啟

茲函附港幣 拾 元 請將下列日報分類小廣告由 月 日起刊登 天

此致

工商日報

一九 年 月 日 啓

刊戶：

住址： 電話：

請注意：如寄郵票，請將「壹圓」二字剷去，否則不受。

每段不超過「大字四個」「小字卅四個」每天四元三天十二元

不得超過四段

四匪圖刦禮頓道怡香酒家
四名探員開十槍捉賊
兩青年中槍受傷就捕

【本報訊】警方特別罪案調查組一隊警探，昨日凌晨在港島銅鑼灣禮頓里拘捕四名企圖行刦上址怡香汕頭酒家的歹徒時遇襲，探員連開十槍，擒獲兩名中彈受傷疑匪，其餘兩名歹徒則逃去無蹤。警方對此案仍在調查中。

遇刦的怡香汕頭酒家位於銅鑼灣禮頓道四十六號地下。昨日凌晨三時三十分左右，該酒家正接近收市之際，突有四名手持牛肉刀的歹徒，從禮頓里該酒家橫門闖進，威脅櫃面一名姓劉女收銀員(三十歲)，令其交出櫃內現款。該名女掌櫃非常機警，立即彎低身體，伏在櫃底下，並高呼打刧。當時，適有四名隸屬警察總部特別罪案調查組的探員在酒家宵夜，聞訊即離座前來調查，四匪覩狀，匆忙地奪門逃走；當警方追至禮頓里近禮頓道處時，歹徒竟反身用刀襲警，四名探員遂拔出佩槍，一共鳴槍十響制止，結果有兩名涉嫌男子中槍就捕，另外兩名歹徒則乘亂逃去無蹤。

事後大批警員到場調查，在現場檢獲兩柄牛肉刀，並發現一輛私家車，疑是歹徒準備於行刦得手後逃走用的。警方現時仍在進行追緝兩名漏網歹徒的下落。

受槍傷的兩名疑匪，已被送往瑪麗醫院羈留病房留醫治理，情況良好。他們的姓名據報是：（一）林海，十九歲，傷手臂及腳。（二）葉興，二十四歲，傷手腳及腰部。

神經病漢大鬧酒樓
奪刀揮舞斬傷兩人

【本報訊】一名疑是神經失常的少年，昨晨大鬧灣仔道七賓酒樓，持刀揮舞，有兩名伙記被斬傷，肇事青年在傷人後再衝出街外，揮刀狂呼，一時雞飛狗走，情勢十分緊張，幸被警方及時趕到，合數人之力才將他制服，送院檢驗。

兩名被斬傷的伙記是李國雄，二十歲，及趙志強，廿三歲。

被送院檢驗的少年名陳志榮，十六歲。

案發現場是港島灣仔道七賓酒樓，昨晨十時許，該酒樓一名十六歲實點心伙記陳志榮，突然喃喃自語，未幾即走向廚房部處拿起一把肉刀，亂揮亂舞，此時適兩名伙記李國雄及趙志強擬上前制止，詎料陳卻不理，且大聲呼叫，「想死就埋來」，李、趙兩人見勢不佳，拔足飛逃，但陳卻不放過，從後緊追，混亂中，兩人均被斬傷，該名少年並大踏步走出馬路，橫過灣仔道，經洛克道走出高士打道，邊走邊叫，又舞動肉刀，途人見狀紛紛走避，一時秩序大亂，情勢十分緊張，幸此時已有人撥電報警。

未幾大批警方人員馳往現場，如臨大敵，在高士打道近灣仔警署附近，將陳重重困困，陳仍揮刀作抵抗的姿勢，經過一番擾攘後，數名警員，乘陳不覺，撲前與陳糾纏，搶去其手上的利刀，最後卒制服陳，將陳送往鄧肇堅醫院敷藥及檢驗。同時又將兩名被斬傷的伙記送院。

今日天氣預測

吹和緩至強勁東北風，密雲，有雨，雨勢有時可能頗大。

今日最高氣溫可升至攝氏廿四度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏廿四度，濕度爲百分之七十三。

馬經

在一號風球下賽馬
爆出大冷四場
第四場莫倫策發達匙捧盃

【本報訊】十一月九日賽馬，昨日在一號風球下大雨後大爛地中舉行，因此連洗爆出大小冷門四場，特別在場內外孖寶場合，故場內外孖寶派彩俱逾千元。

爲是日重要節目之第四場桑打士錦標賽，由第二班馬賽一六五〇公尺，十四駒角逐，結果莫倫之發達匙以兩馬位壓倒潘納之金童，榮膺錦標，夏達之時來運到於三馬位後搶得季軍，甘光達之福恰第四，由於發達匙祇有四千一百多票，於是爆出一個獨贏派彩一百零七元一角之大冷門，而連贏即四號發達匙搭十一號金童，派彩達九百零五元，而外圍第一口孖寶，即第二場四號財神到夾第四場四號發達匙，派彩凡一千二百二十三元，賽畢由馬會董事梁德基醫生夫人主持頒獎（按馬會主席桑打士爵士於去週曾來港，由於賽馬因雨改期，不及等候此場賽事舉行，於數天前因事離港）。

第五場本年度新馬賽，嘉華達策飛將軍仆因馬突發脾氣，未開閘即衝出，將嘉華達顛仆閘網內，後因而受傷未能出賽，第六場其坐騎新比利轉由潘納出策，於是潘納「冷手執個熱煎堆」，以兩馬位壓倒占莊臣之金伯爵，不獨勇奪魁首，且爆出一獨贏派彩七十四元四角之冷門，連贏位即二號金伯爵搭三號新比利，派彩亦達五百一十元。

呼呼爆出冷門

開始第一場占莊臣之呼呼，以一馬位勝莫倫之都旺財，爆出一獨贏派彩四十八元八角小冷門，但場外連贏位即二號呼呼搭十號都旺財，派彩達三千零三十五元。

第二場馬彼得之財神到，亦爆出獨贏派彩四十五元四角之小冷，於是場內孖寶，即第一場二號呼呼夾第二場四號財神到派彩凡一千一百九十四元。

大熱門馬能勝利勝出亦有四場，獨贏派彩最少者爲第三場新馬賽白禮樣之征軍，獨贏派彩僅九元。

各種座位未滿

入場人數，全部都未滿座，二元中場約有三千九百七十七名（額滿四千五百名），公衆棚一萬八千八百名（額滿二萬九千名），會員棚售出四千七十三枚，投注總額共二千零一十二萬八千一百九十五元（四重彩票不包括在內），其中場外投注一百三十三萬四千七百元，場內孖寶及連贏位票一千三百一十八萬八千九百六十元，獨贏及位置票四百六十萬零四千五百三十五元。

騎師成績，白禮樣連中兩元，其他各一場冠軍者爲占莊臣、馬彼得、摩加利及詹亞健、莫倫、伊諾、潘納、何國英，練馬師則新馬賽三場，沈保、布朗、湯馬、雷文居、賓士、布朗、張孚文、李啟林及蘇阿。

評定升班降班

賽後馬會評磅委員巴柏鑑定馬匹班次升降如下：

（第二班）永勝，由第三班升。

（第四班）財神到，由第五班升。可可，由第三班降。

場外投注連贏派彩可觀

場外投注，日馬不及夜馬熱鬧，第一場場外連贏彩池，祇有四十餘萬元，而夜馬卻有五十一萬元，結果幾項場外彩池皆爆大冷，連贏位呼呼搭都旺財，派三千餘元；孖寶財神到搭發達匙，派千二元有多；新比利搭草上覇王，派彩逾千五元，安慰獎亦有九百九十元。茲將開彩結果列下：

第一口第二場搭第四場 ㊃財神到搭㊃發達匙 一千二百廿三元

安慰獎 ㊃財神到搭⑪金童 一百一十四元

第二口第六場搭第八場 ㊂新比利搭㊈草上覇王 一千五百六十五元

安慰獎 ㊂新比利搭㊅幸相逢 九百九十元

場外連贏位

第一場㊁呼呼搭⑩都旺財 三千零卅五元

第九場㊀永勝搭㊅金寶玲 二百二十四元。

董事局賽後檢討
占莊臣被警告
飛將軍破閘嘉華達傷足

馬會受委董事賽後檢討報告，並無騎師被罰停賽，祇第三場福源騎師占莊臣，第七場信徽騎師麥美倫曾被查詢如何策騎其馬，結果麥解釋完滿，但占則被警告，聲明今後將予以監視。茲錄如下。

（第一場）未開跑，見習騎師呂志堅之喜樂人及吉能之好意，衝破閘網而出，將騎師顛仆閘網內，空馬跑至沙圈上馬處被回再出賽。

獸醫報告喜樂人身部附近受傷。

此事與人無尤，故沒有採取行動。

（第三場）福源騎師占莊臣被查問有關如何策騎該駒，據莊解釋，由於馬仍稚嫩，故欲獲得平衡發展，乃按轡全最後直路，始發力催前，但事難如願，與其趨前卻告退後，董事觀看紀錄片後，對莊所解釋仍有不滿，乃予以警告，今後將密切加以監視。

（第四場）好像快騎師林嘉利報告，謂在四百公尺處頭失其韁。

（第五場）未開跑，飛將軍破閘網而出，即被捉回，但騎師嘉華達被顛，仆閘網內傷了足部未能上陣。

（第七場）董事研訊麥美倫何以策騎該駒跟隨他一路領前，來至最後直路，他欲實角，由於路爛，結果拉正該馬向前疾馳，結果該駒呈跛態，董事經過審閱紀錄片，乃接納其解釋。

（第八場）夏達報告出閘時幸相逢（何國英）碰撞其馬，使該兒童（莫倫），撞着[illegible]

[illegible]

慶福酒樓 [illegible] 五蛇羹

九[illegible]打老蛇[illegible]酒樓至上[illegible]業務仍一枝獨秀[illegible]

昨天巨獎小搖彩頭獎
一五一三二七號
派彩八萬七千餘

【本報訊】十一月九日末場巨獎搖彩，是次共銷售十五萬二千三百張，結果大熱門摩加利之永勝不負重望，三馬位勝莫倫之金寶鈴，替這小富翁做達財童，潘納之金牡丹以短馬頭見負，屈居季軍，計開：

頭獎：一五一三二七號

派彩八萬七千五百零九元

二獎：七六三三七五號

派彩二萬五千零三元

三獎：一四一二六一號

派彩一萬二千五百零一元

入圍獎十五個每派彩一千六百四十五元

安慰獎卅六個（即頭二三獎及入圍獎前後號碼），每派彩四百一十一元。

（入圍獎）

八九九八二、一二七五七九、一二一〇五六、二四八八、五一四〇三、三〇一九九、一四七七六〇、一四五三三〇、四三一五八、三九八一八、八五六〇五、一三七〇三、一一六七五一、七二四三及一三三一四二一。

四重彩勝出馬匹
4 11 7 13號
總彩池接近八百萬
中彩者明日起登記

香港英皇御准賽馬會昨晚宣佈：鑒於昨日四重彩賽事中彩票數有限，凡持有中彩彩票人士，請於下星期一(十一月十一日)下午五時前撥電五一七一四三六一馬會場外投注總辦事處登記領取彩金。

該四重彩賽事之總彩池達港幣七百九十八萬六千零四十元。勝出之馬匹爲第四、十一、七及十三號。

昨日賽馬各場成績

第一場　路程一八〇〇公尺（第三班）

出馬十四匹　時間一分五十九秒一，第四名：得利是

第一勝一馬位　第二勝四份三馬位

㊁呼呼　占莊臣　十六元五角

⑩都旺財　莫倫　五十二元七角

㊂傳眞衛星　詹亞健　十元五角

獨贏派彩四十八元八角

場外連贏位二號搭十號派彩三千零三十五元

搖彩首名一九八二號派彩　五千五百八十一元

次名登一六四號派彩　一千五百九十四元

三名七五六七號派彩　七百九十七元

入圍獎：三四〇六、六一五、六七四五、三〇九二、五三八八、六五五三、五一七九、五九二七、六六六五、六九三三及八三八一（每派彩一百元）。

第二場　路程一二三五公尺（第五班）

出馬十四　時間一分廿秒正，第四名：比你勁

第一勝兩馬位　第二勝一馬頸

㊃財神到　馬彼得　十一元六角

㊅香蜜寶　占莊臣　十五元三角

㊄樂心　摩加利　六元二角

獨贏派彩四十五元四角

場內孖寶第一場二號夾第二場四號派彩一千一百九十四元

連贏位四號搭六號派彩四百六十八元

搖彩首名一九一二號派彩　五千八百六十一元

次名五二二號派彩　一千六百七十四元

三名五七四八號派彩　八百三十七元

入圍獎：五一三八、七八七〇、六四九一、九四三、二〇九九、八〇九一及八二四五（每派彩一百元）。

第三場（新馬）路程一式三五公尺

出馬十一匹，時間一分廿一秒式，第四名：紅星，第一勝五馬位，第二勝八馬位。

㊀征軍　白禮樣　五元九角

㊃奇蹟　馬彼得　八元四角

㊈猛龍　何國英　十元五角

獨贏派彩九元

連贏位四號搭九號派彩三十三元

搖彩首名一六三三號派彩　五千七百九十一元

次名三九七七號派彩　一千六百五十四元

三名三一七三號派彩　八百二十七元

入圍獎一六四三，七三〇式，三一五〇，五式三〇，八〇九八，七〇五二，六九四〇及三五一三（每派彩一百元）

第四場（桑達士錦標賽）（第二班）路程一六五〇公尺

出馬十四匹，時間一分四十八秒三，第四名：福恰，第一勝兩馬位，第二勝三馬位

㊃發達匙　莫倫　廿三元七角

⑪金童　潘納　十六元五角

㊂時來運到　夏達　廿三元一角

獨贏派彩一百零七元一角

連贏位四號搭十一號派彩九百零五元

場外孖寶：第式場四號夾第四場四號派彩一千式百一十三元

安慰獎第二場四號夾第四場十一號派彩一百一十四元

搖彩首名七八三式號派彩　五千七百三十一元

次名式四四四號派彩　一千六百三十八元

三名七五〇九號派彩　八百一十九元

入圍獎：一叁三八，三式九〇，四七八六，八式式四，七九三〇，四一〇八，八三八五，五九四式，一四九，四六〇六及二九三三（每派彩一百元）

四重彩中獎號碼爲四號、十一號、七號及十三號

第五場（新馬）路程一式三五公尺

出馬九匹，時間一分十九秒九，第四名：世界之寶，第一勝兩馬位，第二勝八馬位

㊀幸運者　伊諾　八元三角

㊄百味　何國英　十八元七角

㊂百達　占莊臣　十式元三角

獨贏派彩十四元式角

連贏位一號搭五號派彩二百五十八元

搖彩首名式三四一號派彩　六千零八十一元

次名五六式號派彩　一千七百三十八元

三名五七〇九號派彩　八百六十九元

入圍獎：式七式七，七六四式，八〇八，八五五，六式一〇及五〇八七（每派彩一百元）

第六場（第二班）路程一六五〇公尺

出馬十匹，時間一分四十八秒，第四名：白麗夫人，第一勝兩馬位，第二勝一馬頭

㊂新利比　潘納　廿元七角

㊁金伯爵　占莊臣　十四元

㊄賦著　鄭棣池　十式元八角

獨贏派彩七十四元四角

連贏位式號搭三號派彩五百一十元

搖彩首名四四七〇號派彩　六千零一十一元

次名式七八四號派彩　一千七百一十八元

三名六一四九號派彩　八百五十九元

入圍獎：三式五〇，三七五九，二四四八，四五五六，三五四六，七三一六及六〇式式（每派彩一百元）

第七場（新馬）路程一式三五公尺

出馬十一匹，時間一分廿秒六，第四名：信譽，第一勝一馬頭，第二勝一馬位

㊁錦鯉　詹亞健　九元式角

㊄一定起　易仕　六元九角

㊀神驥　何國英　十二元七角

獨贏派彩叁拾元

連贏位式號搭五號派彩六十七元

搖彩首名八一九五號派彩　六千零九十三元

次名六三五五號派彩　一千七百四十一元

三名式九四七號派彩　八百七十一元

入圍獎：五六六四，七七一九，五一式〇，三九四九，五八七四，八五八四，五〇四三及四〇〇七（每派彩一百元）

第八場（第五班）路程一式三五公尺

出馬十式匹，時間一分廿秒八，第四名：奪冠多利，第一勝四馬位，第二勝半馬位

㊈草上覇王　白禮樣　八元六角

㊅幸相逢　何國英　十八元一角

㊂飛行俠　潘納　十元六角

獨贏派彩十七元六角

連贏位六號搭九號派彩三百二十四元

場外孖寶：第六場三號夾第八場九號派彩一千五百六十五元

安慰獎第六場三號夾第八場六號派彩九百九十元

搖彩首名三七七〇號派彩　六千零九十九元

次名式七一四號派彩　一千七百四十二元

三名三六七號派彩　八百七十一元

入圍獎：式九九三，八五五三，七七三式，六四九〇，四五一六，一八六七，四〇一五，五一六式及八式四七（每派彩一百元）

第九場（第三班）路程一八〇〇公尺

出馬九匹，時間兩分零秒七，第四名：快樂個除，第一勝三馬位，第二勝短馬頭

㊀永勝　摩加利　六元一角

㊅金寶鈴　莫倫　九元

㊂金牡丹　潘納　九元一角

獨贏派彩十元一角

場內外連贏位二號搭六號派彩式百式十四元

（是場巨獎搖彩中獎號碼另錄）

倫敦行情瘋狂上漲
港金市亦創新高峯
最高一〇九〇尾盤一〇八七
金舖飾金牌價掛一千一百元

【本報訊】國際金價連五個兩買賣都心仍強，有關利好因素，本報連日均有詳盡報導，由於買盤加湧港，收市前走勢更強勁（倫敦金價）：已打破本年四月三日所造之每安士一七九·五〇美元，昨日尾盤掛出每安士一八三·〇美元，尾盤掛出後場外成一八四·五〇美元，亦打破前所造之一八三·〇美元，後市走勢仍向好。

週五外圍行情，金價方面：倫敦報一八三·〇美元（升五元七角半），瑞士入價報一八二·五〇美元，出價報一八四·〇美元（升四美元），巴黎報一八〇·五八美元（跌一角七仙），加拿大期貨漲超過五美元收市，報一八八·五〇美元。英鎊方面：倫敦報價報二·三三八〇美元（跌八錢），美國方面：倫敦報價報二·三三四〇美元（跌一分附錢四厘）。

本港金市，昨日開市報一〇八五·〇，最高報一〇九〇·〇，最低報一〇八一·〇，收市價一〇八七·〇，與昨收市價比較漲幅爲三三·三元。由於歐洲金價創新紀錄，港市亦打破三月廿三日所造之一〇八七·〇之最高紀錄。

金舖飾金牌價昨日亦掛高五十元，前市每兩掛牌一千零七十元，昨日每兩改掛一千一百元，打破當紀錄一千零九十元，前市每兩改掛一千四百五十元。

美鈔坂昇，大鈔報四·九九五，細鈔報四·九八五。美電最高報五·〇〇三，最低報四·九九八。日元微升，大紙報一六六·〇，細紙報一六五·〇，台幣報一三二·〇，西德馬克報一九五·〇，法國法郎報一〇五·五，瑞士法郎報一七七·五，菲幣報〇·六八。

泰米與大陸米競銷
近期訂價仍會趨淡
本港存倉食米達九萬噸

【本報訊】泰國米與大陸米繼續爭取本港及星馬銷場，米業人士預料訂價仍有下降之勢，批發商及零售商銷售的食米，近期內仍將減少入貨，米市將淡靜至十二月仍未能改變。

昨據批發米商指稱：泰國與大陸米訂價仍有繼續下降之勢，現在泰國百分之百大米，每噸訂價四百六十美元，到港船邊交貨每担祇爲一百卅五元，如果入口米商要維持每担二十元毛利，則每担售價一百五十五元是合理的，但現在每担一百七十元，已經偏高。大陸本月份訂價每担降低二十元，預料下月份仍要繼續降低訂價，因爲大陸與泰國米競爭銷場。

最近星洲及馬來西亞入口米商仍然觀望，未敢大量訂購泰國米及大陸米，由於一般心理認爲十二月份訂價仍有繼續下降之勢。

現在本港存倉食米仍有九萬噸之多，大陸米佔四萬餘噸，泰國米佔三萬餘噸，但美國米存倉很少。最成問題就是大貨舊米及殘舊米貨存量過多，很難沽出，本港工商署規定這些存倉舊米及舊碎要在十二月底以前全部清理，但現在環境恐怕不能達到。

英鎊馬克滙低
美告羅士回昇

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計買價：英鎊、法國法郎均見改低，西德馬克、至於美元告羅士牌價，昨已由一一·七八〇港元改爲一一·七二五港元，賣入價由一一·六八〇港元改爲一一·六二五港元，即英鎊均較前少兌〇·〇五五港元。

加拿大元電滙賣出價由五一四·一五港元改爲五一二·八〇港元，即每百加元較前少兌一·三五港元。

西德馬克電滙賣出價由[illegible]·六〇港元，買入價由一九六·〇五港元改爲一九四·七〇港元，即每百馬克較前少兌一·三五港元。

法國法郎電滙賣出價由一〇九·八〇港元改爲一〇九·二五港元，即每百法郎較前少兌〇·五五港元，買入價由一〇六·〇五港元改爲一〇五·五〇港元。

本港金鈔外幣行情表

十一月九日（星期六）

（九九K金）	
開市	1085·0
收市	1087·0
最高	1090·0
最低	1081·0
（美鈔）	
大鈔	4·995
細鈔	4·985
（美電）	
最高	5·003
最低	4·998
（通天單）	
最高	4·995
最低	4·990
（日元）	
大紙（萬計）	136·0
細紙（萬計）	165·0

（雜幣）	
正鎊	11·63
埃及鎊	7·00
澳洲元	6·47
加單	5·05
加元（大）	5·04
加元（小）	5·03
菲幣（大）	0·68
菲幣（小）	0·67
大坡紙	2·10
細坡紙	2·09
新勞嗶（百計）	54·00
葡幣（每元）	0·94
西德馬克（百計）	195·00
法國新法郎（百計）	105·50
瑞士新法郎（百計）	177·50
星幣（百計）	25·20
台幣（千計）	132·00
新金邊（千計）	6·00
仰光（百計）	35·00
西貢紙（千計）	8·20

工商票
0123
456
7890

銀行出入口押滙減
顯示貿易繼續衰退

【本報訊】昨日週末，銀行同業拆息續告回降，活期拆息先成一分，再成九厘七五，下週一歸還的，則以九厘二五開做。

據銀行界人士指出：近來本港出入口押滙顯著減少，以入口押滙而言，由於各行業入口商繼續減少向外訂購新貨，大廠需用原料，向外訂購更少。建築材料向外訂購減少尤爲明顯，這是地產業務淡靜的影響。現時有一部分入口商運到的貨物，拖延贖單，這是銀根緊絀造成的不正常現象。至於出口押滙，減少更爲嚴重，供應歐美耶誕節及冬季銷售的貨品付運完竣後，港貨出口更疏，並且因轉口輸出的貨物更少，造成出口押滙極爲冷淡。

美滙價格，昨日見回升，銀行同業成交每美元兌五·〇〇二港元至五·〇〇四港元，賣單每美元兌五·〇二〇港元，買單每美元兌四·九六五港元。

紡織漂染廠家補進
化原市況局部轉活
東南亞客採購仍疏落

【本報訊】最近本港化工原料本銷生意稍旺，但由於此交投回增並非普遍，且東南亞市場扯銷依然寂靜，因此化原貨價仍是無力回升。

化原商人指出：本地生意稍增，主要是紡織、漂染方面所用的化工原料，其餘屬於五金製品、塑膠品及一般工業用化原流銷仍甚緩慢，因此，局部生意稍爲轉增，對整個市勢尚無多大幫助。

至於化原價格方面，並未因局部品種生意轉增，售價有機會回揚，因爲目前業內存貨未衰，破壞價格，且個別採根週轉相當緊，故在存貨積壓不同，與須寸營業之下化原售價表面上雖無變動，但售價還是異常參差。

目前，哥士的拆價，每噸一千七百元到一千七百五十元，但個別轉手貨一千六百五十元，佐打決哥每噸拆一千二百五十元至一千三百元，雙打食粉一千三百五十元、一千二百元，冰醋酸，每噸四千五百元，二氧化鈦，每磅三元二角，鋅氧粉，每磅由三元拆回二元七角，棒膠粉每磅二元七角。

倫敦行情回落
糖市走勢轉順

【本報訊】國際糖價又出現反覆局面，雖然紐約糖價仍繼續上升，但倫敦原糖現貨與近期花貨已開始從高峯回落，因此，對目前本港糖市有一定的影響，起碼在人意方面，對市道疲持觀望。

昨日食糖交投普疏，局部持貨商截斂銷，因爲現時所到新貨，一般獲利甚豐，在國際糖市開始變化時，若干貨主會於短期內出現獲利回吐。

菲律賓幼砂，本月十二日到貨，每担以三百二十元拆沽，但一般均少擔入，目前，菲律賓糖會成每担三百二十三元至三百二十五元，看來部分貨主會急於推售。

日本、南韓幼砂，近期貨每担由三百七十元跌回三百七十五元，續有疲望。

大陸中粗，每噸五千八百五十元跌回五千八百元。

國際行情，倫敦原糖現貨每噸五百三十鎊，跌廿鎊，十二月期貨，跌廿鎊，紐約現貨每磅五六點五零美仙，升三點美仙，明年一月份期貨，五五點二零美仙，升二點美仙。

美股市況

【紐約八日美聯社電】星期五紐約股市交投淡靜，股價疲弱，杜鐘斯卅種工業平均指數於收市前半小時跌四點，紐約證券交易所的上升股數比下跌股數稍爲領先。

由於利好消息刺激各銀行調低銀行優惠利率，另一方面，經濟衰退也造成股市向下。星期五數間銀行宣佈降低優惠利率由一分七五減低一分零五，但華爾街認爲近四公佈之經濟數字大量供應量已下降。

據分析，投資者期望明年中經濟會復蘇，因爲實金供應充裕對工業起強心劑作用。

杜鐘斯卅種工業平均指數下跌四點七七，收市爲六六七·一六，紐約證券交易所的一千七百八十種股票中，上升股佔七百四十六種，下跌股佔五百九十六種，成交額爲一千五百八十九萬股。

紐約證券交易所普通股綜合指數下跌零點一一，收市爲三九·六三。

先嚴何公奕輝府君於主曆一九七四年十一月六日上午在寓所壽終正寢享壽七十五歲遺體移九龍殯儀館治喪謹擇十一月十二日（星期二）上午十時半大殮十一時在該館大禮堂辭靈隨即出殯安葬長沙灣天主教墳場哀此訃

聞

孝男 振強 世均 志強　媳 黃傳娣

孝女 健頻 惠英 淑娟　婿 溫廣新

孫男 其泰　孫女 美芳　孫婿 黃銳洲

外孫男 耀東 錦鴻　外孫女 安妮 安娜　外曾孫男 黃達輝　外曾孫女 黃麗嫦

泣告

治喪處：九龍殯儀館西側一號A　電話：九三一八二三一一六

皮膚病？

皮膚敏感、暗瘡、頑癬、血管瘤[illegible]

人身染成遺傳性！皮膚病都是[illegible]

由五臟發出（即心肝脾肺腎）[illegible]肉皮外，完全與血脈無關。五臟未清[illegible]方，救絕惡根，直達內臟清理[illegible]時發藥以斷根。本醫治療[illegible]

國際皮膚專科謹啓

旺角：彌敦道五五六號二樓富康大廈[illegible]

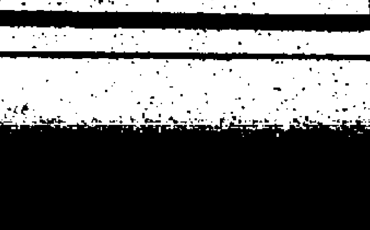
刊廣告 電話：二一八零七零八

[redacted]最佳的伴侶

完成一趟的工作，往郊外享受秋日的陽光，呼吸清爽的空氣，或是欣賞美麗的風景，自由自在地享受假日的歡樂。「鈴木」是你最佳的伴侶。

鈴木GT系列最新型跑車全部採用安全碟型刹車，[illegible]冷卻，適合長途高速行駛。

請選用「鈴木」作你的伴侶



總代理：祥利行有限公司

總經銷：勝利車行　九龍[illegible]

電話：K-040881　K-041289

新蒲崗出現飛賊

從天台攀繩破窗入十五樓行刦
大業紡織廠損失現欵八萬餘元
兩賊得手後仍攀窗循原路逃脫

【本報訊】九龍新蒲崗五芳街，昨日中午發生一宗罕見的刦糧欵案，兩名刦匪配備繩索由天台垂下，沿繩攀下直闖一間紡織廠，綑綁兩名女子，並將其中一人重傷，掠去一筆約九萬元的糧欵，然後由原路逃去無蹤。

這宗刦糧欵案，警方經初步調查：相信刦匪早有預謀，甚至懷疑另有內情，因該兩名刦匪配備繩索及時間，由天台直垂至目的地，爬窗入內行刦，得手後，再由原路從容爬繩逃走。同時以其兩人均能由繩索上來往之「功夫」上看，並非一般刦匪所能辦得到。現時已根據兩名事主所提出的綫索及刦匪的樣貌，以通緝該兩名匪徒之下落。

該宗有計劃的刦案，發生在新蒲崗五芳街十二號，上址樓高十六層，十五樓是大業紡織廠，老闆姓岑。昨日中午十二時十五分，該廠正值中午休息用膳的時間，大部分工人均出外吃飯，有廿名工人則在鄰座包伙食，廠內僅剩下一名姓戴的清潔女工及老闆之女。不料該名女工突然發現兩名年約廿五歲的陌生男子，自窗外爬入會計部，即大聲驚叫，但該兩名男子迅速撲至，以鐵鎚敲擊她頭部，以致血流披臉，陷入昏迷狀態，而該廠老闆之女岑某見刦匪手段兇悍，不敢妄動。

該兩名刦匪將兩人制服後，即以鐵綫再將兩女手腳綑綁，推至厠所附近，然後以所攜之工具撬開一抽屜，掠去八萬零八百元現欵。

這筆欵項，是昨晨由新蒲崗一間銀行提出，由一家護衛公司送來，準備於下午放工時，發放工人的薪金。

兩名刦匪於刦得欵項後，割斷電話綫，隨即由原路而逃。老闆之女，在該廠任總務，她在刦匪逃離後，顧不了手腳被鐵綫綑綁之痛苦，毅然連翻帶滾的滾至大門，拚命以上身之力猛撞大門，而在鄰廛用膳的工人，聽聞廠內大門發出砰砰的撞擊聲，不知發生何事，于是紛紛趕到查究，但是當啓門之際，發覺兩女遭人綑綁，其中一人且鮮血披臉，始知遭刦匪光顧，其中一名孔武有力的女工，手拾起一把巨剪，企圖追匪與其搏鬥，而老闆之女表示刦匪早已逃離。工人等迅速將兩人手腳上的鐵綫解開，即撥電話報警，始發現電話綫已被刦匪割斷。其中一名修理電器的工人，便動手將電話綫重新接妥，然後才撥電報警，將傷者送院救治。

警方接訊後，趕抵現場調查，發現刦匪是由天台垂下繩索，沿繩攀下直闖該廠行刦，當得手後，又沿原路離去。

惠元昌參茸行被刦
損失中葯值十八萬

【本報訊】本港上環昨日凌晨發生一宗巨刦案，一間參茸公司，遭三名匪徒刦去價值約十八萬一千餘元的名貴中藥，事後警方到場調查，並未拘獲任何人。

案發於皇后大道西八十二號地下，上址是惠元昌參茸行有限公司，昨日凌晨四時左右，三名持刀匪徒用鐵枝，撬開該公司的後窗，潛入店內行刦。

由於該公司的後窗離地頗高，該三名匪徒先進入亦屬該公司的閣仔，將熟睡於該處的一名年約四、五十歲的姓麥看更加以綑綁。

三匪在上址大肆搜掠，用預先携來的數個麻包袋，將大批中藥刦去，三匪意猶未足，又將該公司二個麻包袋內的白米及杏仁倒掉，用以盛載藥材後，始從該公司的大門，滿載而逃。

事後該名看更自行鬆綁後報警，大批警員到場調查，但並無拘捕任何人。

據悉：被刦的參茸行，是兼營出口生意，因此公司內藏存大量名貴中藥，昨日被刦的包括一百五十斤人參，三十五包鹿茸，七十斤當歸，總值約十八萬一千餘元。

英軍總部發言人表示
駐港英軍不會減少

【本報訊】英駐港三軍總部發言人稱：雖英國新執政黨勞工黨，施行經濟緊縮政策，但對于本港駐軍人數不會減少。

該發言人又謂，英國駐防星洲之軍隊，可能全部撤退，同時又可能將駐守塞浦路斯島上之英軍，大大減少，英國政府不日將公佈其事。

有關香港方面所負担之駐港英軍軍費一事，軍部發言人謂照目前所定，最近五年軍費為四億八千萬元，此五年時間已過了三年，到一九七六年便告期滿，一九七六年後之五年軍費多少，預料不日開始進行商討。

〔送你一個蓄婦拍！〕

元朗部分地區
後天暫停供水

【本報訊】新界元朗若干區將於本月十二日及十三日凌晨一時起至六時止，暫停供水五小時。

暫停供水之原因，係為方便水務局人員在區內進行測漏工程。

下列道路範圍內之區域將於十二日受停水影響：㈠介於凹頭十字路及新田間之青山道；㈡錦田市，錦慶圍，水頭村，水尾村，北圍村及錦田墟；㈢介於錦田路及大埔道間之錦上路；㈣介於凹頭十字路及荃灣公路之錦田路，包括石崗軍營。

於十三日受影響之區域，除上述前三項外，至於介乎錦田路及荃錦公路之錦田路，包括石崗軍營及石崗消防訓練學校在內，亦受影響。

秀茂坪車禍
撞死老翁

【本報訊】一名老翁，昨晨在九龍秀茂坪邨被一輛旅遊巴士撞倒，送院後不治斃命。警方已展開調查該宗交通意外起因。

肇事旅遊巴士編號AL三三×五，昨晨八時左右，該車作退後倒駛時，突將一名老翁撞倒，身受重傷，於送抵醫院時證實不治斃命，屍體已舁送殮房處理。

死者郭依倫，六十歲。

最後消息

三女酒樓宵夜
六飛闖入擄人
拖上的士遁去

【本報訊】灣仔道七喜酒樓門前，今日凌晨時發生一宗飛仔飛車強擄少女案件，三名少女在酒樓宵夜之際，突然被六名飛型青年闖入，將其中一名少女強擄上車，飛馳駛去，事後兩少女往警署報案，警方已積極展開調查。

至今晨二時半止，警方仍未發現強擄少女的私家車，警方嚴密搜查經過各交通路障之可疑車輛，初步懷疑該案可能與飛帮爭奪「帘女」有關。

據稱：事發於灣仔道一〇一號七喜酒樓，今日凌晨一時卅分左右，三名年約十六、七歲之少女正在酒樓宵夜，興高采烈之際，突然有六名飛型青年，年約十九，廿歲左右，闖入酒樓，四處張望一番後，即走近三名少女的身旁，不由分說，立即將其中一人強行拖走，少女極力反抗並猛力掙扎，惟始終氣力不及數名飛仔，其他兩名少女見狀亦加以援手，並高聲呼喊，但沒人加以理會。該少女不久即被挾持出門，並登上一部的士，飛馳逃去，兩名幸未被挾持之少女，隨尾追出，但該部的士已消失蹤影。

兩名少女事後立即往警署報案，警方開訊通知港區北角，中區及港九兩地隧道口之交通路障注意該部的士，惟至凌晨二時半截稿時仍未發現該車，兩名少女後已帶返警署，以協助警方調查。

被強擄的少女名黃秀蓮，約十九歲。被六名飛仔強行挾持登上一部BR九二×八的士上，警方懷疑該部的士是飛仔事前騎刦得來。

教育司陶健向教師們呼籲
學生家課不應過多
課餘生活亦須重視

【本報訊】香港教師會週年大會，昨日下午三時假座九龍葛量洪教育學院舉行，教育司陶建，與教育司何雅明亦參加該大會。

教育司陶建在會中向出席教師會週年大會各教師講及家課問題。

陶氏選擇是項題目因為該問題一向受到廣大教育界人士的關注，同時對教育有很密切關係。

陶氏稱：校方在學生正常上課時間外，給予若干有關連及有作用之習作，以補充一般功課是理所當然之事。他說：根據本人意見，對於教育學生，尤其是青少年，家課確是不可缺少的一部份。家課可使學生對知識更為充實，對技巧更為熟練，發掘學生從書本吸取知識的能力，同時對知識加以實踐的能力。

上述一切都非由學生自己身體力行不可，當然，初步學習可先在課室由教師領導下進行。不過，只有不斷的本身多練習才臻善境。

陶氏在呼籲適當調節家課份量時稱：學校有責任關懷學生的家課是否合理，注意各教師在一日給予的各項家課的總量是否超逾學生的負担。

陶氏強調，在公開考試前幾月，調節家課更為重要。在這期間，大部份用功學生，會將全部時間花在書本上，深夜才睡。陶氏提出忠告稱：常張之弓，必失其彈性。低年級學生的家課應較高年級少，週末的家課份量亦不應比平日多，使學生能獲得一個清閒的晚上，充份分享家庭生活的樂趣。

陶氏又稱：除週末外，學生尚應有另一個沒有家課清閒的晚上。該晚上最好編在學生放學後須留在校內參加團體活動的週日。

教育司鼓勵學校積極指導學生，善用餘暇。不但作為消遣，而且可發展成為學生本身有意義的興趣，該有意義的興趣可視為功課的非正式延續。

他提出，課外閱讀，戲劇演出，實地研究，親身視察，實用科學，美術勞作，音樂欣賞及其他種種較普通的嗜好。

陶氏又以教師會贊助人身份，指出教師會關懷屬下會員的福利，對教育事業又有超卓成就，而最突出的就是每年舉行一次的週年大會。

一名督察兩名警員
涉嫌串謀索賄
官判巨欵保釋扣留旅行証件
押候本月十三日審訊

【本報訊】九龍交通意外調查組一名督察及兩警員，涉嫌妨碍司法公正及串謀索賄，十一月七日，被廉政專員公署人員拘捕落案，分別控以四罪，昨解上北九龍裁判署提訊，法官以案情尚待偵查，拘控方請求，諭將案押候十一月十三日審訊，被告三人，均暫無需答辯，准首被告以現金二萬元及兩名人事保，每人簽保一萬元，第二與第三被告，則准每人以現金一萬元，及兩名人事保，每人簽一萬元，保釋出外候審，並各人所有旅行証，交由警方保管，並須每日向警署報到兩次。

被告三人：㈠潘錫培，廿五歲，督察。㈡吳兆龍，廿四歲，警員。㈢林德能，廿歲，警員。分別被控四罪：

㈠控全體被告於九月一日至九月三日期間，在九龍地區，串謀妨碍司法公正，在調查一宗交通意外事件中，違反本身職責。㈡控全體被告，九月一日至九月二日期間，在九龍地區串謀索取及收受鍾柏基一筆金錢：㈢控第三被告，九月二日，在九龍交通意外調查組，身為警員，而向鍾伯基貪污性索取一千五百元，作為對鍾之子所發生之一宗交通意外事件，不採取行動之報酬；㈣控第三被告，同時同地，貪污性收受鍾柏基一千五百元作為對鍾之子所發生之一宗交通意外事件不採取行動之報酬。

勒索小巴集團
11被告交保或還押
可能加控其他罪名

【本報訊】港九反黑組探隊，本月七日中午前後，突擊搜查香港仔黃竹坑小巴總站，破獲一個綫罪勒索小巴之黑社會集團，拘獲可疑男子十五人，帶返警署，其中十一人涉嫌分別被以六項罪名，檢控落案，昨晨解控於中央裁判署提訊，法官以案情尚待偵查，拘控方請求諭將案押候本月十二日審訊，被告十一人均暫無需答辯，准第一至第六及第十一被告等七人，每人各以一千元保釋出外候訊，現金人事各半，第七至第十被告等四人，則以涉嫌身為黑社會背景關係，不准保釋，還押由警方看管。

主控高級督察吳尚業向庭透露，本案於下次提堂時，可能與有其他罪名，對報告等提出加控。

被告十一人：㈠羅惠湖，廿八歲，㈡陳鐵輝，卅八歲，㈢鄭岳羽，卅二歲，㈣紀鎮外，卅一歲，㈤王炳輝，卅一歲，㈥王福興，廿四歲，以上六人均為小巴司機，㈦莫明祖，廿六歲，㈧蔡漢森，廿八歲，以上二人是總站稽查，㈨黃德華，十九歲，無職業，㈩陳美和，十九歲，小巴總站稽查，⑪劉添華，卅二歲，小巴司機。分別被控十罪：

㈠指第一至五被告在香港仔黃竹坑小巴站，向孫維恐嚇，㈡控第一、六、七被告，於十月十六日，向陳炳旺恐嚇，㈢指第七被告為義群黑社會會員，㈣控第八被告為新義安黑社會會員，㈤控第十被告為義群黑社會會員，㈥控第七至十一被告，於十一月七日在香港仔舊巴甸一樓宇藏有攻擊性武器。

港督參觀市政展覽

【本報訊】港督麥理浩爵士，昨日前往大會堂參觀七四市政展覽。他對展覽，市政局主席沙利士表示，他認為該展覽會非常富有教育意義。港督對于歷時十

二時分鐘配上動人音樂的彩色幻燈片特別感興趣。

港督抵達會場時受

的歡迎，當時適值有

百名學生亦正在參觀展

港督于結束訪問前，並且參觀在大會堂外廣場陳列的市政事務署各種清潔車輛。

一號風球昨晚除下
深夜懸黑球

【本報訊】一號風球於昨晚七時十分除下。

昨晚七時，熱帶風暴「姬蘿莉亞」已減弱為一股熱帶低氣壓，集結在北緯二十三點零度，東經一一六點二度，即在本港東面一百一十五哩外，幾乎停留不動。東北冬季季候風正吹襲東海及台灣海峽，風勢相當強勁，本港預料將亦會被季候風影響。

天文台於昨晚十一時卅五分懸掛強風訊號黑球。

街坊會選舉鬧官司
兩人申請禁制令獲准

【本報訊】兩名男子指稱深水埗街坊福利促進聯誼會（意譯）之某中一次選舉名單有問題，因而延聘律師入稟高等法院，要求頒下禁制令，正按察司貝理士爵士，在內庭考慮後，批准該項請求。

該案申請人：㈠陳祖希（譯音），㈡朱鳴立（譯音），與訟人：㈠盧朗添（譯音），㈡深水埗街坊福利促進聯誼會。

案中申請人指出：深水埗街坊福利促進聯誼會，年前之一次選舉結果名單有問題，而于七三年間在一宗民事訴訟案中，法庭裁定該名單為無效者。申請人指稱：本案第一與訟人，無權保留該名單，要求高院法官下禁制令，將該名單交與法院經歷司保管及審核。

該項禁制令申請獲得批准。

保利工人索欠薪
明日會談有分曉
公司將向工務局交涉取欵發薪

【本報訊】保利工程公司部分工人，昨晨仍如往常一樣，返回該公司之紅磡地盤，打工作咭返工，但因無工作分派及欠薪尚未解決，逗留良久後始陸續離去。工人代表透露：希望於明日（十一日）舉行的勞資會議上，早日爲工人解決欠薪問題。

又據一項消息透露，保利公司董事會主席李保羅，曾於昨晨返回保利紅磡地盤，請求屬下工人填表登記有關欠薪數目及時間等事項，以便統計欠薪數目，然後向工務局交涉，期能取回該公司存於工務局之欵項，以為清還欠薪之用。

惟上述說法，由於沒法與李保羅接觸，難於証實，而李氏住所重門關閉，僅一操上海口音的女士在電話中答覆稱：李氏夫婦已外出未返。

一位服務保利工程公

司逾數年的工人稱：保利公司是發週薪的，目前保利公司於每週五發薪，目前保利欠工人的薪金，約有三星期了。由於他們是靠勞力搵食，手停便口停，如今又沒薪出，生活頗感彷徨。

香港大學十六十七兩天舉行開放日

【本報訊】香港大學學生會將於本月十六日、十七日兩天舉行開放日。今年是第三屆香港大學開放日，前兩屆分別於一九六八年十月及一九七〇年十一月舉行。

舉辦開放的目的是希望藉此機會讓社會各界人士瞭解港大同學對社會事務之深切關心，從而加強社會各界與港大之間之聯繫。港大學生會認為港大是由公費支持，故此港大是屬於每一個市民的。只有通過各階層人士的批評及提供意見，才能使港大成為一所與正為社會而辦的大學。

在開放日前舉行的活動計有公開講座，題目環繞香港大學的發展、港大與社會、港大學生會的發展與動向；攝影比賽、徵文比賽及書展。

香港大學校長黃麗松博士將於十一月十六日（星期六）下午二時三十分在校本部前主持開放日開幕儀式。開放日活動計有中央展覽會（由學生會主辦，分別假陸佑堂及溝完展出）；綠園之夜（晚上六時三十分至午夜十二時在港大體育館舉行）；校園環遊（由學生負責導遊，時間分十一月十六日星期六下午三時至六時及十一月十七日星期日上午十時至下午六時兩組舉行）；院系及宿舍將開放；及公開文娛晚會（十七日晚上八時在維多利亞公園舉行）。歡迎各界人士參觀（可乘搭三、四、七、及廿三號綫巴士）。

香港青年旅舍協會
施卓倫連任會長
開始招收普通會員

【本報訊】香港青年旅舍協會，本週召開大會，再度選出會長施卓倫，副會長艾文斯，義務司庫及秘書何柏切，並一致通過再委任畢爲城米會公司爲義務核數師。會後並舉行酒會，討論該會之各項發展計劃。

據稱：該會在船灣之「渭豐室」，將于本月啓用，稍其大帽山及白沙澳之旅舍亦將相繼完工。

該會現徵求普通會員，十四至十七歲，每年會費十元，十八歲以上者，每年二十元，宿費每晚五元。由于上述三間青年旅舍只能同時容納二百人，該會初步只能招收會員二千人。

該會旨及提供寧宜之旅舍服務，使來自不同國籍，不同社會環境之青年能聚首一堂，建立友誼，養成「自律互助」之精神，旅舍除設舍監管理外，更備有獨立之男女宿舍、飯堂、洗手間、淋浴室等。廚房並備有各種用品可供會員作煮食之用。唯會員須自備食物、被鋪、睡袋及一切自用品。

除本港新界各區之青年旅舍外，會員更可享用到國際青年旅舍聯會遍佈全球四十八個會員國之旅舍設備，申請表格可向各區民政司署處，滙豐銀行各區分行領取，或函香港青年旅舍協會辦事處：北角英皇道大廈十三樓B座執行秘書收。

手袋，巾袜，眼鏡
中區及油蔴地分店眼鏡部
全部八折

西班牙傢俬
銅鑼灣家庭用品中心
全部六五折

男女裝，童裝，嬰兒服裝，鞋
全部九折至半價

永安公司
美孚新邨分店逢星期一休息，
星期日營業時間延長至下午九時半，
惠顧諸君，敬請垂注。

永安公司
永安
WING ON

國內影壇年來在不斷發掘培植小生，林光曾（見照），是最受人注意的一位，因為他在青年導演楊羣的全力栽培下，最近與歸亞蕾、胡錦合拍了一部純文藝的「秋水伊人」。
圖：林光曾與胡錦在「伊人秋水」中一場談情說愛戲。（本報駐台記者司馬芬）

竟然能獲六項榮譽使人懷疑 奇劣的一部韓國片

24格

最近香港藝術中心在大會堂放映了三套韓國電影，兩套短片，一套劇情片，劇情片是「啞巴三龍」，是根據韓國鄉土小說所改編。該片獲得六項獎像之多，是七三至七四年的作品，相信是一部代表了韓國今年優秀電影了。

於韓國電影在香港上映的不多亦不少，主要是商業性質，以往的水準不高，但仍平穩，但「啞巴三龍」這套片卻是劣作之作。

說這部片是劣作是多方面的，在中唯一可以見到的啞巴充滿了韓國片的人情味，但此片弄出來的却是婆婆媽媽，連習慣殘式專語片的觀衆亦不耐煩。

「啞」片是改編自韓國小說，說一個啞巴傻人戀上可憐少奶奶，但階級有別，啞巴無從表達，而封建思想的毒害，少奶奶自殺，啞巴不得已抱少奶奶屍體投海自盡，這種故事並無特別，既可以拍得神采飛揚，亦可以拍得亂七八糟，可惜本片是屬後者。

「吧」片的亂是剪接，這不但在駁口處沙石甚多，連故事的表達亦不流暢，過場技巧單調胡亂，燈光永遠在一個光度，這在日夜的室內盡盡如此，外景則另一番光景，有時在同一場面，光線會突然明暗，完全沒有平衡，室內一支小蠟燭使室內大放光明已經不濟，雜亂影子處處出現。

最不成理由的竟然連一位身穿夏威夷，頭梳花旗髮、手戴手錶的工作人員全蹲在畫面之內，工作人員入鏡已經是大大的錯誤，最大的錯誤竟然完全沒有人發覺，任由此等出境在外國大出洋相，莫非韓國的電影制度這麼不濟，連補鏡，補拍也不可能，就算製作條件限製，不能補拍，但此片連獲六項獎項，包括最佳「女主角獎」、「攝影」、「美術」等獎項，理不不應如此，莫非韓國的電影近來眞的如此退步？片中演吧巴三龍的雖然以傻傻直直的角式討好觀衆但演來亦甚有生活味道，化裝亦相當眞實，但他得不到獎項，黏假睫毛，化裝與表情濃得結石的女角却得獎，此片很多不通之處，火燒既無人救火，却有人拿着鋤頭圍觀，火燒之時既不逃生，却去懸梁自盡亦莫名其妙。

盧燕返港，邵氏新星陳思佳往接機並獻花。

今日電影

海運	萬世巨星	(西)	＊＊＊
新華	過江龍火併雙雄	(西)	(未評)
明珠	天外來客	(西)	＊＊
荷李活	鬼眼	(國)	(未評)
總統	蛇蝎美人鬼新郎	(西)	＊
麗都	陰陽界	(國)	＊＊＊
華盛頓	妙賊鬥神童	(西)	＊＊
麗聲	鬼馬雙星	(國)	＊＊
京華	捕快	(西)	＊＊＊
紐約	青梅竹馬小鬼頭	(西)	(未評)
凱聲	花都奇遇結良緣	(西)	(重映)
豪華	瘋狂飛艇龍虎鬥	(西)	(未評)

盧燕為李翰祥轉赴美 索得張大千墨寶歸來

盧燕飛往倫敦覲見英皇太后之後，轉往美國探親，已於昨午返回香港。

邵氏一早派了一隊新聞組，特意把盧燕回來的盛況及招待記者的情況，拍成紀錄片。邵氏此舉，尚屬第一次，足以証明對盧燕的重視。

李翰祥太太也到場歡迎，並由陳思佳獻花，算是棣棣有齊。盧燕零零落落步出機場，她說在美國現在的天氣已經很冷，還以為香港也應該冷啦，抵達之後，才知尚很熱。經過長途旅程，一點倦容都沒有。

一坐下，她什麼都不關心，最關心的就是李翰祥的戲，拍的情況如何？頻頻向其他人詢問已拍到那地方，還親口公開，很多謝李翰祥能在百忙中，抽出時間，給她一個機會，以海星影業公司董事的身份，往英國覲見瑪麗皇太后。並且，將覲見皇太后的經過很詳細的說明。

她與金山輪船公司董事羅浩雲夫婦於廿六日抵達倫敦廿九日中午親往白金漢宮覲見皇太后！並恭陪御宴，歡談達半個多小時，還將美國大西洋城第七屆國際電影節的一本紀念鉅册獻給皇太后，並將由金山輪船同一組織的海星公司攝製的「海上學府輪傳」的拷貝呈獻皇太后。

盧燕還透露打算明年，把「傾國傾城」和「瀛臺泣血」的影片，再次親身贈與皇太后，給她欣賞中國的文化和電影的傑作。她認為此行，對她在演技方面，裨益不少，尤其御，欣賞到皇太后已逾七十多歲，看上去仍然很年青，風度和儀態都可以作為她演出慈禧太后的借鏡。

此外，她這次順道往美一轉，是負有任務的，到美國加州，找著名國畫家張大千，替李翰祥的別墅「松園」題字，把張大千的真跡帶回來香港。據悉，張大千年紀很老，而叫他題字或作畫的人很多，他又不能工作過勞，所以，李翰祥請他寫字，可以說是搶閘的。

盧燕最初還不肯將此任務透露，怕遭人說閒話，後來，見大家都已知道，祇好說出來。

蛇蝎美人鬼新郎 不治艷也不恐怖

幕前閒話

＊「蛇蝎美人鬼新郎」，是一部怪水怪力的投機作品，水準甚低。

「蛇」片劇情甚為老套，又是一貫人為財死之情節，講述一位富有的老伯爵，在死前安排一切，由其姊姊協助，在其死後將所有陰謀奪產之親朋來一一殺害，最後，其姊亦因貪念而被伯爵佈下機關奪去性命一着，算是比較新鮮。

全片在一間古老大屋及「室內」之墳地拍攝，重要的人物祇得數人，加上劇情無稽，編導說服力弱，致戲院大放悶氣，中途離座觀衆大不乏人。

此外，「蛇」片之戲名亦有欺騙觀衆之嫌，因為全片祇有兩名略為撩撥之女角，其中女主角既然年青貌美，又為財而下嫁死屍，觀衆自然以為她一如片名，心如蛇蝎，殺人兇手一定是她，但其實不然，殺人者乃是該名並非美人的老婦，而女主角心非毒辣，祇不過是其中一名遇害者而已。

全片犯疑地方多不勝數，導演對於一些不明所以而發生的事情亦不作交代，譬如老伯爵之年青新娘及其弟返家時，何以伯爵之屍體會安坐其家，是何人搬運呢？此外，多宗謀殺案發生後，「獨一無二」之探采探員表示乃意外，亦無人調查，未免是開觀衆之玩笑。·振翅。

「妙賊鬥神童」追車時間太長

＊＊和路迪士尼出品，一向有很佳表現，本期在上映的「妙賊鬥神童」的成績很平凡，大人看了當然淡而無味，小孩子也不見得會喜歡。

本片故事題材很好，可惜導演眼高手低，將節奏拖得緩慢，氣氛也矛盾不統一，這是本片失敗地方。

故事敘述三名刧匪計刧運寶車，得到一批珠寶，其中一人見利忘義，賍物放置汽車中失事，變成一輛爛車，被一羣兒童收買去，匪徒追蹤他們找尋賍物，結果孩子們在警探人員協助下，將刧匪戰勝。

從「妙賊鬥神童」戲名，很多人寄望「妙賊」與「神童」的鬥法有高潮出現，但導演將很多菲林化在刧匪刧寶車與警匪追蹤方面，所有橋段熟口熟面，一味是你追我趕，而浪費菲林。

本片安排一場神童駕駛老爺車與跑車及警匪兩車賽跑，但沒有「鬼馬神仙車」的緊張，刺激。本片兩名童星演出也很平凡，很多表情有過於作狀之嫌。·小彼。

一字之差起風波 王龍請律師出馬

昨日各中文報章刊登了一段瓊瑤的啓事，使王龍大為跳脚，因該段啓事雖說是瓊瑤，為其小說「一簾幽夢」的名字，有所澄清，但其中語句說及，有另一小說改成電影，與其原有是「一字之差，魚目混珠」，這無疑是直指王龍監製的即將上映之「一年幽夢」而言。

王龍昨日表示，要說有所澄清，祇明兩者不同，那是沒有甚麼的，但一句「魚目混珠」便大大有「侮辱」成份了，事關這部片的原著人是依達，依達是香港成名作家，作品飲譽已久，擁有廣大的青少年讀者，近年來成年人也愛讀他的著作，其香港的基本讀者眞是不可勝數，難道其作品會被人稱作「魚目」嗎？香港百萬讀者喜看的都是「魚目」嗎？這樣的啓事，王龍認為是有點過份了。

王龍說「一年幽夢」的片名是他早已註册了的，雖和「一簾幽夢」祇差一字，但他覺得這片名很適合由「斗室」改編的電影，誰知會弄出了瓊瑤的「啓事」來，使他心中相當不愉快，事關如果說「一字之差」便是指「魚目混珠」，這問題的確可大可小，事實上有些人的筆名和作品根本是套用古文或別人的，甚求是「一字不差」，那又算甚麼？

為此事王龍昨日即往訪他的律師，要在這事件上說說話，他表示和律師商量之後，便會採取法律行動的。

「一年幽夢」是由名著「斗室」改編，片中鄭光榮演一名失明青年與甄珍演對手戲，演來入目三分。

娛樂 陳麗雲了心願

陳麗雲是一位能演能寫的才女，她雖在電視劇上演一些反派人物，或八婆之類的角色，實際上，她是一個很勤奮的女人，每個晚上都要看大堆報紙及書籍，這是精神食糧，陳麗雲對精神食糧更比實質食糧看重，和這位才女談話，保証可以天南地北的談個不停，說不得在談話中悟到一些人生哲理。

陳麗雲是一個忙人，她雖然在電視台很忙，仍在百忙中抽時間去學粵劇，在她的志願中，能經常演出粵劇是最大的快樂，近年來，她的身段，水袖已十分到家，已可作職業性的演出。「麗的」一再與陳麗雲續約，足見電視台對這位能作能演的人物看重，今後，陳麗雲若要常演粵劇，「麗的」是可以容納的。

會經三次自殺不死 米蘭為何敢脫？

星期專訪 潘懋恂

△有人說，米蘭的遭遇和白小曼差不多。

有人說，米蘭的作風也和白小曼相似。

米蘭今年祇得十九歲，而她的作風驚人，頭一部片，她便不惜地脫得徹徹底底，一絲不掛，更而在某雜誌，以全裸的姿態出現。諸如此類，開其他少女所能為。

不了解米蘭的人，視她的所作所為，帶些十三點似的，其實，若親身與她交談，發覺她這個人，並非傻勁十足，而是一位做事相當有眼光，有宗旨的，有計劃的。

她說：「拍電影可以說是最容易賺大錢的正當工作，以自己的條件，欲在電影界佔一位置，極難之事。唯一捷徑，便是適應環境——走上脫的路線。」這番話，路以証明她拍脫片的作用，及她聰明的地方。

很多所謂有名氣的女明星，每到拍有暴露鏡頭，無論親身上場或者找替身，不屑一顧，還到說是替身的，這種情況，米蘭的想法就不同，坦白到難以置信：「我覺得電影是一種藝術，觀衆坐在電影院所看見的影像，直覺上，會以為是表演者的眞人，有時候，所找的替身無論怎樣好，總是不對稱，反而會弄巧反拙，倒不如，親身演出。」她也學會為藝術而犧牲的妙論，藝術的眞義為何？值得懷疑。

米蘭坦言在未進電影圈之前，有一段時期做人一點宗旨都沒有，見一步行一步，像一個歷盡滄桑的小婦人，對人生存的意義不大，甚麼理想也沒有。

他追述以往的背事，無限懊悔地說：「我的性格倔强，不易接受別人或家人的勸告，明知如此做會行不通，也要碰一碰。加上，自小在家裏容縱慣，養成非常任性，前幾年，祇得十多歲，又喜歡跳舞、唱歌，於是，結識了一班朋友，包括男男女女的一大堆，遇上我感情特別脆弱，總是擺不脫感情的圈子。」

「那你接二連三自殺三次，都是為情？」

她祇是苦笑不說，沒作正式答案，然後細訴自殺的經驗：「第一次自殺是狂吞某種藥物，誰知份量不够，死不去。第二次，則試吃肥皂，結果弄得送進醫院洗胃，辛苦死。第三次時，死志已決，實行要料自殺，先吞藥物，自我麻醉，提起勇氣，拿著刀片，不停地在二個手腕割脈，眞奇怪，那時候一點都不感到痛苦，眼見鮮紅的血湧出來，便昏倒，醒時候，發覺已送進醫院，又死不去。後來，縫了幾針，便出院。」還伸出她的手腕，她的創傷還有痕跡。

走過死亡關的她很決斷地說：「人死了毫無價值，看見白小曼死了，有甚麼好處？以後，我也不會自殺咯！」

葛劍青演完鬼上身 回家要全屋亮了燈

娛樂記

葛劍青雖被製片家力邀，但由首至尾迄今祇拍了一部影片，便是張森導演的協利出品「女魔」，這是一部恐怖奇情片，表面看來是純頭戲女角的戲不會很重要，實際上故事中的她却是由頭擔足到尾，戲份多且戲演之極力，她喜歡演話劇，也喜歡拍片，視此為一個好開端的。

她拍這片的時候，便與張森及同演的劉志榮、黃淑儀及金燕玲等大表驚異，說葛劍青演技之佳，許多成名演員也有所不及，到影片第一拷貝出來後，衆人看過更讚賞不已，而協利老板吳協建更視她前途無量，要即與她簽基本合約，並答應一年給她開四部新片，另方面其他的製片家又來找她，一下子她小姑娘實應接不暇。

但現在葛劍青是有她自己的方法，她是暫時一概推往什麼也不簽，而以「女魔」為試金石，看這新片的上映情形如何再說，因為現在說，不知開多少片酬才合理的。

與葛劍青談及第一部片便演恐怖鬼分之「女魔」，她說在片子拍鏡時，心情實在緊張，其案發的原因有兩點，第一次拍片固然很緊張，而演鬼上身的少女，更是緊張中帶刺激，她每次拍片回家使不敢入黑暗的地方，回家便要全屋亮燈，不然便有鬼影憧憧之感。衆人都說拍得如此驚心，不拍也罷。但葛劍青說：「現在，我却為拍這部片而開心，因為很多看過「女魔」的人都說我演得不錯啊！」（楊翠）

蠱惑馬

在「蠱惑馬」中飾演阿倫的史葛安東尼，現年才不過二十四歲，非常年輕。一直以來，他已對演技及戲劇等發生興趣，但到早兩年前，他才正式開始加入電影圈去做其職業演員。年幼時，安東尼與父母一起居住過尼加維亞一段日子，因為他父親服務於當地的一個政府部門，其後安東尼被送至英國去讀書，跟着他在蘇格蘭的一家公立學校也就讀過一些日子，那時他已開始嘗試寫作以及演戲。

史葛安東尼，出生地紐卡素，出生日期一九五零年六月廿九日，畢業於蘇堡的蒙密斯頓保學校以及利特斯大學，曾進入過倫敦的皇家文卡美劇藝學院受訓，藍獸，探照獎。這是安東尼的簡單個人資料，安東尼的「蠱惑馬」是他的第二部影片，他的首部處男作為「沙維治米西亞」，既羅素的作品，安東尼的目前成就，亦全拜這位英國著名大導演所賜，在一百多名人選中，安東尼終於脫穎而出。

「蠱惑馬」是一部對賽馬黑幕有多方面揭露的影片。圖為片中一個騎師墮馬身亡的鏡頭。

如蒙惠刊本報廣告請電二八〇七〇八

天外來客
使你大開眼界 使你驚節稱賞
知識大寶庫 趣味新天地
學校團體 每票二元
看了這部珍貴影片 遠勝攻讀十年詩書
讓你知道世界之大 讓你曉得天外有天 讓你認識地球奧秘 讓你驚奇世紀之謎
開天闢地 今天五場
南國影片公司榮譽發行科學攷古巨片
宇宙中千萬星球 真有它們是否也有生物 你可在此找答案！

今天五場 和路迪士尼最新貢獻
麗利公司發行
和路迪士尼製作動物生力軍巨片
天降橫財 惹得一身蟻！ 飛來橫禍 累得一身蟻！
刧鑽妙計 天衣無縫 追捕飛車 橫衝直撞
大賊詭計多端 神童一着高棋

台灣民生物產有限公司
尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

令人鼓舞的國片紀錄
我以最愉快的舞心情向觀衆天天報告
鬼馬雙星 GH
十一月八日止映廿三天：
$5,770,083.70

1.	72家房客		$5,626,675.20
2.	猛龍過江	GH	$5,307,350.50
3.	精武門	GH	$4,431,423.50
4.	大軍閥		$3,464,724.80
5.	龍爭虎鬥	GH	$3,307,520.40
6.	唐山大兄	GH	$3,197,416.50
7.	應召女郎		$3,078,062.00
8.	一樂也		$3,015,595.50

大光明 長洲 西貢 洪水橋
粉碎一切更往上昇
禮拜五場·仍然咁旺
鬼馬雙星
老行尊紛紛跌落眼鏡
記住：觀衆才是紀錄的創造人
許冠文 許冠傑
全綫加映
GAMES GAMBLERS PLAY
嘉禾許氏聯合攝製

換取 許冠文語錄帶盒 諸君
請明日起憑條到皇聲戲院領取
凡持有「許冠文語錄盒帶」的領取券諸君，請自明日（十一日）起，每日上午十一時至下午五時半，按憑條所註明日期，依次前臨旺角皇聲戲院領取，千祈不再移玉東英大廈，以免徒勞往返，多謝合作。

陳思佳

甜美的樣貌，娟姣的身段，配以洒脫豐懋的氣質，使陳思佳給人第一眼的印象是：「好美，好美！」這位原畢業於中影演員訓練班第七期的新秀。被邵氏羅致於旗下後，即出任「鬼眼」一片的女主角。其表現人物內心世界的深入獨到，其細膩表情的細膩迫眞，反映了她不平凡的演技天份，相信她必將以「鬼眼」一片而飲紅影壇。

思維

思維是深具藝術修養的新進小生，曾負笈歐洲攻讀音樂與電影，先後畢業於西班牙馬德里皇家音樂學院，馬德里電影學院和羅馬聖洛科亞音樂學院，其間曾在歐洲舉行過音樂演奏多次和從事電影的編導，編劇及演員等方面的工作，並精通意大利、英國、葡萄牙等多國語言，實為罕見的才藝卓絕的青年。邵氏把他羅致於旗下後，即派他出任「鬼眼」一片的男主角，演出果然一鳴驚人。

堪與萬里長城相比的 加拿大鐵路犧牲工人無數

爆炸聲在花崗巖的山嶺中發出回響,沿著石壩峭崎的山坡上工作的工人們,爲之一怔。

他們本已習慣震耳欲聾的爆炸聲,但在法定時間以外聽到爆炸,通常祇意味一件事——一些工友剛遇炸身亡。

這是鐵路建築工人每日職業上的危險之一。他們都是一羣硬漢,於一八八零年代,敷設世界上最長、耗費最鉅,橫跨加拿大二千五百哩的鐵路。他們胼手胝足地開鑿通道,穿過遼濶但地質堅固無比的原野,去興建歷史上最偉大的工程之一——加拿大太平洋鐵路。

他們要和最險要的地理環境搏鬥——連綿多厄的巖石、險峻的沼澤、遼濶荒僻的花崗石地帶。有些山脊,每日須動用三噸炸藥,歷時多個月,才能闢成通道。而工人們往往在爆炸巖石當中,不幸喪命。

在一本名爲「不可能築成的鐵路」一書中,作者皮亞·柏頓解釋其中的理由。

那時候,炸藥剛發明不久,供應量不多。故大部分爆炸工程,都是採用極不穩定的液體——硝酸甘油。硝酸甘油不能夠用馬車在崎嶇的巖石上運載,因爲稍微碰撞,便會引起爆炸。

結果,一些有大無畏精神,不顧死活的愛爾蘭工人,自動請纓,將人背負十加侖的大桶,負責運送炸藥。結果往往釀成可怖的意外。

有一名年青工人,拿着一罐硝酸甘油時,不慎滑倒。結果祇能在二百碼外的樹上找到他一條腿。

另有一次,一名工人把罐子遞給他的工友時滑倒,爆炸造成四人喪生,另外三人變成殘廢。

然而,儘管發生這些死亡事件,但鐵路工人仍爲輕率地處理這些火藥。他們會很多時把一罐罐安裝了引火線,滿滿的硝酸甘油,隨意棄置在路軌上;或任由一滴滴的甘油濺在地面,假若不即時發生爆炸,這些黑色的小油滴便成爲危害別人的烈性地雷。

一個男工的身體,擦過一塊混有火藥的巖石,登時炸去一隻手臂,並雙目失明。

在這種危險的情況下,除了金錢之外,唯一能使人們工作下去的,就是酒了。

雖然官方當時明令禁酒,但却不能阻止私酒商大量偷運,尤其是威士忌酒。有一次,整個營的五百名工人喝得爛醉如泥,使築路工作要停頓了一個星期。

這事發生後,主管米高·漢尼——一位多彩多姿的愛爾蘭人,自行聘用一班威士忌偵探,緝獲了很多私酒商人,並當場設立特別法庭審訊他們,判以最高罰款——總數達三千六百金元。犯事人隨即被解送往溫尼伯,並受警告謂:如果他們敢再來,便要坐牢。結果沒有人再敢去。

工人們聚居一起,喧鬧、酗酒,自成一鎮。其中最大一個鐵路市鎮的名字很古怪,名叫「鼠運」。它成爲沿鐵路綫一帶的首府,並設立監獄及組成一支警察部隊。

警察執行任務後第一年內,共徵收了六千元罰款。從那些控罪——公路搶刦、盜竊、爆竊、毆鬥、售賣私釀威士忌酒以及當娼,大概可見一個拓荒時代市鎮的面貌。

但是當地的法律很原始,警察亦時常與壞蛋一樣可疑。一名警官把檢獲的威士忌酒據爲己有,但遭拘捕,解往法官面前受審。法官判他罰款,然後把贓酒充公。

一離開法庭後,這位警官立即把法官逮捕,指控他藏有私酒。在這種法律的漏洞下,法官抗議無效,竟然罪名成立,被判入獄。

由於唯一的法官入獄,於是另委任一位新法官,他判前任法官罰款一百金元。

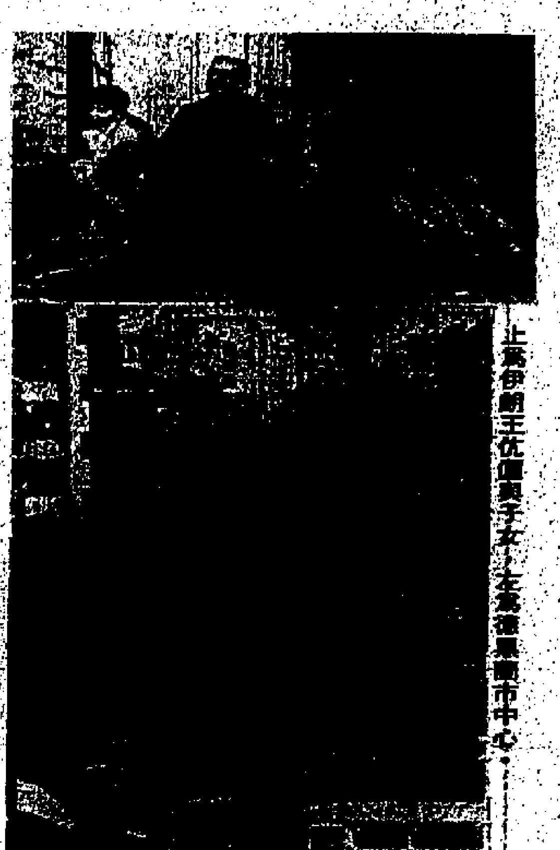
「鼠運鎮」的治安不能維持多久。爲了爭論該鎮到底是屬於曼尼托巴省抑或是安大略省,掀起了一場大風波。

從兩省調來的警察,以小小的藉口互相逮捕,直至彼此的監獄因滿了敵方的執法人員。安大略的警員被綁架,運載到溫尼伯;而曼尼托巴的監獄則遭人縱火焚燒。

任何人敢膽當警員的,都可以免費喝威士忌,並有特別優薪。

「加拿大太平洋鐵路」,便是在這種種艱苦困境下築成。這條鐵路付合舉國困惑、騷亂、產生威脅,終於把整個國家連結起來。(保芬)

石油帝王現時雄心萬丈



上爲伊朗王伉儷與子女;左爲德黑蘭市中心

自去年的油危機以來,伊朗在許多人眼中似乎是全能的上帝。它擁有估計六百億桶的油藏,佔世界油藏的十分之一。

伊朗今日的地位是獨特的,它是一個回教國家,但不是阿剌伯國家。爲了這理由,伊朗王未被邀請參加在拉巴特舉行的阿剌伯領袖們的高峯會議。但它在中東的權力政治中擔任一個重要的角色,沒有直接牽涉於以色列與它的阿剌伯鄰人間的鬥爭。伊朗有光榮的過去和無限前途,而伊朗王想發展他的新發現的油財富。在石油輸出國家組織內,他不斷的辯說,必須維持高價,因爲他相信這是必需的,如果中東國家想逆致西方的生活水準。

在時常岌岌可危的統治的第三十三年,伊朗王巴拉維已使伊朗走到光榮偉大的門限。他的成就有下列幾項:

△伊朗現在每天生產六百一十萬桶油,是世界上第二最大的石油輸出國家,僅次於沙特阿剌伯。伊朗在阿巴丹的煉油廠是世界最大。更重要的,伊朗王是最先完全控制油藏及生產的:自一九五四年以來,所有油產入息都歸於國營伊朗油公司。

△伊朗的油收入陡續激增,本年油收入達二百三十億美元,去年祇得五十億美元。縱使明年油價不加,明年油收入應該超過二百五十億美元。

△不同於油藏快將採竭的沙特阿剌伯,伊朗剛正擴充它的油及它的油收入,俾在原油開始枯竭(據伊朗人估計,約一九九零年)之前,創立一個廣大的工業基礎。那包括對社會發展的大量投資,因爲百分之四十的伊朗人是文盲。在各城市以外地方,許多人過着貧苦的生活。約百分之八十五的伊朗土地因爲沒有人工灌溉而不能耕種。伊朗本年將動用一百六十億美元以推行由學校至醫院的各項計劃。五年計劃完成後,伊朗用於國內改善計劃的錢將超過六百八十億美元。

△伊朗並利用多餘的油收入,對外援助及投資。本年的支銷,包括對國際金融基金的投資七億美元,以援助有收支不平衡的困難問題的國家,以及對世界銀行投資的三億五千萬美元。此外,伊朗本年承擔七十億美元的賠款、貸款及存款,俾一些國家,包括英國和法國,將來能够購買石油。伊朗政府最近以估計約一億美元的代價,購買西德的一百六十二年歷史的克勞伯鋼鐵帝國的鋼鐵生產部門的百分之二十五點零四的股權。本年八月,伊朗王捐一百萬美元給與加州大學,設一位石油工程講座教授的。

沒有一個產油國家,能够在進步和人口方面,可以比擬伊朗在今後二十年的社會和經濟的增長率。建築剛在伊朗各地觸目皆是。在德黑蘭,窮人的坭屋在富人的大廈附近。在伊斯法漢,一個習慣與伊朗人交易的商人,勢將發現他自己同時與一個蘇俄鋼廠技術人員和一個美國直升機專家談判。伊朗王本人把這個分崩離析的社會團結起來。

有些美國外交官員相信,使伊朗王成爲中東的重要人物的是對變方不偏不阿。這些日子,當伊朗王談及衝突,其他的國家不得不注意。無可否認的,伊朗逐漸的變成世界上軍事大國之一。爲了裝備他的一十六萬陸軍,四萬空軍及一萬一千五百人的海軍,伊朗王最近訂購了許多現代武器,如七十架美國F四幽靈戰鬥噴射機,八百輛英國百夫長坦克,及許多驅逐艦,水翼船及運兵飛機。迄一九八零年,除美國外,伊朗將有比任何北大洋公約組織國家更多的戰鬥——轟炸機(八三九架)。

不過,伊朗王對他的「大文明」有點不安。他特別憂慮現代生活汚染了伊朗的光榮文化傳統。但是,關於伊朗的將來,仍有較大的問題倘待解決。不過,根據迄目前爲止的紀錄,前途仍屬對伊朗王有利的。因此,在油與野心之間,他和他的國家,在發展中勢將愈來愈大聲和愈重要。

美國政黨制度與別不同

它的政黨組織很鬆弛,黨對其議員亦沒有多大控制力量,也沒有訂定很詳細的政綱。

美國政治制度基本上是一個非政黨制度。不錯,美國衆院有四百三十五名議員,但他們其實都是獨立分子。他們有些人被稱爲民主黨人,有些人被稱爲共和黨人。所用的這個黨字,是指一般人特別是西歐所理解的意思而言的。

美國的政黨是一些個人和組織得非常鬆弛的同盟。如果你要問民主黨一九七四年的綱領是甚麼,你會得不到任何答案。衆院的四百三十五個競選者和參院的競選者都有他們各自的綱領。在兩黨之內,無疑有各種傾向和細微變化,容易使到兩黨互相分離,但是也有這樣的情形——例如,同是來自紐約的,同在民主黨人的衆議員馬里奧·比亞吉和女衆議員貝拉·阿布朱格,在政治思想上的分別就非常巨大。

事實是,美國並沒有一個議會制度,也沒有很多其他國家所具備的作爲標準的政黨紀律,這主要是由多項因素所造成的。

首先,是沒有實施由政府在議會程序中負起責任的制度。

其次是初選決定了競選公職的候選人。世界上任何地方的任何政黨,其最重要的機能是選出一些競選公職的候選者。這項機能一旦從政黨的領導落到選民的階層上,而並非僅是落在政黨成員之上,要維持一個堅固的政黨紀律制度,幾乎就是不可能之事。直至除非根本上改變這一初選制度,或者是採取議會政府形式,或兩者並行,否則美國這個令人感到迷惑的、非政黨的、半政黨的或四分之一政黨性質的制度將會繼續沿用下去。

還有,由於美國政黨制度的性質所致,個人主義的因素在投票方式中,影響是加倍重大的。以英國情況爲例,如果議會的一位在任議員改變他的政黨,他當選連任的機會就會受到限制,因爲人們傾向於投票工黨或保守黨或社會黨,而不理會某一個人——當然不是所有情形和在所有選區都是這樣,但要漠視政黨投票這種實際情形是非常困難的。

在美國,這種情形不一定發生。有些人轉換政黨,並獲得連任。很多時候,你會發覺在美國政治中政黨束縛的力量是有限的。很多民主黨人願意投票支持共和黨人,也有很多共和黨人願意投票支持民主黨人,而且往往是同時發生的。

這樣的一種結果,可以一九七二年的選舉爲例。尼克遜是共和黨的總統候選人,結果贏得壓倒性勝利。而民主黨在衆院和參院則取得大多數的席位。這反映了「在選舉總統時,很多選民投票支持某個政黨,而在國會選舉中則投票支持另一政黨,但並不認爲這種情況有甚麼困難或矛盾衝突的地方。這祇不過代表了他們的某種兩黨性質的觀點,或無黨派、非黨派性質的觀點,看你怎樣說法而定。(上)

英倫最可怕的地方之一

英國伯克郡的克羅桑村村民每當聽到嗚嗚警報時,一定趕緊把門窗關上。那種聲音是該村落的三千九百八十名居民所最懼怕的,因爲警報表示山上有人逃走。

「布路摩堡」這個名字令聽者驚心,這並非毫無理由的,因這座有一百一十一年歷史的,座落松樹林裡的醫院,在高高的紅牆內「囚禁」着的全是英國最危險性的男女。

這座建築物一度被稱爲「刑事瘋人院」。後來,衛生部下令易名,稱作「布路摩堡特別醫院」,在這裏被接受治療的全是長期病人。

以前,那些穿瀾袍的醫生對刑事瘋人所採用的療法,多是强迫每個病人每年吃五十磅大黃根(藥用植物)。但現在採用的新藥物已能減輕瘋人的狂暴性。因此,在表面上,布路摩堡現在是一個寧靜的地方。

該院共有七百一十六名男病人及一百二十五名女病人,護士四百位,醫生十二位。病人可以舉行舞會及玩牌戲,甚至可以舉辦音樂會及出版雜誌。一些好動的男病人,更組織木球隊及足球隊。

布路摩堡醫院面積四十英畝,四周有守衛。

守衛最森嚴的是第六座,一些病人雖在布路摩堡度過一生,也沒有機會踏入第六座一步。

第六座的病人,全是英國最兇惡的人物。他們被關在鋼門後及鐵窗裡。那度鋼門每天僅稍微打開三次,讓醫院工作人員把飲食及紙碟送進去。刀和叉是不供應的。

第六座的夜更護士,每晚巡視每一個病房時,僅在門上的小孔窺望。

其中一個病房裡住著的病人,僅穿一件帆布恤衫,交叉着脚坐在地板上,前前後後地搖盪着身體,喃喃地說些莫名其妙的話。

隔壁的病房,住的是一名曾經射殺警員的男子。他像彫像那樣站着,凝視投入房間的月光。

這是布路摩堡醫院黑暗的一面,但亦有光明的一面。有人甚至說,光明的一面「光」得太過分。

「光明的一面」是指第二座。該院的「特權階級」均住在這裡。這裡的房間設備豪華,傢俬齊備,有書架、收音機、電視機甚至打字機。

該院的一位「大人物」特魯亦住在第二座。他的綽號叫「布路摩堡之王」,係於一九二三年因殺死一名妓女而被送入該院,在那裡逗留了廿九年,一九五一年死於心臟病。

特魯是一名叱咤風雲的花花公子,衣著光鮮,經常架着單鏡眼鏡,每年可以從他擁有爵位的母親得到一筆津貼。因此,有能力僱用另一名曾殺人的病人做侍從。

他自稱爲「兇手俱樂部」會員,邀親那些「不中用」的傢伙——企圖謀殺,但終於沒有下手的人。

他是布路摩堡醫院的各種體育運動的組織者,並且主辦每週一次的足球彩池。

醫院人員每天均給他送達財經報紙。他細讀之餘,立即用電話通知股票經紀及律師,指示他們應該怎樣做。

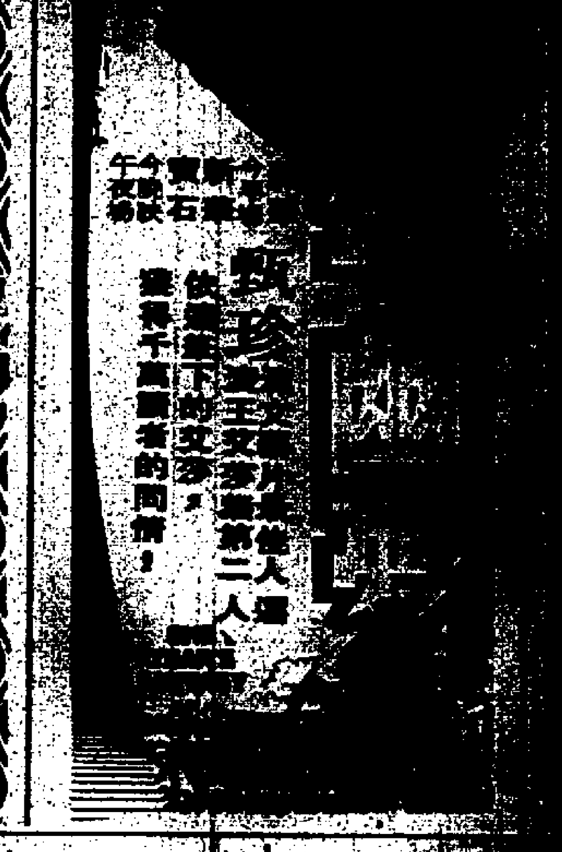
當他逝世時,遺下廿五萬鎊財產。

第二座的另一位「大人物」是「副官」,曾在第一次世界大戰期間當過副官。他因謀殺另一軍官而被囚禁。

倫敦西區一間糖果店,長期供應各種糖果餅食、蘿蔔、香腸、及蛋糕。這些東西,都是他特別喜歡吃的。一名女病人是因用手指挖掉僱主(一名老婦)雙眼而被關在布路摩堡。令人奇怪的是,那僱主生前却立下遺囑,給她六十萬鎊。

她目前仍在享受那筆遺產,用來在醫院裡過豪華生活。她的衣著極講究,二百鎊一件的衣服也買了多件。

批評者稱布路摩堡是瘋人的樂園、療養所及私家醫院。(連)



尚有戲院廣告 刊登在第九頁